

PUBLIC ACCOUNTS,
FOR THE YEAR 1819.

SCHEDULE of the Statements &c. respecting the PROVINCIAL REVENUE of the CROWN, between 2d Nov. 1818, and 1st Nov. 1819.

- No. 1.—ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General for Casual and Territorial Revenue.
 2.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties and Licences, under the Statute 14th Geo. III.
 3.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties on Wines, under the Provincial Act 39d Geo III.
 4.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties on sundry Goods, Wares and Merchandize, and Licences, under ditto 35th Geo. III. Cap. 8 and 9.
 5.—Ditto of ditto received by ditto, for Duties on Licences for Billiard Tables, and on Manufactured Tobacco and Snuff, under ditto 41st. Geo. III.
 6.—STATEMENT of Monies collected under the Provincial Acts 45 Geo. Geo. III. Cap. 12, and 51 Geo. III. Cap. 12, and of the expenses incurred in supporting and improving the Navigation of the River St. Lawrence.
 7.—ACCOUNT of Duties collected under the Provincial Act 48 Geo. III. Cap. 19, for the improvement of the Inland Navigation of the River St. Lawrence, between Montreal and Lake St. Francis.
 8.—Ditto of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for Duties under ditto 53d Geo. 3, Cap. 11. amended by 55, ditto, Cap. 2.
 9.—Ditto of Ditto received by Ditto, for Duties under the Provincial Act, 55 Geo. 3d, Cap. 3.
 10.—Ditto of Ditto received by Ditto, for Duties under ditto of 59 Geo. 3d, Cap. 4.
 11.—Ditto of Ditto received by Ditto, for Fines, Forfeitures, &c.
 12.—Ditto of Provincial Revenue collected and received between 2d November 1818, and 1st November 1819.
 13.—STATEMENT shewing the Duties collected under Sundry Acts of the Provincial Parliament and the several appropriations thereof.
 14.—ABSTRACT of Warrants granted by His Grace the late Duke of Richmond, K. G. Captain General and Governor in Chief and by His Honour James Monk, President, on John Caldwell, Esquire, Receiver General, in payment of the Civil Expenditure of Lower Canada, from 3d November 1818, to 1st November 1819.
 15.—Ditto of Ditto, granted by Ditto and Ditto, in payment of the Salaries of the Officers of the Legislative Council and House of Assembly and the Contingent Expenses thereof from ditto to ditto.
 16.—STATEMENT of the Expenses of the Collection of the Revenue of Lower Canada from ditto to ditto.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,
Inspector Gen. Pub. Prov. Accts.N^o. 1.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for CASUAL and TERRITORIAL REVENUE, between 2nd November, 1818, and 1st November, 1819.

Cash received from the North West Company, Eighteen Months Rent, to 10th October, 1819, - - - £1537 10 0

FORGES OF ST. MAURICE.

Cash received from Monro & Bell, One Year's Rent, to 1st January, 1819, - - - 500 0 0

KING'S WHARF.

Cash received from John Mure, Esquire, Twelve Months Rent of part, to 1st June, 1819. - - - 325 0 0
Do. from Irvine, Mc. Naught & Co. Twelve Months Rent of another part, to 1st November, 1818, - - - 28 11 0

DROIT DE QUINT.

Cash received from Sundry Persons, - - - - - 2605 6 11

LODS ET VENTES.

Cash received from Sundry Persons, - - - - - 3059 7 5

Currency, £8053 15 4

Quebec, 23d February, 1820.

Errors Excepted.

J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accounts.

No. 2.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for DUTIES and LICENCES, under the Statute 14th Geo. III. between 2d November, 1818 and 1st November, 1819.

DUTIES.

Cash received from M. H. Perceval, Esq. Collector at Quebec, for the quarter ending 5th January, 1819, - - - £2374 9 2

Ditto from ditto for ditto ending 5th April, - - - - - 0 0 0

Ditto from ditto for ditto ending 5th July, - - - - - 7964 0 0

Ditto from ditto for ditto ending 10th October, - - - - - 7611 1 2

£17949 17 11

LICENCES FOR RETAILING SPIRITUOUS LIQUORS.

Cash received from the Provincial Secretary, for 1273 Licences, at 40s each, - - - - - 2546 0 0

Currency, £20495 17 11

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 3.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esq. Receiver General, for DUTIES on WINES, under the Act of the Provincial Parliament of 35d Geo. III. between 1st November, 1818, and 1st November, 1819.

Cash received from M. H. Perceval, Esq. Collector at Quebec, for the quarter ending 5th January, 1819, - - - £290 2 4

Ditto from ditto for ditto ending 5th April, - - - - - 0 0 0

Ditto from ditto for ditto ending 5th July, - - - - - 301 11 0

Ditto from ditto for ditto ending 10th October, - - - - - 636 10 8

Currency, £1228 4 0

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

N 4.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esq. Receiver General, for DUTIES on SUNDRY GOODS, WARES, and MERCHANDIZE, and for LICENCES, under the Acts of the Provincial Parliament of the 35th Geo. III. Cap. 8 and 9, between 1st November, 1818, and 1st November, 1819.

DUTIES.

Cash received from M. H. Perceval, Esq. Collector at Quebec, for the quarter ending 5th January, 1819,	£2439 14 4
Ditto from ditto for quarter ending 5th April,	0 0 0
Ditto from ditto for ditto ending 5th July,	12932 1 7½
Ditto from ditto for ditto ending 10th October,	11587 17 10
	Currency, £26959 13 9½

LICENCES.

Cash received from John Taylor, Esq. Deputy Secretary, and Lt. Colonel John Ready, acting Secretary of the Province, viz.	
Hawkers and Pedlars	48
Spirituous Liquors	1273
	1321 at 40s. each 2642 0 0
	Currency £29601 13 9½

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 5.

ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for DUTIES on LICENCES for BILLIARD TABLES, and on Manufactured TOBACCO and SNUFF, under the Acts of the Provincial Parliament of 41st George 3d, Cap. 13 and 14, between 1st November 1818, and 1st November 1819.

LICENCES.

Cash received from John Taylor, Esquire, for one Licence, at £12 10 0	£12 10 0
---	----------

DUTIES.

Cash received from M. H. Perceval, Esquire, Collector at Quebec, for the Quarter ending 5 January 1810,	£9 1 9
Ditto from ditto for ditto, ending 5 April,	0 0 0
Ditto from ditto for ditto, ending 5 July,	0 2 8
Ditto from ditto for ditto, ending 10 October,	0 18 6
	10 2 11
	Currency £22 12 11

Errors Excepted.

Quebec, 23d February 1820.

J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 6.

STATEMENT of Monies collected under the Acts of the Provincial Parliament of the 45th Geo. III. Cap. 12, and 51 Geo. III, Cap. 12, and of the expenses incurred in supporting and improving the Navigation of the River St. Lawrence, between 1st. November, 1818, and 1st November, 1819.

To Balance short of the expenditure, as per statement, to 2d November 1818,	£2769 1 9	1819.		
John Lambly, Salary as Harbour Master at Quebec, to 31st October, 1819,	177 15 6	Jany. 5th	Duties under the Act 45th Geo. III.	
James L. Marett, as Assistant do. at do. to do.	111 2 3	By amount in the Quarter ending this day,		£ 222 17 6
Gabriel Franchère, do. as Harbour Master at Montreal,	40 0 0	July, 5th	By do. do. do.	455 15 0
J. A. Raby, do. as Superintendent of Pilots at Quebec,	100 0 0	Octr. 10th	By do. do. do.	1129 12 6
Wm. Lindsay, do. as Register of the Trinity House at do. to do.	70 0 0			£1808 5 0
Chs. Hambleton, do. as Keeper of the Light House on Green Island, to do.	100 0 0		Deduct Naval Officer's Commission at 5 pr. cent.	90 8 3
Do. allowance as do for paying an Assistant to do.	25 0 0			1717 16 9
John Delisle, Salary as Clerk to the Montreal Branch of the Trinity House, to do.	20 0 0		By fines under do. from 29th Octr. 1817, to 19th Sept. 1818,	13 10 0
Jacques Langlois, do. as water Bailiff to do at Quebec,	25 0 0		Deduct Treasurer of the Trinity House's Commission at 5 pr. cent,	0 13 6
Claude Thibeault, do. as do. at Montreal, to do.	10 0 0			12 16 6
Wm. Lindsay, balance of his receipts and disbursements as Treasurer to the Trinity House at Quebec, from 1st June, 1818, to 31st May, 1819,	895 10 1		Dock Dues in the Cul-de-Sac under Act 51st Geo. III.	
			By Amount to 10th Octr. 1819, £ 164 18 0	
Currency, £4343 9 7½			Deduct Asst. Harbour Master's Commission at 5 pr. cent,	8 4 10
				156 13 2
			By Balance short of the Expenditure,	1887 6 5
				2456 3 2½
			Currency, £4343 9 7½	

Errors Excepted.

Quebec, 23d. February 1820.

J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

N^o. 7.

ACCOUNT of duties collected under the Provincial Act 48th Geo. III, Cap. 19, for the improvement of the Inland Navigation of the River St. Lawrence, between 2d Novr. 1818, and 1st. Novr. 1819.

Amount unexpended, as per Statement, to 2d November, 1818,	-	-	-	£4139	4	2
Do. of duties for the year ending 5th January, 1819,	-	-	-	£390	7	6
Deduct Inspector at Chateaugay's Commission for collection, at 5 per cent,	-	-	-	19	10	4
					970	17
					2	

Amount unexpended 1st November, 1819.

Currency, £4510 1 4

Errors Excepted.

Quebec, 23d. February, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

N^o. 8.

ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for DUTIES under the Provincial Act 53 Geo. III. Cap. 11, amended by 55 Geo. III. Cap. 2, between 1st November 1818 and 1st November 1819.

Cash received from M. H. Perceval, Esq. Collector at Québec, for the quarter ending 5th January, 1819,	-	-	-	£2734	4	7½
Ditto from ditto for ditto ending 5th April,	-	-	-	0	0	0
Ditto from ditto for ditto ending 5th July,	-	-	-	14937	1	4½
Ditto from ditto for ditto ending 10th October,	-	-	-	7501	14	2½

£25173 0 2½

Cash received from William Lindsay, Esquire, Collector at St. John, for the quarter ending 5th January, 1819,

	-	-	-	£10	14	3
Ditto from ditto for ditto, ending 5th April,	-	-	-	6	12	0
Ditto from ditto for ditto, ending 5th July,	-	-	-	142	14	0
Ditto from ditto for ditto, ending 10th Oct.	-	-	-	1	1	0

161 1 3

Currency. £25334 1 5½

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

N^o. 9.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for DUTIES under the Provincial Act of 55th Geo. III. Cap. 3, between 1st November, 1818, and 1st November, 1819.

Cash received from M. H. Perceval, Esquire, Collector at Quebec, for the Quarter ending 5th January, 1819;	-	-	-	2573	10	8½
Do. from do. for do. ending 5th April,	-	-	-	0	0	0
Do. from do. for do. ending 5th July,	-	-	-	11,852	15	10
Do. from do. for do. ending 10th October,	-	-	-	9,272	10	7

£23,698 17 1½

ON SALES BY AUCTION.

Cash received from sundry Auctioneers,	-	-	-	£5228	18	10
--	---	---	---	-------	----	----

Currency, £28,927 15 11½

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

N^o. 10.

ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esqr. Receiver General, for Duties under the Provincial Act 59 Geo. III, Cap. 4, between 24th April and 1st November, 1819.

Cash received from Wm. Lindsay, Esqr. Collector at St. John, for the quarter ended 5th July, 1819,	-	-	-	£473	3	1½
Do. from do. for do. ended 10th October, 1819,	-	-	-	340	19	6
Do. from Alexr. Wilson, Collector at Côteau du Lac, for the quarter ended 5th July, 1819,	-	-	-	24	3	10
Do. from do. for do. ended 10th October,	-	-	-	8	7	0

814 2 7½

32 10 10

Currency, £846 13 5½

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 14.

ABSTRACT of WARRANTS granted by His Grace the late DUKE OF RICHMOND, K. G. Captain General and Governor in Chief, and by His Honor JAMES MONK, President, on John Caldwell, Esq. Receiver General, in payment of the Civil Expenditure of Lower-Canada, from 3d November 1818 to 1st November 1819.

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£	s.	d.
His Grace the late Duke of Richmond & Representatives, Hon. F. N. Burton, Alexander Forbes,	Salary as Captain General and Governor in Chief, from 1st November, 1818, to 28th August, 1819, at the rate of £4500 Sterling, per annum,	3729	9	0
	Salary as Lieut. Governor of Lower-Canada, from 1st May, 1818, to 30th April, 1819,	1500	0	0
John Ready, Louis Montizambert, Robert Dunn, Thomas Douglass, Ditto, Thomas Amyot,	Ditto as ditto of Gaspé, and Inspector of Trade and Fisheries on the Coast of Labrador, from ditto to ditto,	300	0	0
	Ditto as Civil Secretary, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819.	500	0	0
Ditto, Louis De Salaberry, E. B. Brenton,	Ditto as Assistant ditto, from ditto to ditto,	200	0	0
	Ditto as Assistant in the Civil Secretary's Office,	182	10	0
Ditto, Thomas Amyot,	Ditto as Clerk in ditto,	100	0	0
	Allowance as ditto, for House Rent, Fuel and Candles,	75	0	0
Ditto, Louis De Salaberry, E. B. Brenton,	Salary as Secretary and Register of the Province of Lower-Canada, from 1st May, 1818, to 30th April, 1819.	400	0	0
	Allowance as ditto, for an Office, from ditto to ditto,	54	0	0
A. W. Cochran, John Hale, Ditto, John Caldwell, Ditto,	Salary as Surveyor of Woods, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819.	200	0	0
	Ditto as Auditor of Land Patents, from 1st May to 31st October, 1818, at £200 Sterling, per annum,	100	0	0
Adam Gordon, Edward Bowen, Fredk. East, J. Duchesneau, Jos. Boudouin, Ol. Godin,	Ditto as ditto, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	200	0	0
	Ditto as Inspector General of Public Provincial Accounts, from ditto to ditto.	365	0	0
Rev. J. O. Plessis,	Allowance as ditto, for a Clerk,	100	0	0
	Salary as Receiver General,	400	0	0
Lewis Harper,	Allowance as ditto, for a Clerk,	100	0	0
	Salary as Agent of the Province of Lower-Canada, from 1st May to 31st October, 1818.	100	0	0
William Church, Ditto, Jonathan Sewell,	Ditto as French Translator to Government, from 1st Nov. 1818, to 31st Oct. 1819.	200	0	0
	Ditto as Naval Officer at Quebec,	100	0	0
François Baby, James Monk, John Young & Representatives,	Ditto for residing on the Island of Anticosti,	50	0	0
	Ditto for ditto,	50	0	0
Jenkin Williams & Representatives, John Richardson, James Irvine, A. L. J. Duchesnay, H. W. Ryland,	Ditto for ditto, from 7th October, 1818, to 31st October, 1819, at £30 Sterling, per annum,	31	16	11
	Rent of the Bishop's Palace, from 1st November, 1818, to 30th April, 1819, £250 and from 1st May to 31st October, 1819, £75,	325	0	0
W. D. Ryland, Ditto,	Salary as Messenger in the Civil Secretary's Office, from 1st November, 1818 to 31st October, 1819,	45	0	0
	Ditto as extra ditto in ditto, from ditto to 30th June, 1819, at 2s-6d. Currency, per day,	27	4	6
Representatives of the late J. Young,	Ditto as ditto in ditto, from 1st July to 31st October, 1819, at ditto per ditto,	13	16	9
	Ditto as a Member of the Executive Council, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819.	100	0	0
Thomas A. Young, John King, Ditto,	Ditto as ditto,	100	0	0
	Ditto as ditto,	100	0	0
John Murphy,	Ditto as ditto, from 1st November, 1818, to 14th September, 1819, at £100 Sterling per annum,	87	10	8
	Ditto as ditto, from ditto to 30th October, 1819, at ditto per ditto,	99	14	7
John Quin, J. Cary junor, & Co.	Ditto as ditto, from 1st May to 31st October, 1819,	50	0	0
	Ditto as ditto, from 1st November, 1818, to ditto,	100	0	0
Jonathan Sewell, James Monk, James Kerr,	Ditto as ditto, from ditto to ditto,	100	0	0
	Ditto as Register and Clerk of ditto, and also for an allowance to him for contingent expenses of Fuel, Printing and Stationary, required for the use of the Council Office,	550	0	0
Olivier Perrault, Edward Bowen, Isaac Ogden, James Reid, L. C. Foucher, Geo. Pyke, Pierre Bedard, William Crawford, James Kerr, N. F. Uniacke, Ditto,	Arrears of Salary due to him as Assistant Clerk of ditto from 1st November, 1817, to 30th April, 1818.	82	10	0
	Salary as Assistant Clerk of the Executive Council, from 1st November, 1818, to 30th April, 1819, at 10s. Sterling per diem,	182	10	0
Chas. Marshall, Ditto,	Salary as Chairman of the Committee of the Executive Council, for auditing the Public Accounts, from 1st November, 1818, to 14th September, 1819, at £400 Sterling per annum,	348	9	10
	Ditto as Secretary to ditto, from ditto to 31st October, 1819,	182	10	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Ditto as Messenger in the Office of the Clerk of the Executive Council,	50	0	0
	Allowance to enable him to provide the Fuel required for an additional number of Stoves, and to cover the increased expense of cleaning and taking care of the apartments appropriated to the use of the Executive Council,	40	0	0
Jonathan Sewell, James Monk, James Kerr,	Salary as Office Servant and Door Keeper to the Executive Council, from 1st November to 31st December, 1818, at £50 Sterling per annum,	8	7	1
	Ditto as ditto, from 1st January to 31st October, 1819, at ditto, per ditto,	41	8	9
Olivier Perrault, Edward Bowen, Isaac Ogden, James Reid, L. C. Foucher, Geo. Pyke, Pierre Bedard, William Crawford, James Kerr, N. F. Uniacke, Ditto,	Ditto for Stationary and Blank Books, furnished for use of the Committee of the Executive Council for Auditing Public Accounts,	24	18	7
	Salary as Chief Justice of Lower-Canada,	1500	0	0
Chas. Marshall, Ditto,	Do as do. of Montreal,	1100	0	0
	Do. as one of the Puisne Judges of the Court of King's Bench, for the District of Quebec, from 1st May, 1818, to 31st October, 1819, at £900 sterling per annum,	1350	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. as do. from 1st. November, 1818 to do.	900	0	0
	Do. as do. from do. to do.	900	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. as do. of the District of Montreal, from 1st May 1818 to do.	1350	0	0
	Do. as do. from 1st November 1818 to do.	900	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. as do.	900	0	0
	Do. as Assistant do.	900	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. as Judge of the Court of King's Bench at Three Rivers,	600	0	0
	Do. as Provincial Judge of the Inferior District of Gaspé,	400	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. as Judge of the Court of Vice Admiralty, from 1st May 1818 to 31st October 1819,	300	0	0
	Do. as Attorney General from 1st November 1818 to do.	300	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Amount of his Contingent Account for services as do. and for travelling Expenses, from June 1818 to May 1819,	1026	19	6
	Salary as Solicitor General,	200	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Amount of his Contingent Accounts for Services as do. and travelling expenses from June 1818 to September 1819,	1313	17	0
	Allowance for his current expenses,	75	0	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. for do.	75	0	0
	Do. for do.	112	10	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. for do.	75	0	0
	Do. for do.	112	10	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. for do.	187	10	0
	Do. for do.	112	10	0
Jonathan Sewell, Chief Justice, James Monk, Chief Justice Montreal, James Kerr, Judge K. B. Québec, Olivier Perrault, ditto ditto, Edward Bowen, ditto ditto, James Reid, ditto Montreal, George Pyke, Assist. ditto ditto, Pierre Bedard, Judge Three Rivers, Wm. Crawford, ditto, at Gaspé,	Do. for do.	75	0	0
	Amount of his expenses for the hire of rooms for the Terms of the Provincial Court in 1818 and 1819,	8	2	0
Carried forward, £		26470	15	2

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£	s.	d.
	Brought Forward,	26470	15	2
P. A. De Gaspé,	Salary as Sheriff of the District of Quebec,	100	0	0
Ditto,	Allowance for paying a public Executioner,	27	0	0
Ditto,	Contingent Expenses from 11th April 1818 to 10th April 1819,	1144	16	11
F. W. Ermatinger,	Salary as Sheriff of the District of Montreal,	100	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying an Executioner,	27	0	0
Ditto,	Contingent Expenses from 11th April 1818 to 10th April 1819,	1179	11	8
Lewis Gogy,	Salary as Sheriff of the District of Three Rivers,	75	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying an Executioner,	27	0	0
Ditto,	Contingent Expenses from 11th April 1818 to 10th October 1819,	495	7	3
Thomas Mann,	Salary as Sheriff of the District of Gaspé,	70	0	0
Ditto,	Allowance as do. for travelling Expenses,	10	0	0
Ditto,	Contingent Expenses to 3d June 1819,	45	10	8
Henry Blackstone,	Salary as Coroner of the District of Quebec,	100	0	0
J. M. Mondelét,	Do. as do. of the do. of Montreal,	36	0	0
Ditto,	Amount of his Accounts for fees and disbursements from Sept. 1818 to 10th Oct. 1819,	88	10	4
Gilbert Ainslie,	Salary as Clerk of the Crown,	100	0	0
Ditto,	For Services as do. and travelling Expenses from September 1818 to September 1819,	476	0	7
Louis Montizambert,	Salary as Clerk of the Court of Appeals,	120	0	0
Ditto,	Allowance as do. for Stationary at the rate of £6 Sterling per annum, from the 1st May 1816 to 31st October 1819,	21	0	0
Michel Landry,	Salary as Usher of the Court of Appeals,	27	0	0
Amasa Bebec,	Do. as Clerk of the Provincial Court and Clerk of the Peace for the District of Gaspé,	50	0	0
Ditto,	Allowance for travelling Expenses,	15	0	0
Perrault et Ross,	Disbursements as Prothonotaries of the Court of King's Bench at Quebec, from 11th April 1818 to 10th October 1819.	926	1	0
Ditto,	Allowance for making an Abstract of Marriages, Baptisms and Burials in the District of Quebec, for the year 1818,	0	0	0
Levesque & Monk,	Disbursements as Prothonotaries of the Court of King's Bench, at Montreal, from October, 1818, to October 1819.	206	13	2
Alexis Caron,	Salary as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec,	150	0	0
Ditto,	Do. as Inspector and Head of the Police for the City and Suburbs of do.	100	0	0
John Fletcher,	Do. as Chairman of the Quarter Sessions at do.	250	0	0
Thos. M ^c Cord,	Do. as Police Magistrate at Montreal,	250	0	0
J. M. Mondelét,	Do. as do. at do.	250	0	0
J. B. le Comte Dupré,	Do. as Inspector of Police at do.	100	0	0
Thomas Coffin,	Do. as do. and Police Magistrate at Three-Rivers,	250	0	0
Thos. M ^c Cord & J. M. Mondelét,	Disbursements in the Police Office at Montreal, from 13th October, 1817, to 8th April, 1819.	181	15	8
Representatives of the late James Tanswell,	Salary as Interpreter of the Court of King's Bench at Quebec, from 1st November, 1818, to 25th April, 1819, at £40 Sterling per annum,	19	5	9
Chevalier R. D'Estimauville,	Do. as do. from 26th April, to 31st October, 1819, at do. per do.	20	14	2
Joseph Fardif,	Salary as Keeper of the Court House at Quebec,	54	0	0
Jas. Terroux,	Allowance to him and his wife as do. of do. at Montreal,	72	0	0
Jas. Gilker,	Salary as Keeper of the Court Hall at New Carlisle,	36	0	0
Geo. Henderson,	Do. as Keeper of the Gaol at Quebec,	54	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying two Turnkeys,	48	0	0
G. O. Radford,	Salary as Keeper of the Gaol at Montreal,	54	0	0
Ditto,	Balance of the Allowance granted him for the year 1818, to enable him to pay two Turnkeys,	24	12	0
Richard Johnston,	Salary as Keeper of the Court-House and Gaol at Three-Rivers,	36	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying a Turnkey from 25th November, 1818, to 31st October, 1819, at £25 Currency, per annum,	21	4	9
Michel Landry,	Salary as Crier of the Court of King's Bench and Quarter Sessions at Quebec,	20	0	0
Jos. Plamondon,	Ditto as Tipstaff to do. at do.	18	0	0
Geo. Stanley,	Ditto as Crier of the Courts of Montreal,	20	0	0
P. Portugal,	Ditto as do. and Tipstaff to do. at Three-Rivers,	25	0	0
Chv. R. D'Estimauville,	Ditto as High Constable at Quebec,	36	0	0
Jacob Marston,	Ditto as do. at Montreal,	18	0	0
Thos. Fargue,	Allowance for his professional services as Physician and Surgeon in attending prisoners confined in the Gaol and House of Correction, at Quebec, and for Medicines furnished,	200	0	0
D. J. Kennelly,	Ditto for do. at Montreal,	200	0	0
Geo. Pike,	For Services performed by him as Advocate General, from March to 7th May, 1818,	75	9	0
C. R. Ogden,	For Opinions given by him as King's Counsel to the Grand Voyer at Three-Rivers, and for taxed costs in civil suits on behalf of the Crown,	70	5	4
Hugh Fraser & Chs. Thomas,	Amount of their Accounts as Prothonotaries and Clerks of the Peace at Three-Rivers, from 11th April, 1818, to 10th April, 1819,	81	12	7
Green & Perrault,	Allowance for Stationary as Clerks of the Peace at Quebec, from 10th April 1818, to 10th October, 1819,	18	0	0
Chv. R. D'Estimauville,	For Services as sworn interpreter to the Court of Oyer and Terminer at its several adjournments, up to 24th April, 1819, and at the Court of Quarter Sessions in April last,	8	18	6
Ditto,	For Translating the Chief Justice's Charges to the Grand Juries in September, 1818, and March, 1819,	5	15	6
P. Portugal,	Services as Crier attending the Quarter Sessions of the Peace at Three Rivers, in April and July, and the Assize of bread for 6 months, to 10th October, 1818,	5	3	6
Geo. Stanley,	Services as Crier of the Court of Oyer and Terminer at Montreal, from 4th to 15th May, 1818,	3	7	6
L. H. Gauvin,	Allowance for his Services as Bailiff attending the Session of the Criminal Court at Montreal, in March, 1819,	9	0	0
Richd. Hart,	Amount of his Account for Services performed by him as Special Police Constable at Montreal, from 27th July, 1818, to 15th January, 1819,	172	16	4
Gaspard Degin,	Allowance as under Crier of the Court of King's Bench at Montreal, to enable him to procure Fire Wood for the Room he occupies in the Court House, from 25th Sept. 1819, to 31st October, 1820, at the rate of £15 Currency, per annum,	14	17	4
Representatives of the late Jas. Tanswell,	Salary as Public Schoolmaster at Quebec, from 1st November, 1818, to 25th April, 1819, at £100 Sterling, per annum,	48	4	4
Wm. Nelson,	Ditto as do. at William Henry, from do. to 31st October, 1819,	54	0	0
Representatives of the late J. Johnston,	Ditto as do. at River Ouelie, from do. to 22d April, 1819, at £5+ Sterling, per annum,	25	11	10
John Dewar,	Salary as Public School Master in the Township of Chatham,	54	0	0
Frs. Malherbe,	Do. as do. at Pointe Lévi,	54	0	0
N. McLeod,	Do. as do. in the Seignory of Manoir,	54	0	0
Ml. Perrault,	Do. as do. at Cap St. Ignace,	54	0	0
Ant. Côté,	Do. as do. at St. Thomas,	54	0	0
A. Woolf,	Do. as do. at Berthier,	54	0	0
E. Van Koenig,	Do. as do. at Pilette,	54	0	0
Robt. Chambers,	Do. as do. in the Township of Eaton,	54	0	0
	Carried forward, £	34881	0	10

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£	s.	d.
	Brought over,	34831	0	10
S. Bingham,	Do. as do. at St. Armand,	54	0	0
A. Campbell,	Do. as do. in the Town of Dorchester,	54	0	0
Paul Gill,	Do. as do. at Terrebonne,	54	0	0
Robt. Dupont,	Do. as do. in the Parish of Ste. Anne, County of Cornwallis,	54	0	0
Wm. Baker,	Do. as do. in the Township of Durham,	54	0	0
Aaron Woods,	Do. as do. at Argensteuil from 1st May 1818, to 31st October 1819, at £54 Stg. per annum,	81	0	0
J. Philipon,	Do. as do. at Ste. Marie Nouvelle Beauce,	54	0	0
D. M'Dermid,	Do. as do. at Côteau du Lac,	54	0	0
S. Burns,	Do. as do. at Three-Rivers,	54	0	0
D. Thomas,	Do. as do. in the Township of Melbourne,	54	0	0
C. Cazeau,	Do. as do. at St. Roch,	54	0	0
J. Perrault,	Do. as do. at Kamouraska, from 1st. Novr. 1818, to 4th March 1819, at £54 Stg. per annum,	18	6	10
DI. Salmon,	Do. as do. at do. from 5th March, to 31st October, 1819, at do. per do.	95	8	7
Representatives of the late F. Fisher,	Do. as do. at Montreal, from 1st. Nov. 1818, to 14 Jany. 1819, at £50 Stg. per annum,	10	5	5
Alexr. Bethune,	Do. as do. at do. from 25th Feby. to 31st Octr. 1819, at do. per do.	33	18	0
Jno. Skimming,	Do. as do. at Lachine,	50	0	0
Wm. Power,	Do. as do. at Drummondville, from 1st May 1818, to 31st Octr. 1819, at £50 Stg. per annum,	75	0	0
Chs. Harper,	Do. as do. at Cap Santé,	45	0	0
B. Hobson,	Do. as do. at New Carlisle,	45	0	0
J. M'Donald,	Do. as do. at St. Nicolas,	45	0	0
A. Vervais,	Do. as do. at Terrebonne,	45	0	0
D. J. Jones,	Do. as do. at St. Thomas,	45	0	0
T. Osgoode,	Do. as do. in the Township of Stanstead,	45	0	0
Chs. Desroches.	Do. as do. at Portneuf,	45	0	0
U. Laffin,	Do. as do. in the Township of Stanbridge,	45	0	0
F. Victor,	Do. as do. at St. Antoine,	51	10	0
P. Ruiter,	Do. as do. at Philipsburg,	27	0	0
A. McNeil,	Do. as do. at Douglasstown, Gaspé,	27	0	0
Frs. Baby,	Allowance for his long and meritorious services,	150	0	0
Jenkin Williams & Representatives,	Pension from 1st Novr. 1818, to 30th October 1819, at £500 Stg. per annum,	498	12	8
Wm. Osgood,	Do. from 1st May, 1818, to 30th April, 1819,	800	0	0
H. W. Ryland,	Do. from 1st Novr. 1818, to 31st October, 1819,	300	0	0
Sir G. Pownall, Kt.	Do. from 1st May, 1818, to 30th April, 1819,	300	0	0
Patk. Sinclair,	Do. from do. to do.	200	0	0
Mrs. Mary Elmsley,	Do. as Widow of the late John Elmsley, Esqr. Chief Justice, from 1st Novr. 1817, to 30th April, 1819, at £200 Stg. per annum,	300	0	0
Mrs Henrietta Dunn,	Do. as Widow of the late Honble. T. Dunn, from 1st Novr. 1818, to 31st October, 1819,	250	0	0
Mrs Fraser,	Do. as Widow of the late John Fraser, Esqr. one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench for the District of Montreal, from 1st November, 1818, to 31st Octr. 1819,	120	0	0
Mad. La Corne St. Luc,	Do. as do. of the late Col. La Corne St. Luc,	80	0	0
Mrs. Sarah Taylor,	Do. as do. of the late N. Taylor, Esqr.	50	0	0
Mrs. Le Maistre,	Do. as do. of the late Frs. Le Maistre, Lieut. Governor of Gaspé,	50	0	0
Mrs. Margt. Hamilton,	Do. as do. of the late H. T. Cramahé, Lieut. Governor of Lower Canada, from 1st May, 1818, to 30th April, 1819,	150	0	0
Made. Fleurimont,	Do. as do. of Mr. Fleurimont who served in a Canadian Corps in 1764,	90	0	0
Mrs. Evans,	Do. as do. of Lieut. Evans who served in do.	20	0	0
Mrs. Louvière,	Compensation allowed her for having been removed for the Public convenience from the Jesuits' Buildings at Montreal, when found necessary to convert them into a prison,	21	12	0
H. Harwood,	Pension from 1st May 1818, to 31st October, 1819,	45	0	0
Marie M. Têtu, widow of P. Rottot,	Pension from 1st April, 1818, to do. at £40 currency per annum,	57	2	1
John Caldwell, Recr. General,	Amount of small pensions paid by him under authority of the respective Governors for the time being, from 1st May, 1810, to 31st October, 1819,	1103	3	1
Jos. Bouchette,	Salary as Surveyor General,	450	0	0
Do.	Allowance as do. for Office Rent and Fuel,	67	10	0
Do.	Do. for an Office Servant,	40	0	0
Do.	Do. for Stationary,	20	0	0
Wm. Sax,	Salary as first Clerk in the Surveyor General's Office,	182	10	0
Robt. Smith,	Do. as Clerk in do.	150	0	0
F. Vassal de Monviel,	Do. as Adjutant General of Militia,	450	0	0
Do.	Allowance for Office Rent and Fuel,	67	10	0
J. T. Taschereau,	Salary as Deputy Adjutant General of Militia,	270	0	0
C. C. de Fonnancour,	Do. as Assistant Do.	135	0	0
René De la Bruère,	Do. as Clerk in the Office of do. at 7s6 currency per day.	123	11	9
Joachim Primeau,	Do. as Messenger in do. at 3s8 currency, per day,	60	4	7
Jos. Frobisher,	Do. as Provincial Aid-de-Camp,	360	0	0
F. Vassal de Monviel,	For Printing and Stationary for the Office of the Adjutant General of Militia, from June, 1818, to 10th October, 1819,	98	5	10
Do.	Pensions paid to wounded Militia Men and Widows, from 5th Feby. to 2d November, 1818,	240	19	11
Wm. Lindsay, Senr.	Amount of his account as Lieut. Col. of the 1st Battalion Township Militia for postage and disbursements.	8	14	0
Henry Cowan, Post Master,	Postage of Packets and Letters on His Majesty's service in the Adj. Genl. of Militia's department from 11th Octr. 1818, to 10th Octr. 1819,	66	5	6
Ls. Plamondon,	Amount of his account as Judge Advocate of Militia,	97	8	3
Frans Baby,	Salary as Grand Voyer of Lower-Canada,	500	0	0
J. B. D'Estimauville,	Ditto as do. of the District of Quebec,	150	0	0
L. R. C. De Lery,	Ditto as do. of the do. of Montreal,	150	0	0
John Antrobus,	Ditto as do. of the do. of Three-Rivers,	90	0	0
Wm. Le Maistre,	Ditto as Surveyor of Highways and Streets in the District of Gaspé,	50	0	0
Paul Lacroix,	Ditto as do. in that part of the District of Montreal, which is above the Long Sault on the Ottawa River,	50	0	0
Ls. Bourdages,	Ditto as Superintendent of Provincial Post Houses,	150	0	0
	Carried forward,	44723	19	4

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£.	s.	d.
	Brought forward, £	44723	19	4
Chs. R. D'Estimauville.	Amount of his account of expenses for opening the Road between Baie St. Paul and St. Joachim, in 1815 and 1816,	1067	8	6
J. B. Larue,	Amount of his accounts for keeping the Winter Roads in repair before the Public Buildings, from 1st November, 1817, to 30th April, 1819,	81	0	0
Frs. Durette,	Amount of his Disbursements as Treasurer and one of the Commissioners for the relief of Insane persons, &c. in the District of Quebec, from 5th August to 31st December, 1818,	959	2	11
Geo. Selby,	Ditto of do. as do. in the District of Montreal, from October 1817, to October 1818,	900	0	0
Lewis Gogy,	Ditto of do. as do. for do. in the District of Three-Rivers, from 11th April, 1818, to 10th April, 1819,	322	9	7
Mad. La Supérieure and Depositaire of the Genl. Hospital at Quebec,	For Boarding and Lodging Invalid persons and Pensioners from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	608	18	1
Ms. Massue, & Co.	For Materials for Cloathing do.	99	7	8
J. P. Le Prohon, and Thos. Mc Cord,	Disbursements as Commissioners for the House of Correction at Montreal, from 1st December, 1817, to 30th June, 1818,	167	10	3
Ditto and Ditto,	Amount of monies granted them by an Act passed in the last Session of the Provincial Parliament, to enable them to discharge a debt incurred for the necessary maintenance and support of the said House of Correction,	378	1	7
René Kimber,	Disbursements as one of the Commissioners of the House of Correction at Three-Rivers, from 7th January, 1818, to 30 April, 1819,	119	4	4
Jos. Planté,	Salary as Clerk of the Terrars of the King's Domain,	90	0	0
M. H. Perceval Collector at Quebec,	Amount of his accounts of incidental expenses in the Collection of Duties under sundry Provincial Acts, from 6th July, 1818, to 5th January, 1819,	920	7	9
Ditto,	Collector and Comptroller's Commission at 3 per cent on the Collection of Duties under the Acts 33, 35 and 41, Geo. III, for the year ending 5th January, 1819,	646	6	3
Ditto,	Ditto and do. do. at do. on do. under do. 55 and 57, Geo. III, in the year ending do.	597	10	2
Wm. Lindsay,	Salary as Collector at St. John,	189	0	0
Wm. McCrae,	Ditto as Comptroller at ditto,	126	0	0
J. Drennan,	Ditto as Gauger at ditto,	40	0	0
Wm. Lindsay, Collector at St. John's,	Amount of incidental expenses incurred in the Collection of Duties from 6th July, 1818, to 10th October, 1819,	382	3	5
Ditto,	Commission at three per cent, on the Duties collected under the Act 35 Geo. III in the Quarter ended 10th October, 1818.	4	10	9
Alexander Wilson,	Salary as Collector at Côteau du Lac,	50	0	0
Ditto,	For pay of a Land Waiter, from 6th July, 1818, to 10th October, 1819,	33	15	0
James Milne,	Salary as Collector at Chateaugay,	50	0	0
Alexander Wilson,	Ditto as Inspector of Merchandize, at Côteau du Lac,	150	0	0
Ditto,	Allowance as ditto, for House Rent,	18	0	0
Alexander Wilson Collector, Côteau du Lac,	For so much paid the Agent of Charles Norway, for Duties overpaid, agreeable to a Report of the Executive Council, of 28th November, 1818,	10	2	6
David David,	Amount of his claim for refunding Duties overpaid by him, on 1000lbs. Green Tea, Being the proportion due to Upper-Canada, on the Duties under the Act 53d Geo. III. for the year 1813, and hitherto not carried to the Credit of said Province, under the agreement then existing between the two Provinces,	4858	0	5
John McGill, Receiver General, Upper-Canada,	One fifth part of the Duties collected in Lower-Canada, from 6th January, 1818, to 5th January, 1819, to which the Province of Upper-Canada is entitled, under the articles of Agreement entered into by the respective Commissioners, the 31st May, 1817,	13812	14	5
Ditto,	Being part of the amount of the fifth part of the Duties collected under the several Statutes in force in this Province, between 5th January and 1st July, 1819,	4280	19	0
John Grout,	Salary as Inspector of Chimnies at Quebec,	60	0	0
P. de Boucherville,	Ditto as ditto at Montreal,	60	0	0
Alexander Thompson,	Ditto as ditto at Three-Rivers,	25	0	0
George Chapman,	Ditto as Clerk of the Markets at Quebec, at 7s.-6d. Currency, per diem,	123	3	9
F. Baillaigé, Road Treasurer, Quebec,	Assessment on Public Buildings and Lots at Quebec, for 1819,	155	0	6
J. Delisle, ditto, Montreal,	Ditto on ditto at Montreal, for 1818,	64	11	6
P. E. Desbarats,	For Printing, &c. for the Governor's Secretary's Office, and printing Acts of the Legislature, to incorporate the Friendly Society,	74	8	4
Ditto,	For Printing Laws passed in 1819, and Rules of Practice.	608	14	9
John Neilson,	For Printing and for Stationary, furnished the several Offices of Government, from 30th October, 1817, to 11th January, 1819,	439	0	1
Henry Cowan, Post Master,	Postages of Government Letters and Packets, from 11th October, 1818, to 10th October, 1819.	541	0	10
John Phillips,	For building an addition to the Civil Secretary's dwelling house,	274	10	0
J. W. Clarke,	Disbursements on account of the Government House at Montreal, from May, 1818, to 31st July, 1819,	73	1	9
John Ready,	For the purchase of Fuel, for the use of the Castle of Saint Lewis, since 26th October last,	90	0	0
John Grout,	For Sweeping Chimnies of the several Buildings occupied by Government, from 1st May, 1818, to 30th April, 1819,	4	5	1
Wm. Morrison,	For going to Three-Rivers, for the purpose of examining the state of the New Gaol there erected,	10	17	6
Religious Ladies of the Hotel Dieu, Quebec,	To enable them to build and erect new wards for the reception and relief of the Sick, agreeably to the Act 58 Geo. III. Cap. 7.	5400	0	0
T. Wilson, Treasurer to the Agricultural Society, Quebec,	For Agricultural purposes, for 1819,	720	0	0
Horatio Gates, ditto to ditto at Montreal,	For ditto for 1818,	720	0	0
H. Griffin, ditto at ditto,	For ditto for 1819,	720	0	0
G. Garden & J. Papineau,	Amount of their charge for disbursements as Commissioners, under the Act 58 Geo. III. Cap. 10. for the improvement of the Communication with Upper-Canada,	131	3	6
Pat. Smith, Land Surveyor,	For Surveys performed in the Township of Inverness,	378	6	3
	Carried forward, £	86074	16	2

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£	s.	d.
	Brought forward, £	86074	16	2
Augustus Gogy,	Fees and Disbursements as Returning Officer at the Election for the County of St. Maurice, in March 1819, £27 5 5			
Felix Tétu,	Ditto & ditto as do. at do. for the County of Quebec, in March, 1816, 25 1 4			
Wm. Sewell,	For going express to the Honourable Chief Justice Monk, by order of the Executive Council,		52	6 9
Wm. Hacket, M. D. Health Officer, Quebec,	For Services and Disbursements on account of 123 Settlers placed in Quarantine, from 2d July to 27th August, 1818,		18	18 0
Ditto,	For boarding 230 vessels, and examining passengers from May to Nov. 1818,		229	5 5
Chev. R. D'Estimauville, High Constable, Quebec,	For having in obedience to a Special Warrant, from the Chief Justice, conveyed J. Carlisle, a Prisoner, to Kingston, in Upper-Canada,		414	0 0
			76	6 3
		£	86865	12 7

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 15.

ABSTRACTS of WARRANTS granted by His Grace the late Duke of RICHMOND, K. G. Captain General and Governor in Chief, and by His Honour JAMES MONK, President, in payment of the Salaries of the Officers of the Legislative Council, and the House of Assembly, and the contingent expenses thereof, from 3d November, 1818, to 1st November, 1819.

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Currency		
		£	s.	d.
Jonathan Sewell,	Salary as Speaker of the Legislative Council, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	1000	0	0
Wm. Smith,	Ditto as Clerk of ditto,	500	0	0
Ditto,	Ditto as Master in Chancery,	90	0	0
C. E. De Lery,	Ditto as Assistant Clerk to the Legislative Council,	400	0	0
Jacques Voyer,	Ditto as Writing Clerk Assistant and Translator, to attend the Committees of do	250	0	0
George Pyke,	Ditto as Law Clerk to ditto, from 1st November 1818, to 20th January, 1819, at £200 Currency, per annum,	44	7	7
A. W. Cochran,	Ditto as ditto from 21st January to 31st October, 1819, at ditto per ditto,	154	15	10
Wm. Boutillier,	Ditto as Gentleman Usher of the Black Rod, attending ditto from 1st November, 1818, to ditto,	150	0	0
Wm. Ginger,	Ditto as Serjeant at Arms, attending ditto,	100	0	0
Charles Blouin,	Ditto as Messenger, to ditto,	30	0	0
Hugh McDonald,	Ditto as Door-keeper, to ditto,	27	15	7
Jane Brown,	Allowance for having care of the Apartments occupied by the Legislative Council, and Furniture thereunto belonging,	25	0	0
Ditto,	Ditto for House Rent, for ditto,	30	0	0
Wm. Smith, Clerk Legislative Council,	Amount of the Expenses incurred in his Office, pursuant to an Address of that branch of the Provincial Legislature,	2398	13	3
J. L. Papineau,	Salary as Speaker of the House of Assembly,	1000	0	0
Wm. Lindsay,	Ditto as Clerk of ditto,	500	0	0
P. E. Desbarats,	Ditto as Assistant ditto,	400	0	0
Wm. Green,	Ditto as English Translator to ditto,	200	0	0
Charles Frémont,	Ditto as French ditto to ditto,	200	0	0
Robert Christie,	Ditto as Law Clerk to ditto,	200	0	0
Ant Parent,	Ditto as Serjeant at Arms, to ditto,	100	0	0
Marie Labadie,	Allowance for having care of the Apartments occupied by the House of Assembly, and Furniture thereunto belonging,	25	0	0
Ditto,	Ditto for Rent of a House for ditto,	30	0	0
H. W. Ryland,	Salary as Clerk of the Crown in Chancery,	111	2	2
Thomas Douglass,	Ditto as ditto,	111	2	2
Louise Badelard, Widow of J. A. Panet,	Pension,	300	0	0
Wm. Lindsay,	Expenses of the House of Assembly, agreeably to the Address of that House, of 21st April, 1819,	4224	14	1
		Currency	£	12608 10 9

Errors Excepted,

Quebec, 23d February, 1820,

J. HALE,

Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 16.

STATEMENT of the Expense of the Collection of the Revenue of Lower-Canada, from 2d November 1818, to 1st November 1819.

Joseph Planté, Salary as Clerk of the Terrars, - - - - -	£	100	0	0
Ditto, Per Centage as Inspector of the King's Domain on the amount of Quints and Lods et Ventes paid to the Receiver General, - - - - -		309	18	10
Salary of the Collector at St. John, - - - - -		210	0	0
Do. of the Comptroller at do. - - - - -		140	0	0
Do. of Gauger at do. - - - - -		44	8	10
Do. of Collector at Côteau du Lac, - - - - -		55	11	1
Do. of do. at Chateaugay, - - - - -		55	11	1
Collector and Comptroller's Commission at 5 per cent, on the amount of duties collected at Quebec, under the Statute 14th Geo. III, - - - - -	£	889	3	11
Incidental expenses under do. at do. viz:—				
Office Rent at Quebec, - - - - -	£	20	0	0
Do. at Gaspé, - - - - -		10	0	0
Do. at New Carlisle, - - - - -		10	0	0
Fire wood and Stationary at Quebec, - - - - -		9	0	0
Do. and do. at Gaspé, - - - - -		5	0	0
Do. and do. at New Carlisle, - - - - -		5	0	0
For legal opinions, - - - - -		7	4	0
Loss in paying Incidents in silver at 5s6 par oz. - - - - -		4	0	8½
		70	4	8½
	£	959	8	7½
Add 1-9 - - - - -		106	12	0½
		1066	0	8
Collector and Comptroller's Commission at 3 per cent on duties collected at Quebec under the Provincial Acts 33d. 35th. 41st. and 55th. Geo. III. - - - - -		1567	16	4
Incidental expenses at do. viz:—				
Salaries to Waiters and Searchers, - - - - -	£	377	10	0
Office rent at Quebec, - - - - -		20	0	0
Stationary and Firewood, - - - - -		19	0	0
Allowance for a Boat, - - - - -		41	13	4
Salary for a Clerk, - - - - -		50	0	0
Gauging, - - - - -		394	2	8
Boarding Bills, - - - - -		495	0	0
Allowance to the Collector, - - - - -		200	0	0
Contingencies, - - - - -		77	16	1
		1675	2	1
Collector and Comptroller's Commission at 3 per cent, on the duties at St. John under 59th Geo. III, Cap. 4. - - - - -	£	24	8	6
Incidental expenses at do. viz:—				
Salaries and Allowance to Land Waiters, - - - - -	£	163	14	5
Rent of Custom House, - - - - -		40	0	0
Allowance to Collector for House Rent, - - - - -		60	0	0
Do. to Comptroller for do. - - - - -		50	0	0
Contingencies, - - - - -		18	18	6
		332	12	11
Salary of a Land Waiter at Côteau du Lac, - - - - -		30	0	0
Naval Officer's Commission at 5 per cent on the amount of duties on shipping, - - - - -		90	8	3
Assistant Harbour Master's do. at do on dock Dues in the Cul de Sac, - - - - -		8	4	10
Treasurer of the Trinity House's Commission on fines, - - - - -		0	13	6
Inspector at Chateaugay's Commission at 5 per cent on duties collected by him under the Act 48th Geo. III. Cap. 19, - - - - -		19	10	4
Salary of Inspector of Merchandize at Côteau du Lac, - - - - -		166	13	4
Allowance to do. for House Rent, - - - - -		20	0	0
	£	5917	0	7

Errors Excepted.

Quebec, 23d. February 1820.

J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.



STATEMENT
OF THE
PUBLIC REVENUE
AND
EXPENDITURE
OF
LOWER CANADA,

For the Year between the 10th October and the

1st November,

1818,

And

The same periods in

1819.

ACCOUNT OF THE CONTINGENT EXPENSES OF THE CIVIL GOVERNMENT OF LOWER-CANADA, incurred between the 10th October, 1818, and the 10th October, 1819, and of the REGULAR ANNUAL CHARGES, from the 1st November, 1818, to the 1st November, 1819.

SALARIES TO OFFICERS OF GOVERNMENT, not included under the Head of any Department.

	Sterling.	Sterling.
His Grace the Duke of Richmond, K. G. as Governor in Chief, from 1st November, 1818, to 30th April, 1819,	2250 0 0	
The Representatives of His Grace the Duke of Richmond, K. G. being his Salary as Governor in Chief, from 1st May to 28th August, 1819,	1479 9 0	
The Honourable James Monk, as President and Administrator of the Government, from the 1st September to the 31st October, 1819,	250 0 0	
The Honourable F. N. Burton, as Lieutenant Governor of Lower Canada, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	1500 0 0	
A. Forbes, as Lieutenant Governor of Gaspé, from ditto to ditto,	300 0 0	
Lieutenant Colonel John Ready, as Secretary to the Governor in Chief, from ditto to ditto,	500 0 0	
Louis Montizambert, as Assistant Secretary to ditto, from ditto to ditto,	200 0 0	
Robert Dunn, as Assistant in the Office of the Governor's Secretary, from ditto to ditto,	182 10 0	
Thomas Douglass, as Clerk in ditto, from ditto to ditto,	100 0 0	
Thomas Douglass, allowance for House Rent, Fuel and Candles, from ditto to ditto,	75 0 0	
Louis De Salaberry, as Surveyor of Woods, from ditto to ditto,	200 0 0	
Thomas Amyot, as Secretary and Registrar of the Province, from ditto to ditto,	400 0 0	
Ditto, allowance for an Office, from ditto to ditto,	54 0 0	
A. W. Cochran, as Auditor of Land Patents, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	200 0 0	
John Hale, as Inspector General of Provincial Accounts, from ditto to ditto,	365 0 0	
Ditto, allowance for a Clerk, from ditto to ditto,		
Jacques Duchesneau, as Resident on Anticosti, to assist Mariners in distress, from ditto to ditto,	100 0 0	
	50 0 0	
Joseph Beaudoin, as ditto ditto, from ditto to ditto,	50 0 0	
Olivier Gaudin, as ditto ditto, from ditto to ditto,	30 0 0	
Adam Gordon, as Agent for the Province, residing in London, from ditto to ditto,	200 0 0	
The Reverend J. O. Plessis, Bishop of the Roman Catholic Church of Quebec, as Rent of the Bishop's Palace used for Public Offices, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	500 0 0	
John Caldwell, as Receiver General, from the 1st November 1818, to the 31st October, 1819,	400 0 0	
Ditto, allowance for a Clerk, from ditto to ditto,	100 0 0	
Edward Bowen, as French Translator to Government, from ditto to ditto,	200 0 0	
Frederick East, as Naval Officer at Quebec, from ditto to ditto,	100 0 0	
Louis Harper, as Messenger in the Governor's Secretary's Office, from ditto to ditto,	45 0 0	
Ditto, for work done in the Governor's Secretary's Office, from 1st June, 1818, to 1st February, 1820,	6 2 10	
William Church, his 242 days pay as Extra Messenger in the Governor's Secretary's Office, at 2s. 6d. currency per day,	27 4 6	
Richard Harris, his 123 days pay as ditto, at 2s 6 Currency per day,	13 16 9	
Collector and Comptroller of the Customs, Office Rent at the Custom House for the Naval Officer,	18 0 0	
		9896 3 1
THE EXECUTIVE COUNCIL.		
Nine Members, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819, at £100 Sterling per annum each,	900 0 0	
H. W. Ryland, as Registrar and Clerk of the Council, from ditto to ditto,	500 0 0	
Ditto, allowance for Fuel, Printing and Stationary,	50 0 0	
W. D. Ryland, as Assistant Clerk, from ditto to ditto,	182 10 0	
J. King, as Messenger, from ditto to ditto,	50 0 0	
Ditto, for additional Fuel and the Charge of the Apartments, from ditto to ditto,	40 0 0	
J. Murphy, his 61 days Salary as Door Keeper,	8 7 1	
M. Quin, his 304 days ditto as ditto,		
The Representatives of the Honourable John Young, his 318 days Salary as Chairman of the Committee of Council for the Audit of Public Accounts, at the rate of £400 Sterling per annum,	41 8 9	
	348 9 10	
W. B. Coltman, as Chairman of ditto, from the 4th October to the 31st October, 1819, at the rate of £400 Sterling per annum,	30 2 8	
T. A. Young, as Secretary to ditto, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	182 10 0	
		2333 8 4
Carried over,		£12229 11 5

	Sterling.	Sterling.
THE LEGISLATIVE COUNCIL.		Brought over, £12,229 11 5
Wm. Smith, Clerk of the Council, for expenses incurred in his Office during the Third Session of the Ninth Provincial Parliament, paid upon an Address of the House of the 13th of March, 1819, viz:—		
Clerks attached to the Clerk's Office, by whom their Salaries are paid, - - - - - Currency, £450 0 0	450 0 0	
The Clerk for superintending the Printing of the Journals and Index (in the English Language) as also the Laws of the last Session, - - - - -	150 0 0	
The Assistant ditto, for superintending ditto ditto (in French) and the Laws ditto, - - - - -	150 0 0	
The Writing Clerk Assistant, for making (during the recess) two Copies of the Journals, for England, - - - - -	50 0 0	
The Law Clerk, for making an Index to the Statutes in French, - - - - -	200 0 0	
P. E. Desbarats, for Printing the Journals and Index, &c. - - - - -	357 12 8½	
Distribution of Laws, per Vouchers, - - - - -	86 15 6	
C. Blouin, R. Haddan, J. Browne and others, for works and furnitures, &c. per vouchers, - - - - -	68 3 9½	
Books from England, and Binding some others, by order, - - - - -	587 1 1½	
J. Neilson, for Stationary, - - - - -	111 15 4½	
C. Blouin, extra allowance as Messenger, - - - - -	14 0 0	
H. M'Donald, ditto as Door Keeper, - - - - -	22 10 0	
F. Royer, as Office Keeper for 12 months, - - - - -	36 0 0	
P. La Croix, as Assistant ditto for ditto, - - - - -	22 10 0	
H. Cowan, for Postage, - - - - -	2 16 0	
W. Sewell, for making an Extract of the Journals of this House, by order, - - - - -	75 0 0	
J. Légaré, and Heath & Moir, for Firewood and Coals, - - - - -	14 18 9	
Currency, £2398 13 3	2158 16 0	
J. Sewell, as Speaker, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819, - - - - -	900 0 0	
W. Smith, as Clerk of the Council, from ditto to ditto, - - - - -	450 0 0	
Ditto, as Master in Chancery, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819, - - - - -	81 0 0	
C. E. De Lery, as Assistant Clerk of the Council, from ditto to ditto, - - - - -	360 0 0	
J. Voyer, as Writing Clerk Assistant and French Translator, from ditto to ditto, - - - - -	225 0 0	
G. Pyke, his 81 days Salary as Law Clerk, - - - - -	39 18 10	
A. W. Cochran, his 100 days Salary as ditto, - - - - -	49 6 3	
A. W. Cochran, as Law Clerk, from the 1st May to the 1st November, 1819, - - - - -	90 0 0	
W. Boutillier, as Gentleman Usher of the Black Rod, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819, - - - - -	135 0 0	
W. Ginger, as Serjeant at Arms, from ditto to ditto, - - - - -	90 0 0	
C. Blouin, as Messenger, from ditto to ditto, - - - - -	32 8 0	
H. M'Donald, as Door Keeper, from ditto to ditto, - - - - -	25 0 0	
Jane Brown, as Keeper of the Apartments, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819, - - - - -	22 10 0	
Jane Brown, for House Rent, from ditto to ditto, - - - - -	27 0 0	
		4685 19 1
THE HOUSE OF ASSEMBLY.		
William Lindsay, Clerk of the Assembly, his Account of Disbursements, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819, viz:—		
Balance due the Clerk, agreeable to the Report of a Committee made on the 5th February, 1819, - - - - - Currency, £22 2 11½	22 2 11½	
For completing the Repairs and Furniture to and for the Rooms allotted for the House of Assembly, - - - - -	974 3 0½	
Witnesses brought before Committees, - - - - -	363 19 2	
For Translations, Clerks attached to the Office and Extra Writers, - - - - -	1356 8 5	
Deputy Serjeant at Arms, Messengers, Door Keepers and Labourers, - - - - -	453 16 4	
Printing, Stationary, Parchment, Insurance on Books and Furniture, Papers from Public Offices, and Incidental Disbursements, - - - - -	673 3 2½	
For Candles, Coats and Fire Wood, - - - - -	186 9 6	
For Gazettes and Advertisements, - - - - -	68 12 6½	
For Books for the Library, - - - - -	414 16 8	
Total disbursed	4513 11 10	
Amount of the Warrant, pursuant to the Address of the House of Assembly, of the 21st April, 1819, - - - - -	4224 14 1	3802 4 8
Balance unprovided for, Currency, £388 17 9		
Carried over, £3,802 4 8		£16,915 10 6

	Sterling. Brought over,	Sterling £16,915 10 6
Brought over, £	2802 4 8	
J. L. Papineau, as Speaker, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	900 0 0	
W. Lindsay, as Clerk, from ditto to ditto,	450 0 0	
P. E. Desbarats, as Clerk Assistant, from ditto to ditto,	360 0 0	
W. Green, as English Translator, from ditto to ditto,	180 0 0	
C. Frémont, as French Translator from ditto to ditto,	180 0 0	
R. Christie, as Law Clerk, from ditto to ditto,	180 0 0	
A. Parent, as Serjeant at Arms, from ditto to ditto,	90 0 0	
M. Labadie, as Keeper of the Apartments, from ditto to ditto,	22 10 0	
M. Labadie, for House Rent, from ditto to ditto,	27 0 0	
H. W. Ryland, as Clerk of the Crown in Chancery, from ditto to ditto,	100 0 0	
Thomas Douglass, as ditto ditto, from ditto to ditto,	100 0 0	
		6391 14 8
SALARIES of the JUDGES, and other Expenses attending the ADMINISTRATION OF JUSTICE.		
The Honourable J. Sewell, as Chief Justice of the Province, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	1500 0 0	
J. Monk, as Chief Justice of Montreal, from ditto to ditto,	1100 0 0	
J. Kerr, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench for the District of Quebec, from ditto to ditto,	900 0 0	
O. Perrault, as ditto ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
E. Bowen, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench, for the District of Quebec, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	900 0 0	
J. Ogden, as ditto, ditto, for the District of Montreal, from ditto to ditto,	900 0 0	
J. Reid, as ditto, ditto, for ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
L. C. Foucher, as ditto, ditto, for ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
G. Pyke, as Assistant Puisné Judge for the District of Montreal, from ditto to ditto,	900 0 0	
P. Bedard, as Judge of the Court of King's Bench, for the District of Three Rivers, from ditto to ditto,	600 0 0	
W. Crawford, as Provincial Judge for the District of Gaspé, from ditto to ditto,	400 0 0	
J. Kerr, as Judge of the Court of Vice Admiralty, from ditto to ditto,	200 0 0	
E. Bowen, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench at Quebec, for his Expenses at the Circuit to Three Rivers, in January, 1819,	75 0 0	
J. Reid, as Judge of the Court of King's Bench, at Montreal, for ditto, in January, 1819,	75 0 0	
J. Monk, as Chief Justice of Montreal, for his expenses in making the Circuit to the Court of King's Bench at Three Rivers, in March, 1819,	75 0 0	
G. Pyke, Assistant Judge, for his expenses at the Circuit to Three-Rivers, in March, 1819,	75 0 0	
James Kerr, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench at Quebec, for his Expenses at the Circuit to Three-Rivers, in March, 1819,	75 0 0	
Ditto as ditto for his expenses in making one half the Country Circuit, for the District of Quebec, in July, 1819,	37 10 0	
E. Bowen, as ditto for ditto, in July, 1819,	37 10 0	
P. Bedard, as Judge of the Court of King's Bench, for the District of Three Rivers, in making the Country Circuit for that District, in July, 1819,	75 0 0	
J. Reid, as one of the Puisné Judges at Montreal, for his expenses in making one half of the Country Circuit for that District, in July, 1819,	37 10 0	
G. Pyke, as Assistant Puisné Judge at Montreal, for his expenses in making one half of the Country Circuit for that District, in July, 1819,	37 10 0	
J. Sewell, as Chief Justice of the Province, for his expenses in making the Circuit to the Court of King's Bench, at Three-Rivers, in September, 1819,	75 0 0	
J. Reid, as one of the Puisné Judges at Montreal, for ditto, in September, 1819,	75 0 0	
O. Perrault, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench at Quebec, for his expenses at the Circuit to Three-Rivers, in September, 1819,	75 0 0	
N. F. Uniacke, as Attorney-General, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	300 0 0	
Ditto, his Account for Services at the Criminal Courts of Quebec, Montreal and Three Rivers, in March, 1819, including an allowance of £45 for Travelling Expenses,	555 10 0	
Ditto, for Miscellaneous Services up to 1st May, 1819,	190 3 11	
Charles Marshall, as Solicitor-General, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	200 0 0	
Ditto, his account for Services at the Criminal Courts of Quebec, Montreal and Three-Rivers, in March, 1819, including £45 for travelling charges,	457 13 0	
Ditto, for ditto in September, 1819, including ditto,	373 5 0	
Ditto, for Miscellaneous Services, from the 10th October, 1818, to the 10th April, 1819,	42 19 0	
Ditto, for ditto, ditto, from the 10th April, 1819, to the 10th October, 1819,	152 10 1	
C. R. Ogden, Acting Attorney and Solicitor General for the District of Three Rivers, for costs of suit in an action instituted on behalf of the Crown, against J. B. Lozeau and Joseph Badeaux,	27 1 4	
P. A. De Gaspé, as Sheriff for the District of Quebec, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	100 0 0	
Carried over, £	13,324 2 4	£23,307 5 2

	Sterling.	Sterling.
Brought over, £	Brought over, £23,307	5 2
	13,324	2 4
Ph. A. De Gaspé, Sheriff for the District of Quebec, allowance for an Executioner, from 1st November 1818, to 31st October 1819,	27	0 0
Ditto, his disbursements from the 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	380	5 8
Ditto, ditto from 11th April to 18th October, 1819.	405	8 5
F. W. Ermatinger, as Sheriff for the District of Montreal, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819.	100	0 0
Ditto, allowance for an Executioner, from do. to do.	27	0 0
Ditto, his disbursements from the 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	602	13 2
Ditto, ditto, from the 11th April, to 10th October, 1819,	562	16 2
L. Gogy, as Sheriff for the District of Three-Rivers, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	75	0 0
Ditto, allowance for an Executioner, from do. to do.	27	0 0
Ditto, his disbursements from the 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	106	8 1
Ditto, ditto from 11th April, 1819, to 10th October, 1819,	258	3 6
J. Mann, as Sheriff for the District of Gaspé, from 1st. November, 1818, to 31st October, 1819,	70	0 0
Ditto, allowance for Travelling Expenses, from do. to do.	10	0 0
Ditto, on account of Candles and Fuel, to October, 1819,	24	14 7
Henry Blackstone, as Coroner for the District of Quebec, from 1st November, 1819, to 31st October, 1819,	100	0 0
J. M. Mondelét, as Coroner for the District of Montreal, from do. to do.	36	0 0
Ditto, his Contingent Account from 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	17	2 0
Ditto, ditto from 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	67	4 2
Perrault & Ross, Prothonotaries of the Court of King's Bench, for the District of Quebec, their account of disbursements from 10th October, 1818, to the 10th April, 1819,	103	14 2
Ditto, ditto from 11th April, to 10th October, 1819,	78	8 5
Reid, Levesque & Monk, Prothonotaries of the Court of King's Bench, at Montreal, their account of disbursements from October, 1818, to October, 1819,	206	13 2
G. Degen, Under Crier of the Court at Montreal, to purchase Wood for the Room occupied by him in the Court House,	14	17 4
Fraser & Thomas, Prothonotaries of the Court of King's Bench, at Three Rivers, their account of disbursements and allowances as joint Prothonotaries and Clerks of the Peace, from the 11th October, 1818, to the 10th October, 1819,	77	10 7
Alexis Caron, as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	150	0 0
Ditto, as Inspector and Head of the Police, from do. to do.	100	0 0
J. Fletcher, as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec, from do. to do.	250	0 0
T. Mc. Córd, as Police Magistrate and Chairman of the Quarter Sessions at Montreal, from do. to do.	250	0 0
J. M. Mondelét, as do. do. from do. to do.	250	0 0
T. Coffin, as Police Magistrate and Chairman of the Quarter Sessions at Three Rivers, from do. to do.	250	0 0
J. B. Le Comte Dupré, as Inspector of Police at Montreal, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819.	100	0 0
A. Bebee, as Clerk of the Provincial Court at Gaspé, and Clerk of the Peace, from do. to do.	50	0 0
Ditto, allowance for Stationary, from do. to do.	15	0 0
The representatives of James Tanswell, his 176 days Salary as Interpreter to the Courts at Quebec,	19	5 9
C. R. D'Estimauville, as do. from 26th April, to 31st. October, 1819,	20	14 2
J. Tardif, as Keeper of the Court-House at Quebec, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	54	0 0
J. Terroux, as do. do. at Montreal, £50 Currency, and to his Wife as Assistant, £30 Currency per annum, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	72	0 0
J. Gilker, as do. do. at New Carlisle, from do. to do.	36	0 0
R. Johnson, as do. of the Gaol at Three Rivers, from do. to do.	36	0 0
Ditto, as do. do. an allowance for a Turnkey, from 20th November, 1818, to 31st October, 1819,	21	4 9
G. Henderson, as do. do. at Quebec, from 1st November, 1818, to ditto,	54	0 0
Ditto, allowance for 2 Turnkeys, from do. to do.	48	0 0
G. O Radford, as do. do. at Montreal, from do. to do.	54	0 0
M. Landry, Crier to the Court at Quebec, from do. to do.	20	0 0
G. Stanley, ditto, at Montreal, from do. to do.	20	0 0
J. Plamondon, as Tipstaff, to the Court of Quebec, from do. to do.	18	0 0
P. Portugais, as Crier and Tipstaff to the Court at Three-Rivers, from do. to do.	25	0 0
C. R. D'Estimauville, as High Constable at Quebec, from do. to do.	36	0 0
Ditto, his allowance for translating the Chief Justice's Charge to the Grand Jury at Quebec, in March, 1819,	2	12 6
Ditto, his account as sworn Interpreter at the Court of Oyer and Terminer, at Quebec, to 21st April, and at the Quarter Sessions, from 21st to 30th April, 1819,	8	18 6
Ditto, as High Constable, for conveying Carlisle a Prisoner to Kingston, in obedience to a Special Warrant from the Chief Justice of Lower-Canada,	76	6 3
Brought forward, £	18,739	3 8
	£23,307	5 2

	Sterling. Brought over, £	Sterling. £23,307 5 2
Brought over, £	18,739 3 8	
Jacob Marston, as High Constable at Montreal, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	18 0 0	
Gilbert Ainslie, as Clerk of the Crown, from do. to do.	100 0 0	
Ditto, for services performed at the Court of Oyer and Terminer, at Quebec, to 21st April, 1819,	12 9 0	
Ditto, his account for services and disbursements at the Criminal Courts of Quebec, Montreal and Three-Rivers, in March, 1819, including travelling charges,	174 3 5	
Ditto, do. do. in September, 1819, ditto,	140 17 10	
Louis Montizambert, as Clerk of the Court of Appeals, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	120 0 0	
Ditto, as do. for Stationary, from do. to do.	6 0 0	
M. Landry, as Usher to the Court of Appeals, from do. to do.	27 0 0	
T. Fargues, as Physician to the Gaol at Quebec, for Services and Medicines, from do. to do.	200 0 0	
D. J. Kennelly, do. do. at Montreal, from do. to do.	200 0 0	
L. H. Gauvin, Bailiff, for attending the Court of King's Bench, at Montreal, in March, 1819,	9 0 0	
Green and Perrault, Clerks of the Peace, for Stationary, from 10th October, 1818, to 10th October, 1819,	12 0 0	
John Delisle, Clerk of the Peace, for the District of Montreal, his usual allowance for Stationary, from do. to do.	12 0 0	
W. Crawford, for hire of Rooms for the Provincial Court at Gaspé, during the years, 1818 and 1819,	8 2 0	
J. M. Mondelét, as Police Magistrate, disbursements at that Office in Montreal, from October, 1818, to 10th October, 1819,	119 11 2	
W. Morrison, expenses in going to Three Rivers to examine the New Gaol, Perrault and Ross, their usual allowance for making an Abstract of Baptisms, Marriages and Burials, in the District of Quebec, for the year 1819,	10 17 6	
R. Hart, for Services as Special Police Constable at Montreal, from November, 1818 to January, 1819,	9 0 0	
G. Vanfelson, Advocate General, for legal Services, from February to the 10th October, 1819,	163 1 0	
	21 0 0	
		20102 5 7
SCHOOLMASTERS.		
The Representatives of James Tanswell, his 176 days Salary as Schoolmaster at Quebec,	48 4 4	
William Nelson, as Schoolmaster at William Henry, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	54 0 0	
The Representatives of John Johnson, his Salary as Schoolmaster at River Ouelle, from 1st November, 1818, to the 22nd April, 1819,	25 11 10	
J. Dewar, as ditto, Township of Chatham, from ditto to ditto,	54 0 0	
F. Malherbe, ditto Pointe Lévi, from ditto to ditto,	54 0 0	
N. M'Leod, ditto Seigniory of Manoir, ditto to ditto,	54 0 0	
M. Perrault, ditto Cap St. Ignace, ditto to ditto,	54 0 0	
A. Coté, ditto St. Thomas, ditto to ditto,	54 0 0	
A. Woolf, ditto Berthier, ditto to ditto,	54 0 0	
E. Van Koenig, ditto L'Islet, ditto to ditto,	54 0 0	
R. Chambers, ditto Township of Eaton, ditto to ditto,	54 0 0	
S. Bingham, ditto St. Armand, ditto to ditto,	54 0 0	
A. Campbell, ditto Town of Dorchester, ditto to ditto,	54 0 0	
P. Gill, ditto Terrebonne, ditto to ditto,	54 0 0	
R. Dupont, ditto Ste. Anne, ditto to ditto,	54 0 0	
W. Baker, ditto Township of Durham, ditto to ditto,	54 0 0	
J. Phillipon, ditto Ste. Marie, Nouvelle Beauce, ditto to ditto,	54 0 0	
D. M'Dermid, ditto Côteau du Lac, ditto to ditto,	54 0 0	
S. Burns, ditto Three Rivers, ditto to ditto,	54 0 0	
D. Thomas, ditto Township of Melbourne, ditto to ditto,	54 0 0	
C. Cazeau, ditto Parish of St. Roch, ditto to ditto,	54 0 0	
The Representatives of Finlay Fisher, his 75 days Salary as Schoolmaster at Montreal,	10 5 5	
A. Bethune, as ditto ditto, from 25th February to 31st October, 1819,	33 18 0	
J. Skimming, as ditto at Lachine, from the 1st November, 1818, the 31st October, 1819,	50 0 0	
C. Harper, ditto Cap Santé, from ditto to ditto,	45 0 0	
B. Hobson, ditto New Carlisle, ditto to ditto,	45 0 0	
J. M'Donald, ditto St. Nicholas, ditto to ditto,	45 0 0	
A. Vervais, ditto Terrebonne, ditto to ditto,	45 0 0	
D. T. Jones, ditto and English Teacher at St. Thomas, from ditto to ditto,	45 0 0	
T. Osgoode, ditto Stanstead, from ditto to ditto,	45 0 0	
C. Desroches, ditto Seigniory of Portneuf, ditto to ditto,	45 0 0	
T. Victor, ditto St. Antoine, ditto to ditto,	31 10 0	
P. Ruiter, ditto Philipsburg, ditto to ditto,	27 0 0	
U. Laffin, ditto Stanbridge, ditto to ditto,	45 0 0	
A. Wood, as ditto, Argenteuil, ditto to ditto,	54 0 0	
A. M'Neil, as ditto, Douglass Town, ditto to ditto,	27 0 0	
Carried over, £	1,693 9 7	£43,409 10 9

	Sterling.	Sterling.
Brought over,	1,693 9 7	£43,409 10 9
J. Perrault, as Schoolmaster at St. Louis de Kamouraska, from 1st November, 1818, to 4th March, 1819,	18 6 10	
D. Salmon, as ditto at ditto, from 5th March, to 31st October, 1819,	35 8 7	
W. Power, as ditto at Drummondville, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819.	50 0 0	
		1797 5 0
PENSIONS.		
François Baby, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	150 0 0	
Mrs. H. Dunn, from ditto to ditto,	250 0 0	
J. Williams, from ditto to 30th April, 1819,	250 0 0	
The Representatives of ditto, being his Pension from 1st May, to the 30th October, 1819,	248 12 8	
H. W. Ryland, from 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	300 0 0	
Mrs. Louise Badelard, ditto, ditto,	270 0 0	
Mrs. Margaret Cramahé, ditto, ditto,	150 0 0	
Mrs. Fraser, ditto, ditto,	120 0 0	
Mrs. La Corne St. Luc, ditto, ditto,	80 0 0	
Mrs. Sarah Taylor, ditto, ditto,	50 0 0	
Mrs. Le Maistre, ditto, ditto,	50 0 0	
Mrs. Fleurimont, ditto, ditto,	30 0 0	
Mrs. Evans, ditto, ditto,	20 0 0	
Mrs. Louviere, ditto, ditto,	21 12 0	
W. Osgoode, ditto, ditto,	800 0 0	
Sir G. Pownall, ditto, ditto,	300 0 0	
H. Harwood, ditto, ditto,	30 0 0	
P. Sinclair, ditto, ditto,	200 0 0	
Mrs. M. Elmsley, ditto, ditto,	200 0 0	
Madame Douville, ditto, ditto,	10 0 0	
Madame Champlain, ditto, ditto,	15 0 0	
H. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
L. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
M. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
G. Schindler, ditto, ditto,	5 0 0	
Miss Moitié, ditto, ditto,	5 0 0	
Madame De Musseau, ditto, ditto,	5 0 0	
Margaret Finlay, ditto, ditto,	20 0 0	
Madame Porlier, ditto, ditto,	18 0 0	
Madame Dambourges, ditto, ditto,	27 0 0	
Madame Laverenderie, ditto, ditto,	13 10 0	
Madame De Goutin, ditto, ditto,	11 5 0	
Madame Rainville, ditto, ditto,	7 10 0	
A. Cazelet, ditto, ditto,	16 6 8	
J. B. Lepeau, ditto, ditto,	10 0 0	
J. De Haige, ditto, ditto,	7 4 0	
J. Filiatreau, ditto, ditto,	9 0 0	
Widow Dusseau, ditto, ditto,	10 10 0	
Widow Sauvageau, ditto, ditto,	12 0 0	
Widow Valerand, ditto, ditto,	9 0 0	
M. Launiere, ditto, ditto,	10 0 0	
G. Launiere, ditto, ditto,	10 0 0	
C. Brassard, ditto, ditto,	10 0 0	
Miss Mackay, ditto, ditto,	18 0 0	
Mrs. M'Canty, ditto, ditto,	9 0 0	
Miss Desbarats, ditto, ditto,	18 0 0	
Mrs. Abigail Reid, ditto, ditto,	20 0 0	
Marie M. Le Têtu, widow of Pierre Rottot, from ditto to ditto,	36 0 0	
C. Launiere, from ditto to ditto,	10 0 0	
		3902 10 4
SURVEYOR GENERAL'S OFFICE,		
Joseph Bouchette, as Surveyor General, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	450 0 0	
Ditto, allowance for Office Rent and Fuel, from ditto to ditto,	67 10 0	
Ditto, ditto, for Office Servant, from ditto to ditto,	4 0 0	
Ditto, ditto, for Stationary, from ditto to ditto,	21 0 0	
W. Sax, as first Clerk in the Surveyor General's Office, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	182 10 0	
R. Smith, as second ditto, from ditto to ditto,	150 0 0	
		910 0 0
MILITIA STAFF AND CONTINGENCIES.		
F. Vassal De Monviel, as Adjutant General, from the 1st November, 1818, to the 31st of October, 1819,	450 0 0	
Ditto, as Office Rent, from ditto to ditto,	67 10 0	
J. T. Taschereau, as Depy. Adj. Genl. from ditto to ditto,	270 0 0	
Carried over, £	787 10 0	£50,019 6 1

	Sterling. Brought over, £	Sterling. £50,019 6 1
Brought over, £	787 10 0	
C. C. De Tonnancour, as Asst. ditto, from ditto to ditto,	135 0 0	
B. J. Frobisher, as Provincial Aide de Camp, from ditto to ditto,	360 0 0	
René La Bruere, as Clerk in the Office, from ditto to ditto,	123 3 9	
Joachim Primeau, as Messenger to the Office, from ditto to ditto,	60 4 7	
F. Vassal De Monviel, for Stationary, Printing, &c. from the 10th October, 1818, to the 10th April, 1819,	9 2 7	
Ditto, for ditto, from 11th April to 1st October, 1819,	62 0 10	
Ditto, his Account for Pensions to Wounded Militia Men and Widows, from the 1st May, 1818, to the 31st October, 1819,	497 9 11	
Louis Plamondon, his Account as Judge Advocate, at a Court Martial held at Montreal, in June and July, 1819,	97 8 3	
		2131 19 11
ROADS AND POST HOUSES.		
François Baby, as Grand Voyer for the Province, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	500 0 0	
J. B. D'Estimauville, as ditto for the District of Quebec, from ditto to ditto,	150 0 0	
L. R. C. De Lery, as ditto for the District of Montreal, from ditto to ditto,	150 0 0	
J. Antrobus, as ditto for the District of Three-Rivers, from ditto to ditto,	90 0 0	
W. Le Maistre, as Surveyor of Highways in the District of Gaspé, from ditto to ditto	50 0 0	
P. Lacroix, as Surveyor of Highways, above the Long Sault, from the 1st November, 1818, to 31st October, 1819,	50 0 0	
L. Bourdages, as Superintendant of Provincial Post Houses, from ditto to ditto,	150 0 0	
		1140 0 0
FOR THE RELIEF OF INSANE PERSONS, FOUNDLINGS and SICK,		
François Durette, as Treasurer to the Commissioners—so much of his account to the 31st December, 1818, as was expended after the 10th October, 1818, for the District of Quebec,	375 0 0	
Louis Gogy, as Treasurer at Three-Rivers, from the 11th October, 1818, to the 10th April, 1819,	161 15 1	
The Supérieure and Dépositaire of the General Hospital for Invalid Pensioners, from 1st November, 1818, to the 30th April, 1819,	313 19 6	
The Supérieure and Dépositaire of the General Hospital, for ditto ditto, from 1st May to 31st October, 1819,	294 18 7	
L. Massue & Co., their account for articles furnished to the General Hospital, to 1st November, 1819,	99 7 8	
		1245 0 10
THE TRINITY HOUSE.		
William Lindsay, as Registrar, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	63 0 0	
J. Lambly, as Harbour Master of Quebec, from ditto to ditto,	160 0 0	
J. L. Marett, as Assistant ditto of ditto, from ditto to ditto,	100 0 0	
G. Franchère, as Harbour Master at Montreal, from ditto to ditto,	36 0 0	
J. Raby, as Superintendant of Pilots, from ditto to ditto,	90 0 0	
C. Hambleton, as Keeper of the Light House on Green Island, from ditto to ditto,	90 0 0	
J. Langlois, as Water Bailiff at Quebec, from ditto to ditto;	22 10 0	
C. Thibault, a ditto at Montreal, from ditto to ditto,	9 0 0	
C. Hambleton, as Keeper of the Light House on Green Island—allowance for an Assistant, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	22 10 0	
J. Delisle, as Clerk at Montreal, from ditto to ditto,	18 0 0	
W. Lindsay, as Treasurer, for his account of disbursements, from 1st June, 1819, to 31st May, 1820,	740 2 1	
		1351 2 1
AGRICULTURAL SOCIETY.		
Thomas Wilson, as Treasurer for the District of Quebec, for the year 1819,	720 0 0	
Henry Griffin, as ditto for ditto of Montreal, for ditto,	720 0 0	
		1440 0 0
EXPENSE OF COLLECTING THE PUBLIC REVENUE.		
Joseph Planté, Clerk of the Terrars of the King's Domain, from 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	90 0 0	
Ditto, Commission as Inspector of the King's Domain, on Cash received, from the 11th October, 1818, to the 10th October, 1819,	292 19 0	
Wm. Lindsay, as Collector of the Customs at St. John, from the 1st November, 1818, to the 31st October, 1819,	189 0 0	
Wm. M'Crae, as Comptroller at ditto, from ditto to ditto,	126 0 0	
J. Drennan, as Gauger at ditto, from ditto to ditto,	40 0 0	
	737 19 0	
£	Carried over,	£57,327 8 11

	Sterling.	Sterling.
Brought over,	£ 787 19 0	£57327 8 11
A. Wilson, as Collector at Côteau du Lac, from ditto to ditto,	50 0 0	
Ditto, as Inspector of Merchandize, from ditto to ditto,	150 0 0	
Ditto as ditto for House Rent, from ditto to ditto,	18 0 0	
J. Milne, as Collector at Chateaugay, from ditto to ditto,	50 0 0	
Collector and Comptroller at Quebec—Commission on the amount of Duties collected at Quebec, under the 14th Geo. III. from 10th October 1818, to 10th October, 1819, at 5 per cent on Gross Amount, Sterling, £889 3 11		
Incidents & Loss on paying the Amount of the same by tale in Silver, received at the rate of 5s.-6d. per oz.	70 4 8½	
	£959 8 7½	
The Charges are deducted by the Collector and Comptroller, before paying in the Duties collected under the Act 14th Geo. 3d, Cap. 88, by authority of an order of the Lords Commissioners of the Treasury of the 21th March 1777.		
Collector and Comptroller at Quebec—Commission on Duties collected under the Acts 33d, 35th, 41st and 55th Geo. 3d, for the same period, at 3 per cent on Gross Amount,	Currency £1567 16 4	
Collector and Comptroller at St. John, ditto under the Act of the 59th Geo. 3d, Cap. 4,	24 8 6	
Incidental and Contingent Expenses at Quebec,	1675 2 1	
Ditto Ditto Ditto at St. John,	332 12 11	
Ditto Ditto Ditto at Côteau du Lac,	30 0 0	
Naval Officer's Commission on Duties on shipping,	99 8 3	
Assistant Harbour Master's Commission on Harbour dues in the Cul de Sac,	8 4 10	
Commission, to the Registrar of the Trinity House, upon Fines collected by him under the 51st Geo. 3d, Cap. 12,	0 13 6	
Currency,	£3729 6 5	3356 7 9
		4362 6 9
ELECTION EXPENSES.		
A. Guky, his disbursements and services as Returning Officer at the Election for the County of St. Maurice, in March, 1819,		27 5 5
HEALTH OFFICE.		
W. Hackett, M. D. on account of services performed by him, as Health Officer at the Port of Quebec, during the year 1819,		400 0 0
REPAIRS of PUBLIC BUILDINGS.		
J. Cannon, for altering and repairing the Building adjoining the Stables at the Castle of St. Lewis, as awarded by the Report of Arbitrators,	744 10 6	
J. Phillips, for building an addition to the Civil Secretary's Dwelling House,	274 10 0	
I. W. Clarke, his account for repairs of the Government house at Montreal, from the 24th January to the 31st July, 1818,	33 18 8	
Ditto for ditto from the 18th Sept. 1819, to the 31st January, 1820,	35 11 5	
T. M'Cord, J. M. Mondelét and David Ross, for repairs to the Court House at Montreal, under the Act 58th, Geo. 3d. Cap. 9.	1076 18 7	
Repairs of the Castle of St. Louis, from 11th December, 1818, to the 9th October, 1819, viz.		
Wages for Workmanship in December, 1818, Currency,	£322 7 3½	
Ditto, for ditto, in January, 1819,	427 14 8½	
Ditto, for ditto, in March,	186 6 0	
Ditto, for ditto, in April,	314 15 10¼	
Ditto, for ditto, in May,	112 8 7	
Ditto, for ditto, in June,	112 3 9	
Ditto, for ditto, in July,	168 1 8½	
Ditto, for ditto, in August,	550 9 7¼	
Ditto, for ditto, in October,	95 16 6½	
Currency,	£2290 4 0½	2061 3 8
Cost of Materials from the Storekeeper's Military Department,	Currency, £680 0 0	612 0 0
		4838 12 10
HOUSES OF CORRECTION.		
J. P. Leprohon and Thomas M'Cord, disbursements as Commissioners for the House of Correction at Montreal, from 1st July, 1818, to 3rd October, 1819,	234 8 8	
J. P. Leprohon and Thomas M'Cord, amount of monies granted by the Legislature to pay a debt incurred for the support of the House of Correction at Montreal,	378 1 7	
R. Kimbert, disbursements at Three-Rivers, from the 7th January, 1818, to the 30th April, 1819,	119 4 4	
		731 14 7
EXPENSES FOR SURVEYING LANDS FOR MILITIA MEN, &c.		
P. Smith, for Surveys performed in the Townships of Dudswell and Inverness,		378 6 8
Carried over, £		£68065 15 2

	Brought over, £	Sterling. Brought over, 0 0 0	Sterling. £68065 15 2
PRINTING AND STATIONARY.			
John Neilson, his account for Stationary and Printing for the use of the Civil Government,		124 13 8	
Ditto, his do. from August, 1818, to January, 1819,		21 5 9	
P. E. Desbarats, for Printing the Laws passed in 1819, &c.	£598 19 0		
And other Printing for Government,	9 15 9	608 14 9	
Ditto, for printing the Statute 57th Geo. 3d. Cap. 39, And other Printing for Government,	£71 2 0 3 6 4	74 8 4	
J. Cary & Co. their Account for stationary, &c. for the use of the Board of Audit, up to November 1819,		16 3 2	
			845 5 8
EXPENSES under no particular HEAD.			
Henry Cowan, his account for Postage of Government Letters and Packages, from 11th October 1818, to 5th January 1819,		111 17 8	
Ditto, ditto, ditto, from 6th January to 5th April 1819,		143 15 7	
Ditto, ditto, ditto, from 6th April to 5th July 1819,		118 8 6	
Ditto, ditto, ditto, from 6th July to 10th October 1819,		166 19 1	
Ditto, ditto, ditto, from 11th October 1818, to 10th October 1819, in the Department of the Adjutant General of Militia,		66 5 6	
John Grout, as Inspector of Chimnies at Quebec, from 1st November 1818, to 31st October 1819,		60 0 0	
Ditto, Sweeping Chimnies of Public Buildings, from do. to do.		4 5 1	
P. de Boucherville, as Inspector of Chimnies at Montreal, from do. to do.		60 0 0	
A. Thompson, as ditto, at Three Rivers, from do. to do.		25 0 0	
G. Chapman, as Clerk of the Market at Quebec, do. to do.		123 3 9	
J. B. Larue, his account for keeping in repair the Winter Roads in front of the Public Buildings from 1st November 1818, to 30th April 1819,		45 0 0	
F. Baillaigé, Road Treasurer, for Assessment on Public Buildings at Quebec, for 1819,		155 0 6	
John Delisle, ditto, ditto, for ditto, at Montreal, do.		37 9 8	
C. R. D'Estimauville, Deputy Grand Voyer, amount of Expenses in opening the Road between the Baie St. Paul and St. Joachim in 1815 and 1816, under authority of the Acts 4th Geo. 3d, Cap. 28, and 55th Geo. 3d, Cap. 8, This Account differs from the one furnished by the Deputy Grand Voyer to the Commissioners of Internal Communications for the County of Northumberland, but it had been paid previous to this circumstance being known to the Committee of Audit, by the publication of the latter Account in the Journal of the House of Assembly for the third Session of the ninth Provincial Parliament.		1067 8 6	
G. Garden and J. L. Papineau, their expenses as Commissioners under 58th Geo. 3d, Cap. 10, to ascertain the Improvements which may be necessary in the Communications between Upper and Lower Canada,		131 3 6	
Wm. Sewell, for going Express to Montreal on the death of His Grace the Duke of Richmond, by order of the Executive Council,		18 18 0	
Wm. Ginger, for his Wages as Gardner at the Chateau, and for the hire of Men employed under him, and purchase of Fuel for the hot house, from the 20th August, to 31st December, 1819,		73 8 0	
L. Montizambert, Executor to the late John Taylor, Deputy Provincial Secretary, for contingent disbursements in the Provincial Secretary's Office, between the 11th October, 1817, and 14th July, 1819,		81 0 6	
N. B. It will be remarked that in some of the Payments it has been found impracticable as yet to hold the Accountants strictly, especially those for small amounts, or where the parties gratuitously discharge onerous duties, to the half yearly periods fixed for rendering all Public Accounts, or exactly to divide in every case the payments made. The total difference is not however of any material amount.			2488 16 6
Expenses incurred for the service of the Year 1819, which could not be correctly brought to account against the Public Revenue from the Accountants not having rendered complete Statements of their charges and disbursements in sufficient time, but the amount whereof has been chiefly covered by Letters of Credit on the Receiver General.			
The Treasurer to the House of Correction, Quebec, for advances during 1819, to be accounted for,		200 0 0	
Idem to the Agricultural Society, Three-Rivers, idem, idem, idem,		400 0 0	
Félix Tétu, Esqr. one of the Commissioners for examining and reporting on the Claims of the Censitaires de la Salle, appointed in consequence of the Address of the House of Assembly of 7th April, 1819, idem idem idem,		230 12 6	
Honble. Wm. Smith, Clerk of the Legislative Council, for advances in consequence of Addresses from the Council, of 13th March, and 20th April, to be accounted for by him to the Council,	£885 3 5		
Carried over, £		830 12 6	£71399 17 4

	Currency.	Sterling.
Brought over, £	830 12 6	£71899 17 4
When this Expenditure is approved, and an address voted for a Warrant to cover the same, it will be regularly charged in a subsequent account as part of the expenses of the Legislative Council.		
Honble. John Young, late Chairman of the Committee of Council for the Audit of Public Accounts, to be accounted for,	1054 6 4	
Coroner of the District of Quebec, his claim as stated by Estimate for this Year,	214 13 4	
Clerks of the Peace for the three Districts, including the Crown Law Officer at Three Rivers, employed to conduct prosecutions at the Quarter Sessions, their claims for services in Public Criminal prosecutions, estimated at	166 13 4	
Clerk of the Peace for the District of Montreal, his claim for payments made to needy witnesses in 1816, in criminal prosecutions against Militia men, at the suit of the Commissary of Transport,	£ 58 0 0	
Idem for Idem to needy witnesses attending under subpoenas at the Criminal Term, in September, 1818,	353 9 9	
Idem for Idem Idem in March, 1819,	404 5 2	
Idem for Idem Idem in Term intended to be held in Sept. 1819, and Court of Oyer and Terminer in Novr. following,	183 9 6	
	949 4 5	
	Currency,	
The Clerk of the Peace acknowledges to have received and to have in hand Fines collected by him, from the 15th November, 1814, to the 30th April, 1819, amounting to £922 16 9 which are included in part of the Revenue of this year, but a final decision on his Accounts has hitherto been suspended in the view to some future system being adopted relative thereto, conformable to the general principles on which all Public Accountants are required to pay in the Amounts they may collect to the Receiver General.	£3215 9 11	2893 18 11
The exact amount of the charges and disbursements by these Parties respectively under the authority granted them, will hereafter form a Supplementary Account, and the balance be carried to the Debit or Credit of the Public Accounts.		
There has also been advanced to the Commissioners for the Relief of Insane Persons, Foundlings, &c. for the three Districts, on account of Expenses incurred by them under the necessity of the case chiefly, for the service of this year.		
Vizt.—For the District of Quebec,	Currency, £1000 0 0	
of Montreal,	1000 0 0	
of Three Rivers,	200 0 0	
	£2200 0 0	1980 0 0
		£76273 16 3

ACCOUNT of Appropriations for the Services of the year, commencing the 10th October, and the 1st November, 1818, to the same periods of 1819.

BY EXPRESS LEGISLATIVE PROVISION.

Produce of the Casual and Territorial Revenue,	8053 15 4	
Idem of Fines, Forfeitures and Seizures,	2278 6 1	
Idem of Duties, under 14th Geo. 3d. Cap. 88,	Cy. £17949 17 11	
Deduct 1-5th for Upper Canada, on proportion collected 1st July 1819,	2067 15 4	
	15882 2 7	
Licences under the said Act,	2546 0 0	
Towards the Expenses of the two Houses of the Legislature 55d Geo. 3d Cap. 8,	1228 4 0	
Ditto, General Expenses 35th Geo. 3d Cap. 9,	5555 11 1	
Ditto, Assessments 36th Geo. 3d Cap. 9,	213 18 0	
Ditto, General Expenses 41st Geo. 3d, Cap. 13 & 14 Duties and Licences,	22 12 11	
For the Expenses of the Trinity House Acts, 45th Geo. 3d, Cap. 12, & 5th Geo. 3d, Cap. 12,	£1501 4 6	
And Expenses collecting the Revenue of the same,	99 6 7	
	1600 11 1	
And leaving towards discharge of former deficiencies of this Fund,	386 1 11	
	1600 11 1	
Total Revenue,	£1986 13 0	
Towards opening the Road between Baie St. Paul and St. Joachim, under authority of 48th Geo. 3d, Cap. 28, and 55th Geo. 3d, Cap. 8,	1186 0 6	
Ditto, Militia Pensions 43d and 55th Geo. 3d, Cap. 10,	552 15 5	
Ditto, Insane Persons 57th Geo. 3d, Cap. 4, proportion to 1st May 1819,	1500 0 0	
Ditto, Repairs to the Court House at Montreal 58th Geo. 3d, Cap. 9,	1196 11 9	
Ditto, Improvements of Water Communication with Upper Canada, 58th Geo. 3d, Cap. 10,	145 15 0	
Ditto, Houses of Correction, 57 Geo. 3d, Cap. 14, and 58th Geo. 3d, Cap. 14, continued by 5th Geo. 3d, Cap. 15,	600 0 0	
Ditto, ditto at Montreal, 59 Geo. 3d Cap. 21,	420 1 9	
	42982 5 6	£76273 16 3
Carried over, £		

	Currency.	Sterling.
Brought over, £	42982 5 6	£76273 16 3
Towards the Militia Staff, 57th Geo. 3d, Cap. 38, continued by virtue of 59th Geo. 3d, Cap. 2,	1850 0 0	
Ditto, laying out Lands for the Militia, 59th Geo. 3d Cap. 23,	420 7 5	
By LEGISLATIVE ACTS requiring the EXPENDITURE, but without specific provision.		
Election Expenses by the 47 Geo. 3d Cap. 16, Officers and Contingent Expenses of the Legislature by the 33d Geo. 3d, Cap. 8, and by Adresses, from the two Houses, £12308 10 9	30 6 0	
Less. Proceeds of the Fund raised under the Act 33d, Geo 3d, Cap. 8,	1228 4 0	
Printing the Laws, by the 34th Geo. III. Cap. 1,	11080 6 9	
Commission to the Collector and Comptroller of the Customs, at 3 per cent, on Duties under Acts 33d, 35th, 55th and 59th Geo. III. in virtue of the 33d Geo. III. Cap. 8, and the intention of the Legislature to be inferred from that Statute, to adopt this as a permanent rate for the collection of Provincial Duties, further confirmed by the allowance of the charge in the annual accounts presented for many years past to the Legislature, of the Duties collected under sundry Acts of the Provincial Parliament, and the several appropriations thereof,	744 10 0	
Contingent Expenses, including Salaries to the Provincial Collectors, and to inferior Officers of the Customs, by the 35th Geo. III. Cap. 9, and the intention of the Legislature to be thence inferred to extend the same to all subsequent Acts raising Duties of Customs, further confirmed by the actual allowance of the charges in the annual accounts before mentioned, presented to the Legislature,	1591 18 9	
	2543 6 1	
	Currency, £61243 0 6	55118 14 6
Deficiency of appropriations to meet the Expenses of the year 1819,		£21155 1 9

Quebec, 30th December, 1820.

W. B. COLTMAN,

Chairman of the Committee of the Executive Council

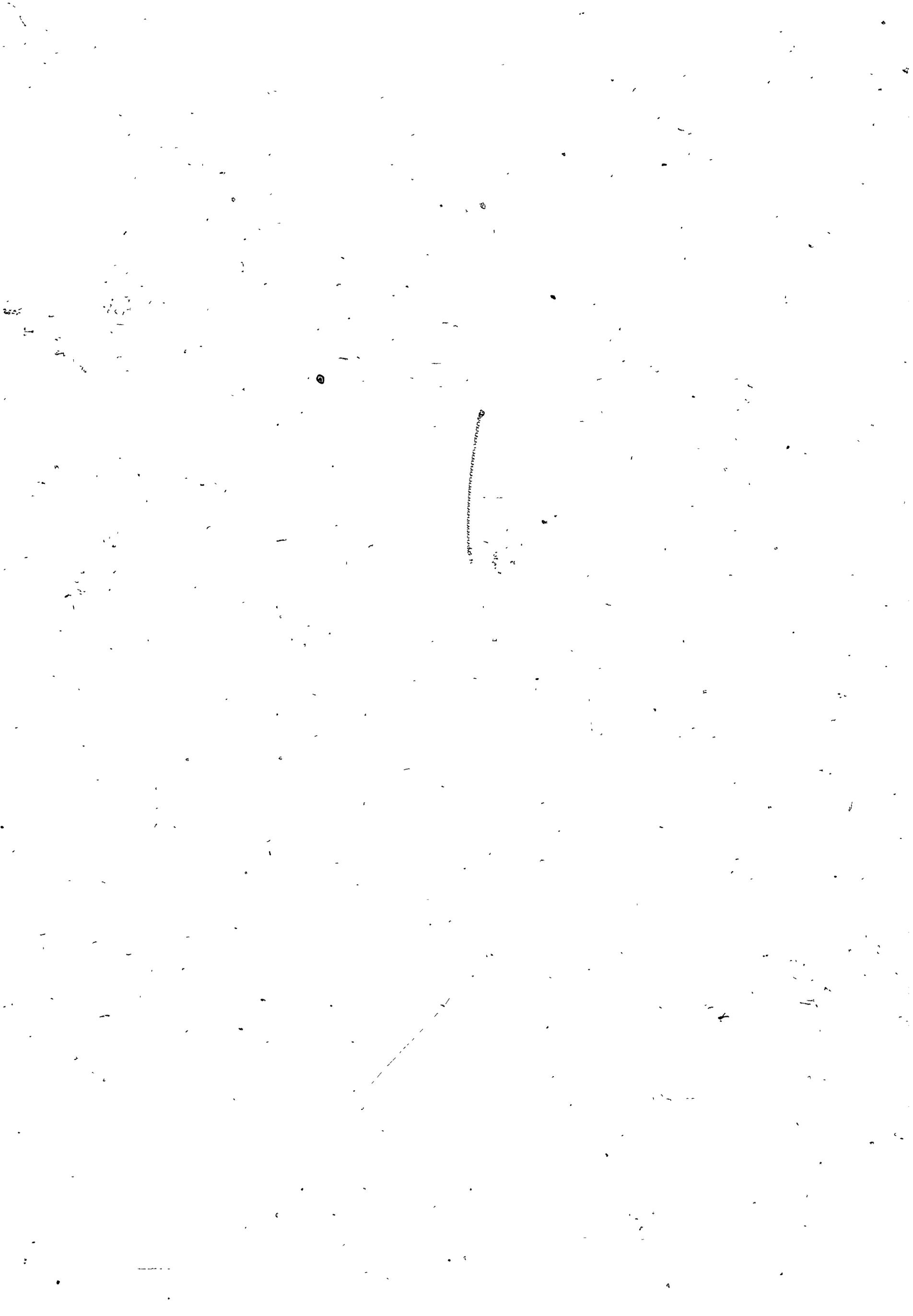
for the Audit of the Public Accounts.

STATE of the PUBLIC REVENUE, collected between 10th October and the 1st November, 1818, and the same periods for 1819.

CASUAL and TERRITORIAL REVENUE.

	Currency.	Sterling.
Rent from the North-West Company, for the King's Posts, for 18 months, to 10th October, 1819,	1537 10 0	
Ditto from John Mure, for the King's Wharf, from the 1st June, 1818, to the 1st June, 1819,	325 0 0	
Ditto from Monro and Bell, twelve months Rent of the Forges of St. Maurice, to 1st January, 1819,	500 0 0	
Ditto from Irvine and Co., twelve months Rent of part of the King's Wharf, to 1st November, 1819,	26 11 0	
From Sundry Persons, received amount of Droit de Quint,	2605 6 11	
Ditto ditto de Lods et Ventes,	3059 7 5	
	8053 15 4	
Amount of Duties collected under the Act of the 14th Geo. III. Cap. 88, from 10th October, 1818, to 10th October, 1819,	17949 17 11	
Licences under ditto, to 1st November, 1819—1273 at 40s. Currency,	2546 0 0	
Amount of Duties collected under the Provincial Act, 33d Geo. III. Cap. 8,	1228 4 0	
Ditto ditto under 35th Geo. III. Cap. 9,	26959 18 9½	
Licences under ditto to 1st November, 1819—1321 at 40s. Currency,	2642 0 0	
Amount of Duties under the 41st Geo. III. Cap. 13 and 14,	10 2 11	
And one Billiard Table,	12 10 0	
Amount of Duties collected under the 45th Geo. III. Cap. 12, and 51st Geo. III. Cap. 12,	1808 5 0	
Finès under ditto,	13 10 0	
Dock dues in the Cul de Sac,	164 18 0	
Amount of Duties collected under the 48th Geo. III. Cap. 19, for the improvement of the Inland Navigation of the River Saint Lawrence, to 5th January, 1819, Currency, £390 7 6		
Less. Poundage retained by the Inspector, agreeable to the Act, 19 10 4	370 17 2	
	Carried over, £61759 14 1½	£





	Currency.	Sterling.
Brought over,		
Amount of Duties under the 53d Geo. III. Cap. 11, renewed by the 55th Geo. III. Cap. 2, at Quebec,	£25178 0 2 $\frac{1}{4}$	
at St. John,	161 1 8	
	<u>25334 1 5$\frac{1}{2}$</u>	
Amount of Duties collected under the 55th Geo. III. Cap. III.	28698 17 1 $\frac{1}{2}$	
Ditto ditto collected from Auctioneers,	5228 18 10	
Ditto ditto collected under the Act 59th Geo. III. Cap. 4,		
at St. John's, £814 2 7 $\frac{1}{2}$		
at Côteau du Lac, 82 10 10		
	<u>846 18 5$\frac{1}{2}$</u>	
Amount of Seizures, Fines and Forfeitures, paid the Receiver General,	£1355 9 4	
Amount of Fines retained by the Clerk of the Peace of the District of Montreal, and chiefly applied to the payment of needy Witnesses, agreeable to the Provincial Statute, 39th Geo. III. Cap. 9, Sect. 24,	922 16 9	
	<u>2278 6 1</u>	
	£119146 11 0 $\frac{3}{4}$	
DEDUCT, Return of Duties overpaid by Charles Norway,	£11 5 0	
Ditto ditto by David David,	16 13 4	
Ditto ditto by Isaac Drury,	6 8 0	
Ditto ditto by Rising Drury,	1 2 6	
Ditto ditto by Elisha Astley,	0 12 0	
Ditto ditto by Aston Lord,	0 12 0	
Ditto ditto by Philip Smith,	8 5 0	
Ditto ditto by James Miner,	20 0 0	
Ditto ditto by Alson London,	4 8 3	
Ditto ditto by Eli Baker,	9 18 6	
Ditto ditto by Ezekl. Pratt,	6 10 6	
Ditto ditto by Thomas Webster,	7 16 3	
Ditto ditto by James Webster,	12 19 9	
Ditto ditto by Henry Hurtbutt,	7 10 0	
One fifth due to Upper-Canada, on collection under 14th Geo. III. to the 1st July, 1819,	2067 15 4	
Ditto ditto, under the Provincial Acts, ditto deducting the expense of collection,	9156 9 8	
	<u>11387 16 1</u>	
The amount due to Upper-Canada, according to the same proportion if continued, would on the remaining Duties collected during the year 1819, under the British Statute 14th Geo. III. Cap. 88, be	£1522 4 3	
And on the Provincial Acts, deducting the expense of collection,	5594 12 0	
	<u>£7116 16 3</u>	
RECAPITULATION.		
Amount of the Revenue,		97027 17 6
Amount of Revenue, directly or indirectly appropriated for the service of the year,	55118 14 6	
Ditto necessary to discharge the Balance of the Expenses of the year,	21155 1 9	
Total amount of the Expenses of the year,		<u>76273 16 3</u>
Balance of the Revenue above the Expenses,		£20754 1 3

Quebec 30th December, 1820.

W. B. COLTMAN,

Chairman of the Committee of the Executive

Council for the Audit of the Public Accounts.

SCHEDULE of Statements, &c. respecting the PROVINCIAL REVENUE of the CROWN between 1st Nov. 1819 and 1st Nov. 1820.

- No. 1.—ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for the Casual and Territorial Revenue.
 2.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties and Licences under the Statute 14th Geo. III.
 3.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties on Wines, under the Provincial Act 33d, Geo. III.
 4.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties on Sundry Goods, Wares and Merchandize, and Licences, under ditto 35th Geo. III. Cap. 8 and 9.
 5.—Ditto of Cash received by Ditto, for Duties on Licences for Billiard Tables, and on Manufactured Tobacco and Snuff, under ditto 41st, Geo. III.
 6.—STATEMENT of Monies collected under the Provincial Acts. 45th Geo. III. Cap. 12, and 51st. Geo. III. Cap. 12, and of the Expenses incurred in supporting and improving the Navigation of the River St. Lawrence.
 7.—ACCOUNT of Duties collected under the Provincial Act 48th, Geo. III. Cap 19, for the improvement of the Inland Navigation of the River St. Lawrence, between Montreal and Lake St. Francis.
 8.—Ditto of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for Duties under ditto 59d Geo. III. Cap. 11; amended by 55th ditto, Cap. 2.
 9.—Ditto of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for Duties under the Provincial Act 55th Geo. III. Cap. 3.
 10.—Ditto of Cash received by Ditto, for ditto, under the Provincial Act 59th Geo. III. Cap. 4.
 11.—Ditto of Cash received by Ditto, for Fines, Forfeitures, &c.
 12.—Ditto of Provincial Revenue collected and received between 1st November 1819 and 1 November 1820.
 13.—STATEMENT shewing the Duties collected under sundry Acts of the Provincial Parliament, and the several Appropriations thereof.
 14.—ABSTRACT of Warrants granted by His Honour James Monk, President, by His Excellency Sir Peregrine Maitland K. C. B. Administrator of the Government, and by His Excellency the Earl of Dalhousie, G. C. B. Captain General and Governor in Chief, on John Caldwell, Esquire, Receiver General, in payment of the Civil Expenditure of Lower Canada, from 1st November 1819, to 1st November 1820.
 15.—Ditto of Ditto granted by Ditto Ditto and Ditto, in payment of the Salaries of the Officers of the Legislative Council and House of Assembly, and the contingent Expenses thereof, from ditto to ditto.
 16.—STATEMENT of the Expenses of the Collection of the Revenue of Lower Canada, from ditto to ditto.

Quebec, 29th December 1820.

J. HALE,
 Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 1.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esqr. Receiver General, for Casual and Territorial Revenue, between 1st. November, 1819, and 1st. November, 1820.

KING'S POST.

Cash received from the North West Company, Six Months rent to 10th April, 1820, - - - - £512 10 0

FORGES OF St. MAURICE.

Cash received from Monro & Bell, one Year's Rent, to 1st January, 1820, - - - - 500 0 0

KING'S WHARF.

Cash received from John Mure, Esqr. 12 Months Rent of part, to 1st June, 1820, - - - - 325 0 0
 Do. from Irvine, M'Naught & Co. 12 Months Rent of another part, to 1st November, 1819, - - - - 26 11 0

BEACH AT ST. ROCH.

Cash received from Mrs. Dame, Rent of a Lot, - - - - 0 1 0

DROIT DE QUINT.

Cash received from Sundry Persons, - - - - 2931 16 1

LODS ET VENTES.

Cash received from Sundry Persons, - - - - 1464 10 3

Currency, £5160 8 4

Errors Excepted.

Quebec, 29th December, 1820.

J. HALE,
 Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 2.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esqr. Receiver General, for Duties and Licences, under the Statute 14th Geo. III, between 1st November, 1819, and 1st November, 1820.

DUTIES.

Cash received from M. H. Perceval, Esq. Collector at Quebec, for the Quarter ended 5th January, 1820, 7 722 16 7
 Do. from do. for do. ended 5th April, 0 0 0
 Do. from do. for do. ended 5th July, 8307 8 0
 Do. from do. for do. ended 10th October, 5555 13 4
 £14,585 17 11

LICENCES FOR RETAILING SPIRITUOUS LIQUORS.

Cash received from John Ready, Esqr. Acting Provincial Secretary, for 1233 Licences, at 40s. each, 2466 0 0

Currency, £17,051 17 11

Errors Excepted.

Quebec, 29th December, 1820.

J. HALE,
 Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 3.

ACCOUNT of CASH received by John Caldwell, Esqr. Receiver General, for Duties on Wines, under the Act of the Provincial Parliament, of 33d. Geo. III, between 1st November, 1819, and 1st November, 1820.

Cash received from M. H. Perceval, Esqr. Collector at Quebec, for the Quarter ended 5th January, 1820,	£ 124 10 4
Do. from do. for do. ended 5th April,	0 0 0
Do. from do. for do. ended 5th July,	1385 19 4
Do. from do. for do. ended 10th October,	863 8 4
	Currency, £2,373 18 0

Errors Excepted.
Quebec, 29th December, 1820.
J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 4.

ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for Duties on sundry Goods, Wares and Merchandize, and for Licences under the Acts 35th Geo. III. Cap. 8 and 9, between 1st November 1819, and 1st November 1820.

DUTIES.	
Cash received from M. H. Perceval, Esquire, Collector at Quebec, for the Quarter ended January 5th 1820,	£ 1731 10 5½
Ditto from ditto for ditto, ended 5th April,	0 0 0
Ditto from ditto for ditto, ended 5th July,	21473 11 6
Ditto from ditto for ditto, ended 5th October,	10092 0 2½
	£33297 2 2

LICENCES.	
Cash received from John Ready, Esquire, Acting Provincial Secretary, viz:—	
Hawkers and Pedlars,	73
Spirituous Liquors,	1233
	1306 at 40s each, 2612 0 0
	Currency, £35909 2 2

Errors Excepted.
Quebec, 29th December, 1820.
J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 5.

ACCOUNT of Cash received by John Caldwell, Esquire, Receiver General, for DUTIES ON LICENCES ON BILLIARD TABLES, and on MANUFACTURED TOBACCO and SNUFF, under the Acts of the Provincial Parliament of 41st Geo. III. Cap. 13 and 14, between 1st November, 1819, and 1st November, 1820.

Cash received from John Ready, Esquire, Acting Provincial Secretary, for 2 Licences at £12 10s each,	25 0 0
--	--------

DUTIES	
Cash received from M. H. Perceval, Esquire, Collector at Quebec, for the Quarter ending	
5th January, 1820,	£3 17 0
Ditto from ditto for ditto ending 5th April	0 0 0
Ditto from ditto for ditto ending 5th July	0 0 0
Ditto from ditto for ditto ending 10th October,	1 1 10
	4 18 10
	Currency, £29 18 10

Errors Excepted.
Quebec, 29th December, 1820.
J. HALE,
Insp. Gen. Pub. Prov. Accts

No. 6.

STATEMENT of Monies collected under the Acts of the Provincial Parliament of the 45th Geo. III. Cap. 12, and 51st Geo. III. Cap. 12, and of the Expenses incurred in supporting and improving the Navigation of the River St. Lawrence, between 1st May, 1819, and 1st November, 1820.

To Balance short of the Expenditure, as per statement, to 1st November, 1820,	£2156 3 2	1820. Duties under the Act 45th Geo. III.	
John Lambly, Salary as Harbour Master at Quebec, to 31st October, 1819,	177 15 6	Jan. 5th By amount in the Quarter ending this day,	480 7 6
James L. Maret, do. as Assistant, do. at do.	111 2 3	July 5th By do. do. - - - - -	720 18 9
Gabriel Franchère, do. as Harbour Master at Montreal,	40 0 0	Oct. 10th By do. do. - - - - -	775 15 0
A. J. Raby do. as Superintendent of Pilots at Quebec,	100 0 0		1987 1 3
Wm Lindsay, do. as Register of the Trinity House at do.	70 0 0	Deduct Naval Officer's Commission, 5 pr. Ct.	99 7 0
Chs. Hambleton, do. as Keeper of the Light House at Green Island.	100 0 0		1887 14 3
Do. allowance as do. for an Assistant,	25 0 0	By Fines under do. between 30th June, 1819, and 10th Oct. 1820, £21 14 7	
John Delisle, Salary as Clerk, to the Montreal Branch of the Trinity House,	20 0 0	Deduct Treasurer of the Trinity House's Commission, at 5 pr. Ct }	1 1 7
Jacques Langlois, do. as Water Bailiff at Quebec,	25 0 0		20 13 0
Claude Thibault, do. as do at Montreal,	10 0 0	Dock Dues in the Cul-de-Sac, under Act 51st Geo. III.	
Wm. Lindsay, disbursements as Treasurer to the Trinity House at Quebec, from 1st June, 1819, to 31st May, 1820,	822 6 9	By Amount to 10th Oct. 1820,	200 11 8
		Deduct Assistant Harbour Master's Commission, at 5 per cent }	10 0 7
			190 11 1
		By Balance short of the Expenditure,	2098 18 4
			1858 9 4½
	Currency, £3957 7 8		Currency, £3957 7 8½

Errors Excepted.
Quebec, 29th December, 1820.
J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts

No. 12

ACCOUNT of Provincial Revenue collected and received between 1st November 1819 and 1st November 1820.

No. 1.—Casual and Territorial Revenue,	-	-	-	-	-	-	-	-	£5160 8 4
2. { Duties under the Statute 14 Geo. III.	-	-	-	-	-	-	-	£14585 17 11	} 17051 17 11
{ Licences under ditto ditto,	-	-	-	-	-	-	-	2466 0 0	
3.—Duties under the Provincial Act 33 Geo. III.	-	-	-	-	-	-	-	-	2973 18 0
4. { Ditto under ditto 35 ditto	-	-	-	-	-	-	-	33297 2 2	} 35909 2 2
{ Licences under ditto ditto,	-	-	-	-	-	-	-	2612 0 0	
5 { Ditto under ditto 41st ditto,	-	-	-	-	-	-	-	25 0 0	} 29 18 10
{ Duties under ditto ditto,	-	-	-	-	-	-	-	4 18 10	
6. { Pilotage Duties under ditto 45 ditto,	-	-	-	-	-	-	-	1987 1 3	} 2209 7 6
{ Fines under ditto ditto,	-	-	-	-	-	-	-	21 14 7	
{ Dock dues under ditto 51 ditto,	-	-	-	-	-	-	-	200 11 8	
7.—Duties under ditto 48 ditto	-	-	-	-	-	-	-	-	441 7 6
8.—Ditto under 53d ditto Cap. 11, amended by 55th ditto, Cap. 2,	-	-	-	-	-	-	-	-	17344 0 0½
9.—Ditto under 55th ditto Cap. 3,	-	-	-	-	-	-	-	-	30742 0 3
10.—Ditto under 59th ditto, Cap. 4,	-	-	-	-	-	-	-	-	1744 15 10
11.—Fines, Forfeitures, &c.	-	-	-	-	-	-	-	-	484 4 4
									Currency, £113491 0 8½

Errors Excepted.

Quebec, 29th December, 1820.

J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 13.

STATEMENT shewing the DUTIES Collected under Sundry Acts of the Provincial Parliament of Lower-Canada, and the Several appropriations thereof, between 1st November, 1819, and 1st November, 1820.

Appropriations by sundry Acts of the Legislature.		By Balance unappropriated per last year's statement,	45528 18 7
To Amount of Salaries of the Officers of the Legislature and Contingent Expenses thereof, per Abstract, No. 15,	£ 4871 7 9	By amount of Duties under 33 Geo. III. per account No. 3,	2373 18 0
35 Geo. III, Cap. 9, Annual aid to His Majesty, £5000 Sterling,	5555 11 1	By ditto of ditto, under 35 ditto, per ditto No. 4,	35909 2 2
36 Ditto Cap. 9, Assessment on Public Buildings, per Abstract, No 14, Stg. £218 9 6	242 15 0	By ditto of ditto, under 53 ditto, Cap. 11, amended by ditto, 55 ditto Cap. 2, per ditto No. 8,	17344 0 0½
47 Ditto, do. 16, Expenses of Elections, per ditto, Sterling 977 15 4	1086 8 2	By ditto of ditto, under 55 ditto, Cap. 3, per ditto No. 9,	30742 0 3
55 Ditto, do. 10, Pensions to Militia men and Widows, per ditto, Sterling £497 9 11	522 15 5	By ditto of ditto, under 59 ditto, Cap. 4, per ditto No. 10,	1744 15 10
57 Ditto, do. 33, Payment of Militia Officers, &c.	1850 0 0		£88113 16 9½
59 Ditto, do. 15, Houses of Correction in the Three Districts,	600 0 0	Deduct Expenses of Collection, viz.	
	14758 17 5	Incidental expenses	
		at Quebec,	1949 14 10½
		Ditto at St. John,	380 17 0
		Ditto at Côteau du Lac,	30 0 0
		Salary of Collector, Comptroller and Gauger at Saint John,	394 11 2
		Ditto of Collector at Côteau du Lac,	55 11 1
		Ditto of ditto at Chateaugay,	55 11 1
		Ditto of Inspector of Merchandize, at Côteau du Lac, and allowance for Rent,	186 13 4
		Collector and Comptrollers' Commission at 3 per cent. on the amount of Custom House Duties, under acts 33, 35, 55 and 59 Geo. III.	1960 11 11
			5013 10 5½
To Balance unappropriated, at the disposal of the Legislature,	113788 5 6		£83100 5 10
Currency, £	128547 2 11	Deduct also Amount of Duty returned to Isaac Drury, and others, per abstract No. 14,	77 1 6
			83023 4 4
			Currency, £128547 2 11

Errors Excepted.

Quebec, 29th December 1820.

J. HALE,
Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 14.

ABSTRACT of WARRANTS granted by His Honour JAMES MONK, President, by His Excellency Sir PEREGRINE MAITLAND, K. C. B. Administrator of the Government, and by His Excellency the EARL OF DALHOUSIE, G. C. B. Captain General, and Governor in Chief, on John Caldwell, Esquire, Receiver General, in payment of the Civil Expenditure of Lower-Canada, from 1st November 1819, to 1st November, 1820.

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling. £ s. d.
His Honour James Monk,	Salary as President and Administrator of the Government of Lower Canada, from 1st September, 1819, to 17th March, 1820, at £1500 Sterling per annum,	815 15 0
His Excellency Sir P. Maitland, } K. C. B. } His Excellency The Earl of Dal- } housie, G. C. B. } Honble. F. N. Burton, } Alx. Forbes, }	Ditto as ditto of ditto from 18th March to 18th June, 1820, at £4500 Sterling, per annum, Ditto as Captain, General and Governor in Chief of ditto, from 19 June, to 31st October, 1820, at do. per do.	1146 11 6 1664 7 8
John Ready, Ls. Montizambert, Robt. Dunn, Thos. Douglass, Ditto, Thos. Amyot,	Ditto as Lieut. Governor of ditto, from 1st May, 1819, to 30th April, 1820. Ditto as ditto of Gaspé, and Inspector of Trade and Fisheries on the Coast of Labrador, from ditto to ditto, Salary as Civil Secretary, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820, Ditto, as Assisatant, ditto, Ditto as Assistant in the Civil Secretary's Office, Ditto as Clerk in do.	1500 0 0 300 0 0 500 0 0 200 0 0 183 0 0 100 0 0
Ditto. Ls. De Salaberry, John Hale, Ditto, John Caldwell, Ditto, A. W. Cochran, Adam Gordon, Edward Bowen, Fedk. East, Lewis Harper, Richd. Harris, Jas. Duchesneau, Jas. Baudouin, Ohr. Godin, Jon. Sewell, Frs. Baby and Representatives, Jas. Monk, John Richardson, A. L. Duchesnay, H. W. Ryland,	Allowance as do. for House Rent, Fuel and Candles, Salary as Secretary and Register of the Province of Lower-Canada, from 1st, 1819, to 30th April, 1820. Allowance as ditto, for an office from ditto to ditto, Salary as Surveyor of Woods, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820, Ditto as Inspector General of the Public Provincial Accounts, Allowance as do. for a Clerk, Salary as Receiver General, Allowance as do. for a Clerk, Salary as Auditor of Land Patents, Ditto as Agent of the Province of Lower-Canada, from 1st Nov. 1818, to 31st Oct. 1819, Ditto as French Translator to Government, from 1st Nov. 1819, to 31st Oct. 1820, Ditto as Naval Officer at Quebec, Salary as Messenger in the Civil Secretary's Office, Ditto as Extra ditto, in do.	75 0 0 400 0 0 54 0 0 200 0 0 366 0 0 100 0 0 400 0 0 100 0 0 200 0 0 200 0 0 200 0 0 100 0 0 45 0 0 41 3 6
Jas. Duchesneau, Jas. Baudouin, Ohr. Godin, Jon. Sewell, Frs. Baby and Representatives, Jas. Monk, John Richardson, A. L. Duchesnay, H. W. Ryland,	Ditto for residing on the Island of Anticosti, Ditto for do. Ditto for do. Ditto as Member of the Executive Council, Ditto as ditto from 1st November, 1819, to 6th Oct. 1820, at £100 Sterling per annum, Ditto as ditto from ditto to 30th April, 1820, at ditto per ditto, Ditto as ditto from ditto to 31st Oct. 1820, Ditto as ditto,	50 0 0 50 0 0 30 0 0 100 0 0 93 11 2 50 0 0 100 0 0 100 0 0
W. D. Ryland, W. B. Colman, Thos. A. Young,	Ditto as Register and Clerk of ditto, and also for an allowance to him for the Contingent Expences of Fuel, Printing and Stationary required for the use of the Council Office, Ditto as Assistant Clerk of ditto, ditto, Ditto as Chairman of the Committee of the Executive Council for auditing Public Accounts, from 4th Oct. 1819, to 31st Oct. 1820, at £400 sterling per annum, Ditto as Secretary to ditto, from 1st Nov. 1819, to 30th April, 1820, at 10s. sterling per diem,	550 0 0 183 0 0 430 2 8 91 0 0
Edwd. Hale, John King, Ditto,	Ditto as ditto from 1st May to the 31st October, 1820, at do. per do. Ditto as Messenger in the Office of the Clerk of the Executive Council, Allowance to enable him to provide the Fuel required for an additional number of Stoves, and to cover the increased expense of cleaning and taking care of the Apartments appropriated to the use of the Executive Council,	92 0 0 50 0 0 40 0 0
Ml. Quin, Jon. Sewell, Jas. Monk, Jas. Kerr,	Salary as Office Servant and Door-Keeper to the Executive Council, Salary as Chief Justice of Lower-Canada, Six Months do. as do. of Montreal, to 30th April, 1820, Twelve Months do. as one of the Puisne Judges of the Court of King's Bench for the District of Quebec, to 31st Oct. 1820.	50 0 0 1500 0 0 550 0 0 900 0 0
Olr. Perrault, Edwd. Bowen, Isaac Ogden, Jas. Reid, L. C. Foucher, Geo Pyke, Pierre Bedard, W. Crawford, James Kerr, N. F. Uniacke, Chas. Marshall, Ditto,	Ditto as do. do. Ditto as do. do. Six Months do. as do at Montreal, to 30th April, 1820, Twelve Months do. as do. 31st Oct. 1820, Ditto as do. Ditto as Assistant do.	900 0 0 900 0 0 450 0 0 900 0 0 900 0 0 900 0 0
P. A. De Gaspé, Ditto, Ditto, F. W. Ermatinger, Ditto, Ditto, Lewis Gagy, Ditto, Thos Mann, Ditto, Ditto, Henry Blackstone, Ditto, J. M. Mondelêt, Ditto, Hugh Caldwell, Surgeon,	Salary as Judge of Court of King's Bench, at Three-Rivers, Salary as Provincial Judge of the Inferior District of Gaspé, D. as Judge of the Court of Vice Admiralty, Six Months do. as Attorney General from 1st Nov. 1819, to 30th April, 1820, Twelve Months do. as Solicitor General, to 31st Oct. 1820, Amount of his Contingent Account for Services as do. and travelling expenses, from September, 1819, to May 1820, Salary a Sheriff of the District of Quebec, Allowance as do. for paying an Executioner, Contingent Expenses as do. from 11th April, to 10th Oct. 1819, Salary as Sheriff of the District of Montreal, Allowance as do. for paying an Executioner, Contingent expenses as do. from 11th April 1819, to 10th April, 1820, Salary as Sheriff of the District of Three Rivers, Allowance as do. for paying an Executioner, Salary as Sheriff of the Inferior District of Gaspé, Allowance as do. for Travelling Expenses, Contingent Expenses, to 10th October, 1819, Salary as Coroner of the District of Quebec, Contingent Expenses from 11th Oct. 1815, to 10th April, 1817, Salary as Coroner of the District of Montreal, Contingent Expenses from 11th Oct. 1819, to 10th Oct. 1820, For Medical attendance at a Coroner's Inquest held at St. Andrews, in the District of Montreal, and for his travelling expenses,	200 0 0 150 0 0 200 0 0 1082 12 2 100 0 0 27 0 0 405 8 5 100 0 0 27 0 0 1072 12 3 75 0 0 27 0 0 70 0 0 10 0 0 3 18 4 100 0 0 186 16 7 36 0 0 64 4 7 6 12 0
Gilbert Ainslie, Ditto, Ls Montizambert, Ditto, M. Landry, A. Bebec, Ditto,	Salary as Clerk of the Crown, Amount of his Contingent Accounts as do. from Novr. 1819, to Sept. 1820, Salary as Clerk of the Court of Appeals, Allowance as do. for Stationary, Salary as Tipstaff to the Court of Appeals, Do. as Clerk of the Provincial Court and Clerk of the Peace for the District of Gaspé, Allowance for travelling expenses,	100 0 0 380 0 11 120 0 0 6 0 0 27 0 0 50 0 0 15 0 0

Carried over, £ 24462 16 9

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£.	s.	d.
	Brought over,	24162	16	9
Perrault & Ross,	Disbursements as Prothonotaries of the Court of King's Bench at Quebec, from 11th Octr. 1819, to 10th April, 1820,	92	14	4
Ditto,	Allowance for making an Abstract of Marriages, Baptisms and Burials in the District of Quebec, for the Year 1819,	9	0	0
Reid, Levesque & Monk,	Disbursements as Prothonotaries of the Court of King's Bench at Montreal, from 11th Octr. 1819, to 10th April, 1820.	165	6	2
Alex. Caron,	Salary as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec,	150	0	0
Ditto,	Do. as Inspector and Head of Police for the City and Suburbs of Quebec,	100	0	0
John Fletcher,	Do. as Chairman of the Quarter Sessions at do.	250	0	0
Thos. Mc. Cord,	Salary as Police Magistrate at Montreal,	250	0	0
J. M. Mondelêt,	Do. as do. at do.	250	0	0
J. B. Le Compté Dupré,	Six Months do. as Inspector of Police at Montreal, to 30th April, 1820,	50	0	0
Thos. Coffin,	Twelve Months do. as do. at Three Rivers, to 31st Octr. 1820,	50	0	0
Ditto,	Do. as Chairman of the Quarter Sessions at do.	200	0	0
Chr. R. D'Estimauville,	Do. as Interpreter to the Courts of King's Bench and Quarter Sessions at Quebec,	40	0	0
Jos. Tardiff,	Do. as Keeper of the Court House at do.	54	0	0
Jas. Terroux,	Allowance to him and his wife as do. at Montreal,	72	0	0
James Gilker,	Salary as Keeper of the Court Hall at New Carlisle,	36	0	0
Geo Henderson,	Do. as Keeper of the Gaol at Quebec,	54	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying two Turnkeys,	48	0	0
G. O. Radford,	Salary as Keeper of the Gaol at Montreal,	54	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying two Turnkeys,	48	0	0
Richd. Johnson,	Salary as keeper of the Court House and Gaol at Three Rivers,	36	0	0
Ditto,	Allowance as do. for paying a Turnkey,	22	10	0
Ml Landry,	Salary as Crier of the Courts of King's Bench and Quarter Sessions at Quebec,	20	0	0
Jos. Plamondon,	Do. as Tipstaff to the Court of King's Bench at do.	18	0	0
Geo. Stanley,	Do. as Crier of the Courts at Montreal,	20	0	0
P. Portugais,	Do. as do. and Tipstaff to do. at Three Rivers,	25	0	0
Chr. R. D'Estimauville,	Do. as High Constable at Quebec,	36	0	0
Jacob Marston,	Do. as do. at Montreal,	18	0	0
Thos. Fargues,	Allowance for his professional services as Physician and Surgeon in attending Prisoners confined in the Gaol and House of Correction at Quebec, and for Medecines furnished,	200	0	0
D. T. Kennelly,	Do. for do. at Montreal,	200	0	0
Jon. Sewell, Chief Justice,	Allowance for his Circuit expenses,	150	0	0
James Kerr, Judge K. B. Quebec,	Do. for do.	112	10	0
Olr. Perrault, do. do.	Do. for do.	75	0	0
Edwd. Bowen, do. do.	Do. for do.	112	10	0
James Reid, do. Montreal,	Do. for do.	75	0	0
L. C. Foucher, do. do.	Do. for do.	150	0	0
Geo. Pyke, Asst. do. do.	Do. for do.	75	0	0
P. Bedard, Judge Three Rivers,	Do. for do.	75	0	0
Geo. Vanfelson, Advocate Genl.	For his Professional Services rendered Government, between February, 1819, and March, 1820,	51	18	0
J. M. Mondelêt,	Contingent expenses of the Police Office at Montreal, to 10th April 1820,	79	5	8
Green & Perrault,	Allowance for Stationary as Clerks of the Peace at Quebec, from 11th October, 1819, to 10th October, 1820,	12	0	0
John Delisle,	Do. for do. as do. at Montreal, from 11th April, to 10th October, 1819,	6	0	0
Wm. Green, Clerk of the Peace,	Amount of his Account of Expenses incurred in attending as a Witness at the Trial of F. Gendron, at Montreal, in Sept. 1817,	10	16	0
J. F. X. Perrault, ditto,	Do. of do. for do. in do.	10	16	0
Alexis Caron, Chairman of the Quarter Sessions at Quebec,	Do. of do. for do. in do.	18	12	0
Louis Gauvin,	Allowance for his services as Bailiff at the Court of Oyer and Terminer held at Montreal in May last,	11	14	0
Samuel Brazier,	Ditto for Acting as Crier at the Court of General Quarter Sessions at Quebec, from Oct 1817, to January, 1820,	39	3	0
Thomas Mann,	Expenses in removing a prisoner from New-Carlisle to Quebec.	24	7	10
M. McConnell,	For painting the Court Hall of the King's Bench, and the Hall of the Court of Appeals	33	9	5
Thomas McCord, J. M. Mondelêt, and David Ross,	Account as Commissioners for repairing the Court House at Montreal, under the Provincial Statute 58 Geo. III. cap. 9,	1076	18	7
W. H. Shadgett,	Salary as Public Schoolmaster at Quebec, from 10th October, 1819, to 31st Oct. 1820, at £100 Sterling per annum,	108	7	1
William Nelson,	Twelve Months do. as do. at William Henry, to do.	54	0	0
John Dewar,	Ditto as ditto in the Township of Chatham,	54	0	0
François Malherbe,	Six Months ditto as ditto at Pointe Levi, to 30th April, 1820,	27	0	0
Pierre Romain,	Ditto as ditto at ditto, to 31st October, 1820,	27	0	0
Norman McLeod,	Ditto as ditto in the Seignior of Manoir, to ditto,	54	0	0
M. Perrault,	Ditto as ditto at Cap St. Ignace, to ditto,	54	0	0
Antoine Côté,	Ditto as ditto at St. Thomas,	54	0	0
Augustus Wolf,	Ditto as ditto at Berthier,	54	0	0
Ed. Von Koenig,	Ditto as ditto at L'Islette,	54	0	0
Robert Chambers,	Six Months ditto as ditto at the Township of Eaton, to 30th April, 1820,	27	0	0
John Linden,	Ditto as ditto at St. Armand, to ditto,	27	0	0
Archibald Campbell,	Twelve Months ditto as ditto in the Town of Dorchester, to 31st October, 1820,	54	0	0
Andrew Glen,	Ditto as ditto at Terrebonne,	54	0	0
Robert Dupont,	Ditto as ditto at St. Anne, County of Cornwallis,	54	0	0
William Baker,	Ditto as ditto in the Township of Durham,	54	0	0
Joseph Phillipon,	Ditto as ditto at Ste. Marie, Nouvelle Beauce,	54	0	0
Donald McDiarmid,	Ditto as ditto at Côteau du Lac,	54	0	0
Selby Burns,	Ditto as ditto at Three-Rivers,	54	0	0
Aaron Wood,	Ditto as ditto at Argenteuil,	54	0	0
Daniel Thomas,	Ditto as ditto in the Township of Melbourne,	54	0	0
Clement Cazeau,	Ditto as ditto in the Parish of St. Roch,	54	0	0
Daniel Salmon,	Ditto as ditto at Kamouraska,	54	0	0
W. G. Holmes,	Ditto as ditto at Montreal,	50	0	0
John Skimming,	Ditto as Ditto at Lachine,	50	0	0
William Power,	Ditto as ditto at Drummondville,	50	0	0
Charles Harper,	Ditto as ditto at Cap Santé,	45	0	0
Benjamin Hobson,	Ditto as ditto at New Carlisle,	45	0	0
Ig. Mc. Donald,	Twelve Months Salary as Public School Master at St. Nicolas,	45	0	0
Augt. Vervais,	Ditto as ditto at Terrebonne,	45	0	0
D. T. Jones,	Ditto as ditto at Saint Thomas,	45	0	0
Isaac Witcher,	Salary as ditto in the Township of Stanstead, from 15th December, 1819, to 31st October, 1820, at £50 currency per annum,	39	10	3
Chas Des Roches,	Ditto as ditto at Portneuf,	45	0	0
Uriah Laffin,	Ditto as ditto in the Township of Stanbridge,	45	0	0
Felix Victor,	Ditto as ditto at St. Antoine,	31	10	0
	Carried over, £	30985	15	1

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.		
		£	s.	d.
	Brought over,	30,985	15	1
Philip Ruiter, Alx. Mc. Neal, Frs. Baby and Representatives,	Salary as Schoolmaster at Philipsburg, Ditto as ditto in Douglass Town, Pension for his long and meritorious services from 1st November, 1819, to 6th October, 1820, at £150 sterling per annum,	27	0	0
William Osgoode, Sir Geo. Pownal, Kt. H. W. Ryland, Pak. Sinclair, Mrs. Henrietta Dunn,	Ditto from 1st May, 1819, to 30th April, 1820, Ditto from ditto to ditto, Ditto from 1st November, 1819, to 31st October, 1820, Ditto from 1st May, to 31st October, 1819, Twelve Months ditto, to 31st October, 1820, as Widow of the late Honble. Thomas Dunn,	140	6	10
Mrs. Mary Elmsley,	Ditto as ditto to 30th April, 1820, as Widow of the late John Elmsley, Esquire, Chief Justice,	800	0	0
Mrs. Margaret Hamilton,	Ditto from ditto, to ditto as Widow of the late H. T. Cramahé, Lieut. Governor of Lower Canada,	360	0	0
Mrs. Fraser,	Ditto from ditto to 31st October, 1820, as do. of the late John Fraser, Esquire, one of the Judges of the Court of King's Bench at Montreal,	300	0	0
Mrs. Sarah Taylor, Mrs. Le Maître,	Pension as Widow of the late Nathaniel Taylor, Esquire, Ditto as ditto of the late Francis Le Maître, Esquire, Lieutenant Governor of Gaspé,	100	0	0
Mrs. Fleurimont and Representatives, Mrs. Evans, Marie M. Le Tétu, Widow Rottot, Henry Harwood, Mrs. Baby,	Ditto as ditto of Mr. Fleurimont, who served in a Canadian Corps in 1764, from 1st November, 1819, to 24th July, 1820, at £30 sterling per annum, Ditto as ditto of Lieut. Evans, who served in ditto, Pension, Ditto	50	0	0
Madme. de Louvrière,	Ditto as Widow of the late Honble. Frs. Baby, pursuant to a dispatch from the Right Honble. Lord Hobart, dated 4th December, 1802, from 7th to the 30th October, 1820, at £150 sterling per annum, Compensation allowed her for having been removed, for the public convenience, from the Jesuits' Building at Montreal, when found necessary to convert them into a prison,	50	0	0
Jos. Bouchette, Ditto, Ditto, Ditto, Wm. Sax, Robt. Smith, B. Ecuyer, Dy. Prov. Surveyor, Frs. Fournier, do. Joel Ackley, do. Pak. Smith, do. Jos. Bouchette, Junr. do.	Salary as Surveyor General, Allowance as ditto for Office Rent and Fuel, Ditto for an Office Servant, Ditto for Stationary, Salary as First Clerk in Surveyor General's Office, Ditto as Second do. in ditto, For Surveying the Townships of Jersey, Tring and Frampton, For ditto of the remainder of the Township of Halifax and Ireland, For ditto of Parts of Chester and Halifax, For exploring the Townships of Blandford and Maddington, For Surveying and subdividing part of the augmentation of the Township of Aston,	21	19	8
Frs. Vassal de Monviel, Ditto, J. T. Taschereau, René de La Bruere, Joachim Primeau, Jos. Frobisher, F. Vassal de Monviel, Ditto, Wm. Lindsay, Henry Cowan, Post-Master, Frs. Baby and Representatives, J. B. D'Estimauville, L. R. C. Delery, John Antrobus, E. W. R. Antrobus, Wm. Le Maître, Paul Lacroix, Ls Bourdages, Superintendent of Post-Houses, Lewis Gagy,	Salary as Adjutant General of Militia, Allowance as ditto for Office Rent and Fuel, Salary as Deputy Adjutant General of Militia, Ditto as Clerk in the Office of do. at 7s. 6d. Currency per diem, Ditto as Messenger in do. at 3s. 8d. Currency per diem, Ditto as Provincial Aid-de-Camp, For Pensions paid to wounded Militia men and Widows from 1st May, 1818, to 31st Oct. 1819, For Printing and Stationary for the Office of the Adj.-General of Militia, from 11th Oct. 1819 to 10th Oct. 1820. Amount as Lieut.-Col. of the 1st Battalion, Township Militia, for Postages and Disbursements for Expresses, Postage of Letters and Packets in the Adjutant-General of Militia's Depart. from 11th Oct. 1819, to 10th Oct. 1820. Salary as Grand Voyer of the Province of Lower-Canada, from 1st November, 1819, to 6th Oct. 1820, at £500 Sterling per annum, Ditto as ditto of the District of Quebec, Ditto as ditto of the do. of Montreal, Ditto as ditto of the do. of Three-Rivers, from 1st November, 1819, to 27th January, 1820, at £100 Currency per annum, Ditto as ditto of ditto from 28th January, to 31st Oct. 1820, at ditto per do. Ditto as Surveyor of High Ways and Streets in the District of Gaspé, Ditto as ditto in that part of the District of Montreal, which is above the Long Sault in the Ottawa River, Travelling Expenses, &c. in his annual <i>Tournée</i> in 1818, Amount of his Disbursements as Treasurer, and one of the Commissioners for the relief of Insane Persons at Three-Rivers, from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	21	12	0
Mesdames les Supérieure et Dépositaire, General Hospital at Quebec, Ls. Massue & Co. J. P. Le Prohon & T. Mc. Cord, Thos. Coffin & R. Kimber, Jos. Plante, Ditto, M. H. Perceval, Collector at Quebec, Ditto, Wm. Lindsay, Wm. McCrae, James Drennan,	For Board, and Lodging Invalid Persons, and Pensioners, from 1st Nov. 1819, to 31st Oct. 1820, For Materials furnished for Cloathing do. Disbursements as Commissioners for the House of Correction at Montreal, between 1st July, 1818, and 10th April, 1820, Ditto as ditto for ditto at Three-Rivers, from 1st April, 1819, to 30th April, 1820, Salary as Clerk of the Terrars of the King's Domain, Commission on Quints and Lods et Ventes, collected between 11th Oct. 1817 and 10th Oct. 1819, Amount of his Accounts of Incidental Expenses in the Collection of Duties under Sundry Provincial Acts, from 6th January, 1819, to 5th January, 1820, Ditto of his ditto of per centage on the Provincial Duties collected under the Acts, 33, 35, 41 and 55. Geo. III. for the year ending, 5th January, 1820, Salary as Collector at St. John, Ditto as Comptroller at do. Ditto as Gauger, at do. from 1st November, 1819, to 15th Feby. 1820, at £40 Sterling per annum,	10	5	5
	Carried over,	43255	4	9

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling. £ s. d.
	Brought over,	£43,255 4 9
Thomas McVey,	Salary as Collector at St. John, from 16th February, to 21st September, 1820, at £40 Sterling per annum,	23 19 11
Benj. Tierney,	Ditto as do. at do. from 22d. Sept. to 31st Oct. 1820, at do.	4 7 8
W. Lindsay, Collect. at St. John,	Amount of Incidental Expenses incurred in the Collection of Duties in the Quarters ending 5th January, 5th April, and 5th July, 1820,	256 5 9
Ditto,	Ditto of percentage on the Collection of Duties, to 5th January, 1820,	32 9 10
Alexander Wilson,	Salary as Collector at Côteau du Lac,	50 0 0
Ditto,	For pay of a Land Waiter, from 11th October, 1819, to 10th Oct. 1820,	27 0 0
James Milne,	Salary as Collector at Chateaugay,	50 0 0
Alexander Wilson,	Ditto as Inspector of Merchandize at Côteau du Lac,	150 0 0
Ditto,	Allowance as do. for House Rent,	18 0 0
Receiver General of Upper Canada for the time being,	Balance of one fifth of the Duties collected in this Province, to which Upper Canada is entitled, up to 1st July 1819, £4265 12 2 Currency,	4162 18 5
John Grout,	Salary as Inspector of Chimnies at Quebec,	60 0 0
P. De Boucherville,	Ditto as ditto at Montreal,	60 0 0
Alexander Thompson,	Ditto as ditto at Three Rivers,	25 0 0
Geo. Chapman,	Ditto as Clerk of the Markets at Quebec, at 7s6 per diem,	123 10 6
Rev. J. O. Plessis,	Rent of the Bishop's Palace at Quebec, from 1st May 1819, to 31st Oct. 1820, at £500 Sterling per annum, £750 0 0 Less so much charged in Public Accounts of last year per Warrant of 1st November 1819, since cancelled, 75 0 0	675 0 0
John Ready, Secretary,	Disbursements for the Chateau, for Fuel &c. from 23d December, 1819, to 17th March 1820,	67 5 5
Wm. Ginger,	Wages as Gardener and for hire of men employed under him, and for Fuel for Chateau Garden, from 29th August, 1819, to 19th June, 1820,	132 16 7
John Cannon,	For Work performed in altering and repairing the Building adjoining the Stables of the Castle of St. Louis, as awarded by the report of the Arbitrators appointed to examine the Work,	744 10 6
I. W. Clarke,	Disbursements on account of the Government House at Montreal, from 18th September, 1819, to 1st November, 1819,	261 17 0
John Grout,	For sweeping Chimnies in several Public Buildings occupied by Government at Quebec, from 1st May, 1819, to 30th April, 1820,	3 9 4
John Neilson,	For Stationary and Printing for the Civil Government, from 30th January, 1819, to 22d Sept. 1820,	225 4 2
P. E. Desbarats,	For do. and do. for do. do.	115 9 6
Lewis Harper,	For articles Furnished and work done at the Civil Secretary's Office, from 1st June, 1818, to 1st February, 1820,	6 2 10
Henry Cowan, Post Master,	Postage of Government Letters and Packets from 11th Oct. 1819, to 10th Oct. 1820,	603 11 1
Collector & Comptroller at Quebec,	Two Years Rent of the Naval Office, from 1st May, 1818, to 1st May, 1820,	36 0 0
Louis Montizambert,	Account as Executor of the late John Taylor, Deputy Secretary of the Province, for contingencies and disbursements in the Provincial Secretary's Office, from 11th Oct. 1817, to 14th July, 1819,	81 0 6
F. Baillaigé, Road Treasurer, Quebec,	Assessment on Public Buildings and Lots in the City of Quebec, for the year 1820, Currency, £201 2 0,	180 19 10
John Delisle, Ditto, Montreal,	Do. on do. in the City of Montreal, for the year 1819, Currency, £41 13,	37 9 8
J. B. Larue,	For keeping the winter roads in repair in front of the Public Buildings during last Winter,	27 0 0
W. Hackett, M. D.	On account of services performed by him as Health Officer, at the Port of Quebec, during the year 1819,	400 0 0
Ditto,	Services performed by him pursuant to a report of the Executive Council,	214 4 0
Geo. Montgomery, M. D.	Compensation to him for visiting and prescribing for the sick with scarlet Fever, in the Parishes of Cap Santé and Deschambault, and for his travelling expenses, Cy. £15,	13 10 0
Thomas Wilson, Treasurer to the Agricultural Society at Quebec,	For use of the Agricultural Society, at Quebec,	720 0 0
Henry Griffin, Do. at Montreal,	For do. do. at Montreal,	720 0 0
B. P. Wagner, Do. at Three Rivers,	For do. do. at Three Rivers,	180 0 0
W. Anderson, Do. at Three Rivers,	For Premiums paid and contingent expenses for the Society for the year 1819,	280 1 2
Gab. Wood, Commissary General,	Amount of monies paid into the Hands of the Receiver General by the Sheriff of Quebec, the same having been adjudged to be paid to the Crown out of the proceeds of a Sale of all the immoveable property of which the late Deputy Commissary General John Craigie, Esqr. was possessed in the District of Quebec at the time of his death,	1498 14 5
Isaac Drewry and others,	Amount of Duties paid on the entry of Timber, &c. after the passing of the Act 59th Geo. III, Cap. 4,	77 1 6
Timothy Spruen,	Amount as Returning Officer at the Election at Gaspé in January last,	45 12 7
Alexr. McRae,	Ditto as ditto for ditto in March and July,	52 5 9
F. X. Lefebvre,	Ditto as ditto for the County of Dorchester in March,	24 14 1
A. C. Taschereau,	Ditto as ditto for ditto in July 1820,	27 14 0
J. L. Dumoulin,	Ditto as ditto for ditto of Kent in March and July,	30 16 10
Philip Byrne,	Ditto as ditto for ditto of York in March,	18 11 8
Thos. Bedouin,	Ditto as ditto for ditto of Montreal in March and July,	44 18 1
C. P. Huot,	Ditto for ditto of Northumberland in March,	15 18 4
Isidore Levesque,	Ditto for ditto of ditto in July,	19 16 0
Toussaint Limauges,	Ditto for ditto of Effingham in March and July,	20 14 11
Jos. Roy,	Ditto for ditto of Hertford in March,	8 0 2
Ls. Ruel,	Ditto for ditto of ditto in July,	9 9 0
P. Panet,	Ditto for ditto of Leinster in March,	19 0 3
B. J. Joliette,	Ditto for ditto of ditto in July,	10 3 5
J. G. Boisseau,	Ditto for ditto of Devon in March and July,	54 17 2
O. F. De Lagorgendière,	Ditto for ditto of Hampshire in do. and do.	42 9 8
Aug. Gogy,	Ditto for ditto of St. Maurice in March,	31 7 3
Jos. Badeaux,	Ditto for ditto of ditto in July,	29 7 3
Chas. Taché,	Ditto for ditto of Cornwallis in March and July,	35 10 2
Gamelin Goucher,	Ditto for ditto of Richelieu in do. and do.	50 13 4
J. E. Dumoulin,	Ditto for the Borough of Three-Rivers in do. and do.	25 7 8
Jacques Viger,	Ditto for Westerly Ward of Montreal in do. and do.	38 0 6
J. M. Mondéiét,	Ditto for Westerly Ward of do. in March,	18 13 6
Thos. Baron,	Ditto for do. do. in July,	9 9 0
Frs. Bélanger,	Ditto for Lower-Town of Quebec in March,	19 0 5
Arch. Campbell,	Ditto for ditto ditto in July,	16 19 6
A. L. Duplessis,	Ditto for the County of Surrey in March and July,	22 12 1
F. Pinsonnault,	Ditto for ditto of Huntingdon in March,	40 6 5
	£ 782 9 0	
	Carried over,	£55,600 4 4

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Sterling.	
		£	s. d.
	Brought over,	£ 782	9 0
Alex. M'Crae,	Ditto for ditto of ditto in July,	17	9 2
B. Lachance,	Ditto for ditto of Orléans in March,	8	1 2
P. Gagnon,	Ditto for ditto of ditto in July,	6	15 0
Geo. Graves,	Ditto for the Borough of William Henry in March,	5	8 0
J. Primeau,	Ditto for the County of Bedford in do.	29	5 0
W. Bowran,	Ditto for ditto of ditto in July,	50	12 6
W. F. Scott,	Ditto for the Upper-Town of Québec in March and July,	30	0 2
Ls. Legendre,	Ditto for the County of Buckinghamshire in March,	15	14 1
A. Bazin.	Ditto for ditto of ditto in July,	32	1 3
			977 15 4
			£56577 19 8

Quebec, 29th December, 1820.

Errors Excepted.

J. HALE,

Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.

No. 15.

ABSTRACTS of WARRANTS granted by His Honour JAMES MONK, Président, by His Excellency Sir PEREGRINE MITLAND, K. C. B. Administrator of the Government, and by His Excellency the Earl of DALHOUSIE, G. C. B. Captain General and Governor in Chief, on John Caldwell Esqr. Receiver General, in payment of the Salaries of the Officers of the Legislative Council, and the House of Assembly, and the contingent expenses thereof, from 1st November, 1819, to 1st November, 1820.

NAMES.	FOR WHAT.	Amount Currency	
		£	s. d.
Jonathan Sewell,	Salary as Speaker of the Legislative Council, at £1000 Currency per annum, from 1st November, 1819, to 9th July, 1820,	276	14 2
Wm Smith,	Ditto as Clerk of ditto, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	500	0 0
Ditto,	Ditto as Master in Chancery,	90	0 0
C. E. De Lery,	Ditto as Assistant Clerk to the Legislative Council,	400	0 0
Jacques Voyer,	Ditto as Writing Clerk Assistant and Translator, to attend the Committees of do.	250	0 0
A. W. Cochran,	Ditto as Law Clerk to ditto,	200	0 0
Wm. Boutillier,	Ditto as Gentleman Usher of the Black Rod, attending ditto,	150	0 0
Wm. Ginger,	Ditto as Serjeant at Arms, attending ditto,	100	0 0
Charles Blouin,	Ditto as Messenger, to ditto,	36	0 0
Hugh M'Donald,	Ditto as Door-keeper, to ditto,	27	15 7
Jane Brown,	Allowance for having care of the Apartments occupied by the Legislative Council, and Furniture thereunto belonging,	25	0 0
Ditto,	Ditto for House Rent, for ditto,	30	0 0
Jonathan Sewell,	For purchase of Books for Library of Legislative Council, pursuant to a resolve of that House of 15th April 1819,	331	19 5
J. L. Papineau,	Salary as Speaker of the House of Assembly, from 1st November 1819, to 9th February, 1820, at £1000 Currency per annum,	276	14 2
Wm. Lindsay,	Ditto as Clerk of ditto,	500	0 0
P. E. Desbarats,	Ditto as Assistant ditto to ditto,	400	0 0
Wm. Green,	Ditto as English Translator to ditto,	200	0 0
Charles Frémont,	Ditto as French ditto to ditto,	200	0 0
Robert Christie,	Ditto as Law Clerk to ditto,	200	0 0
Ant. Parent,	Ditto as Serjeant at Arms to ditto,	100	0 0
Marie Labadie,	Allowance for having care of the Apartments occupied by the House of Assembly, and Furniture thereunto belonging,	25	0 0
Ditto,	Ditto for Rent of a House for ditto,	30	0 0
H. W. Ryland,	Salary as Clerk of the Crown in Chancery,	111	2 2½
Thomas Douglass,	Ditto as ditto,	111	2 2½
Louise Badelard, Widow of J. } Pension,		300	0 0
A. Panet,			
		Currency	£ 4871 7 9

Errors Excepted.

Quebec, 29th December, 1820.

J. HALE,

Insp. Gen. Pub. Prov. Accts.

No. 16.

STATEMENT of the Expense of the Collection of the Revenue of Lower-Canada, from 1st November 1819, to 1st November 1820.

Joseph Planté, Salary as Clerk of the Terrars, -				£	100	0	0
Ditto, Per Centage as Inspector of the King's Domain on the amount of Quints and Lods et Ventés paid to the Receiver General,					269	8	11
Salary of the Collector at St. John,					210	0	0
Do. of the Comptroller at do.					140	0	0
Do. of Gauger at do.					44	11	2
Do. of Collector at Côteau du Lac,					55	11	1
Do. of do. at Chateaugay,					55	11	1
Do. as Inspector of Merchandize at Côteau du Lac,					166	13	4
Allowance to do. for House Rent,					20	0	0
Collector and Comptroller's Commission at 5 per cent, on the amount of duties collected at Quebec, under the Statute 14th Geo. III,				£	736	4	0
Incidental expenses under do. at do. viz:—							
Office Rent at Quebec,			£	20	0	0	
Do. at Gaspé,				10	0	0	
Do. at New Carlisle,				10	0	0	
Fire wood and Stationary at Quebec,				9	0	0	
Do. and do. at Gaspé,				5	0	0	
Do. and do. at New Carlisle,				5	0	0	
Printing,				8	0	0	
Loss in paying Incidents in silver at 5s6 par oz.				4	1	4½	
					71	1	4½
				£	807	5	4½
Add 1-9					89	13	11½
					896	19	4
Collector and Comptroller's Commission at 3 per cent on duties collected at Quebec under the Provincial Acts 33d. 35th. 41st. and 55th. Geo. III,					1908	8	0
Incidental expenses at do. viz:—							
Salaries to Waiters and Searchers,				£	410	17	4½
Office rent at Quebec,					20	0	0
Stationary and Firewood, at do.					19	0	0
Do. and do. at Three Rivers,					13	7	11½
Allowance for a Boat,					41	13	4
Salary for a Clerk,					50	0	0
Gauging,					532	8	10½
Boarding Bills,					515	10	0
Allowance to the Collector,					200	0	0
Balance of Rent of Custom House,					54	8	11
Contingencies,					92	8	5
					1949	14	10½
Collector and Comptroller's Commission at 3 per cent, on the duties at St. John and Côteau du Lac, under 59th Geo. III, Cap. 4.					52	6	10
Incidental expenses at do. viz:—							
Salaries and Allowances to Land Waiters,				£	165	5	0
Rent of Custom House,					40	0	0
Allowance to Collector for House Rent,					60	0	0
Do. to Comptroller for do.					50	0	0
Allowance for Fuel and Candles for Office for two years,					32	0	0
Contingencies,					33	12	0
					380	17	0
Salary to a Land Waiter at Côteau du Lac,					30	0	0
Naval Officer's Commission at 5 per cent on the amount of duties on shipping,					99	7	0
Treasurer of the Trinity House's Commission on fines,					1	1	7
Assistant Harbour Master's do. at do. on dock Dues in the Cul de Sac,					10	0	7
Inspector at Chateaugay's Commission at 5 per cent on duties collected by him under the Act 48th Geo. III. Cap. 19,					22	1	4
					6412	12	1½
				£			

Errors Excepted.

Quebec, 23d February, 1820,

J. HALE,

Insp. Genl. Pub. Prov. Accts.



STATEMENT

OF THE

PUBLIC REVENUE

AND

EXPENDITURE

OF

LOWER CANADA,

For the Year between the 10th October and the

1st November,

1819,

And

The same periods in

1820.



ACCOUNT OF THE CONTINGENT EXPENSES OF THE CIVIL GOVERNMENT OF LOWER-CANADA, incurred between the 10th October, 1819, and the 10th October, 1820, and of the REGULAR ANNUAL CHARGES, from the 1st November, 1819, to 1st November, 1820.

SALARIES TO OFFICERS OF GOVERNMENT, not included under the Head of any Department.

	Sterling.	Sterling.
The Honourable James Monk, as President and Administrator of the Government, from the 1st November, 1819, to the 17th March, 1820,	565 15 0	
His Excellency Sir P. Maitland, K. C. B. as President and Administrator of the Government, from the 18th March to the 18th June, 1820, inclusive, at the rate of £4500 Sterling p r annum,	1146 11 6	
His Excellency the Earl of Dalhousie, G. C. B. as Governor in Chief, from the 19th June to the 31st October, 1820,	1664 7 8	
The Honourable F. N. Burton, as Lieutenant Governor of Lower-Canada, from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	1500 0 0	
A. Forbes, as Lieutenant Governor of Gaspé, do. to do.	300 0 0	
Lieut.-Colonel John Ready, as Secretary to the Governor in Chief, do. to do.	500 0 0	
Louis Montizambert, as Assistant do. do. to do.	200 0 0	
Robert Dunn, as Assistant in the Office of the Governor's Secretary, do. to do.	183 0 0	
Thomas Douglass, as Clerk in do. do. to do.	100 0 0	
Ditto, allowance for House Rent, Fuel and Candles, do. to do.	75 0 0	
Louis De Salaberry, as Surveyor of Woods, do. to do.	200 0 0	
Thomas Amyot, as Secretary and Registrar to the Province, do. to do.	100 0 0	
Ditto, allowance for an Office, do. to do.	54 0 0	
A. W. Cochran, as Auditor of Land Patents, do. to do.	200 0 0	
John Hale, as Inspector General of Provincial Accounts, do. to do.	365 0 0	
Ditto, allowance for a Clerk, do. to do.	100 0 0	
Jacques Duchesneau, as Resident on Anticosti, to assist Mariners in distress, ditto to ditto.	50 0 0	
Joseph Beaudouin, as do. do. do. to do.	50 0 0	
Olivier Gaudin, as do. do. do. to do.	80 0 0	
Adam Gordon, as Agent for the Province residing in London, do. to do.	200 0 0	
The Reverend J. O. Plessis, Bishop of the Roman Catholic Church of Quebec, as Rent of the Bishop's Palace, used for Public Offices, do. to do.	500 0 0	
John Caldwell, as Receiver General, do. to do.	400 0 0	
Ditto, allowance for a Clerk, do. to do.	100 0 0	
Edward Bowen, as French Translator to Government, do. to do.	200 0 0	
Frederick East, as Naval Officer at Quebec, do. to do.	100 0 0	
Louis Harper, as Messenger in the Governor's Secretary's Office, do. to do.	45 0 0	
Richard Harris, his 366 days pay as Extra do. in do. at 2s6 currency per day, Collector and Comptroller of the Customs—Office Rent at the Custom House for the Naval Officer,	41 3 6	
	18 0 0	
		9287 17 8
THE EXECUTIVE COUNCIL.		
Nine Members, from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820, at £100 Sterling per annum each,	900 0 0	
H. W. Ryland, as Registrar and Clerk of the Council, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	500 0 0	
Ditto, allowance for Fuel, Printing and Stationary,	50 0 0	
W. D. Ryland, as Assistant Clerk, from do. to do.	183 0 0	
J. King, as Messenger, do. to do.	50 0 0	
Ditto, for additional Fuel, and the charge of the Apartments, do. to do.	40 0 0	
Michael Quin, Salary as Door Keeper, do. to do.	50 0 0	
The Hon. W. B. Coltman, as Chairman of the Committee of Council for the Audit of Public Accounts, do. to do.	400 0 0	
T. A. Young, as Secretary to do. from 1st Novr 1819, to 30th April, 1820,	91 0 0	
Edward Hale, as do. to do. from the 1st May to the 31st October, 1820,	92 0 0	
		2356 0 0
THE LEGISLATIVE COUNCIL.		
William Smith, Clerk of the Council, for expenses incurred in his Office during the First Session of the Tenth Provincial Parliament;— So much advanced him on the Address of the House, of the 17th April last, for defraying in part the expenses incurred in the Office of the Legislative Council, for which he is to account, Currency, £1278 0 0 When the Clerk's Account is finally approved by the Council, and an Address voted for a Warrant to cover the amount, the same will be regularly charged in a subsequent Account, as part of the expenditure of the Legislative Council.		
J. Sewell, Speaker for the purchase of Books for the Library of the Legislative Council, pursuant to an Address of that House of 15th April last,	298 15 6	
J. Sewell, Speaker, from the 1st November, 1819, to the 9th February, 1820, at the rate of £1000 Currency per annum,	219 0 9	
W. Smith, as Clerk of the Council, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	450 0 0	
Ditto, as Master in Chancery, from ditto to ditto,	81 0 0	
	1078 16 3	
Carried over, £		111613 17 8

	Sterling.	Sterling.
Brought over, £	1078 16 3	£11643 17 8
C. E. De Léry, as Assistant Clerk of the Council, ditto to ditto,	360 0 0	
J. Voyer, as Writing Clerk Assistant and French Translator, ditto to ditto,	225 0 0	
A. W. Cochran, as Law Clerk, ditto to ditto,	180 0 0	
W. Boutillier, as Gentleman Usher of the Black Rod, ditto to ditto,	135 0 0	
W. Ginger, as Serjeant at Arms, ditto to ditto,	90 0 0	
C. Blouin, as Messenger, ditto to ditto,	32 8 0	
H. M'Donald, as Door Keeper, ditto to ditto,	25 0 0	
Jane Brown, as Keeper of the Apartments, ditto to ditto,	22 10 0	
Ditto, for House Rent, ditto to ditto,	27 0 0	
		2175 14 8
THE HOUSE OF ASSEMBLY.		
Wm. Lindsay, Clerk of the Assembly, his Account of Disbursements from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820, viz:—		
A balance due the Clerk, agreeable to the last statement given in,	£288 17 9	
Candles, &c. imported for the House,	116 8 9	
Divers Contingent Accounts,	78 0 11	
Gazettes and Advertisements,	27 9 7½	
Expenses attending the Sessions in April, 1820,	125 15 0	
Clerks and others receiving their Salaries and Wages through the Clerk,	688 4 6	
Amount of Books for the Library,	157 9 1	
	£1482 0 7½	
The Assembly not proceeding to business last Session, this Account could not be presented to it, but from the necessity of the case, His Excellency the Governor in Chief has been pleased to make an advance in July and November, 1820, to the Clerk of the Assembly, by Letters of Credit on the Receiver General, to be accounted for at the next Session, amounting to		
	Currency, £799 0 0	
When the Clerk's Account is finally approved by the Assembly, and an Address voted for a Warrant to cover the amount, the same will be regularly charged in a subsequent Account, as part of the expenditure of the House of Assembly.		
L. J. Papineau, as Speaker, from the 1st November, 1819, to 9th Feby. 1820,	249 0 9	
Wm. Lindsay, as Clerk, from ditto to 31st October, 1820,	450 0 0	
P. E. Desbarats, as Clerk Assistant, from ditto to ditto,	360 0 0	
W. Green, as English Translator, from ditto to ditto,	180 0 0	
C. Frémont, as French Translator, from ditto to ditto,	180 0 0	
R. Christie, as Law Clerk, from ditto to ditto,	180 0 0	
A. Parent, as Serjeant at Arms, from ditto to ditto,	90 0 0	
M. Labadie, as Keeper of the Apartments, from ditto to ditto,	22 10 0	
Ditto, for House Rent, from ditto to ditto,	27 0 0	
H. W. Ryland, as Clerk of the Crown in Chancery, from ditto to ditto,	100 0 0	
Thomas Douglass, as ditto, from ditto to ditto,	100 0 0	
		1938 10 9
SALARIES of the JUDGES, and other Expenses attending the ADMINISTRATION of JUSTICE.		
The Honourable J. Sewell, as Chief Justice of the Province, from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,		
	1500 0 0	
J. Monk, as Chief Justice of Montreal, from ditto to ditto,	1100 0 0	
J. Kerr, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench for the District of Quebec, from ditto to ditto,	900 0 0	
O. Perrault, as ditto, ditto, ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
Edward Bowen, as ditto, ditto, ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
I. Ogden, as ditto, ditto, of Montreal, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	900 0 0	
J. Reid, as ditto, ditto, ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
L. C. Foucher, as ditto, ditto, ditto, from ditto to ditto,	900 0 0	
G. Pyke, as Assistant ditto, ditto, ditto, from ditto to the 30th April, 1820,	450 0 0	
Ditto, as one of the Puisné Judges, under Commission to act during the absence of Mr. Justice Ogden, from 1st May to 31st October, 1820,	450 0 0	
P. Bedard, as Judge of the Court of King's Bench for the District of Three-Rivers, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	600 0 0	
W. Crawford, as Provincial Judge for the District of Gaspé, from ditto to ditto,	400 0 0	
J. Kerr, as Judge of the Court of Vice-Admiralty, from ditto to ditto,	200 0 0	
E. Bowen, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench for the District of Quebec, for his expenses at the Circuit Court to Three-Rivers, in January, 1820,	75 0 0	
G. Pyke, as Assistant Judge of ditto for the District of Montreal, for ditto at ditto to ditto, in January, 1820,	75 0 0	
J. Sewell, as Chief Justice of the Province, for his expenses at the Circuit Court to Three-Rivers, in March, 1820,	75 0 0	
	10825 0 0	
Carried over, £	10825 0 0	£15758 2 8

	Sterling.	Sterling.
'Brought over, £	10925. 0 0	£15758 2 8
L. C. Foucher, as Puisné Judge of the Court of King's Bench for the District of Montreal, for ditto at ditto to ditto, in March, 1820,	75 0 0	
J. Kerr, as ditto for the District of Quebec, for ditto at ditto to ditto, in March, 1820,	75 0 0	
Ditto as ditto for ditto ditto, in performing one half of the July Circuit, in the District of Quebec,	37 10 0	
Edward Bowen, as ditto for ditto ditto in ditto ditto, for the District of Quebec,	37 10 0	
J. Reid, as ditto for the District of Montreal for ditto, in performing the July Circuit in the District of Montreal,	75 0 0	
P. Bedard, as ditto for the District of Three Rivers for ditto, in performing the July Circuit in the District of Three Rivers,	75 0 0	
J. Sewell, as Chief Justice of the Province, for his expenses at the Circuit to Three Rivers, in September, 1820,	75 0 0	
O. Perrault, as one of the Puisné Judges of the Court of King's Bench for the District of Quebec, for his Expenses at the Circuit to Three Rivers, in September, 1820,	75 0 0	
L. C. Foucher, as ditto of ditto for the District of Montreal, for his Expenses at the Circuit to Three Rivers, in September, 1820,	75 0 0	
N. F. Uniacke, as Attorney General from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	300 0 0	
Charles Marshall, as Solicitor General, from ditto to ditto,	200 0 0	
Ditto, for services at the Court of Oyer and Terminer, holden at Montreal, in November, 1819, including travelling charges,	272 0 0	
Ditto, for services at the Criminal Courts at Quebec and Three-Rivers, in March, 1820, including travelling charges,	185 10 0	
Ditto, for ditto at the Court of Oyer and Terminer held at Montreal in May, 1820, including ditto,	345 5 0	
Ditto, for ditto at the Criminal Courts of Quebec and Three-Rivers, including ditto, in September, 1820,	290 10 0	
Ditto, for miscellaneous services, from 11th Octr. 1819, to 10th April, 1820,	127 7 1	
Ditto, for ditto, from 11th April to 10th October, 1820,	68 11 0	
P. A. De Gaspé, as Sheriff of the District of Quebec, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	100 0 0	
Ditto, allowance for an Executioner, ditto to ditto,	27 0 0	
Ditto, his Disbursements from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	437 4 3	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	620 18 9	
Ditto, ditto to needy Witnesses, in the Criminal Terms for the year 1820,	102 8 7	
F. W. Ermatinger, as Sheriff for the District of Montreal, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	100 0 0	
Ditto, allowance for an Executioner, ditto, ditto,	27 0 0	
Ditto, his Disbursements from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	509 16 1	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	555 15 7	
Ditto, ditto to needy Witnesses, at the Court of Oyer and Terminer held in May and November, 1820,	550 15 11	
L. Gogy, as Sheriff for the District of Three-Rivers, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	75 0 0	
Ditto, allowance for an Executioner, ditto, ditto,	27 0 0	
Ditto, his Disbursements from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	115 0 0	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	94 0 4	
T. Mann, as Sheriff for the District of Gaspé, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	70 0 0	
Ditto, allowance for Travelling Expenses, from ditto to ditto,	10 0 0	
Ditto, on account of Candles and Fuel, to 10th October, 1820,	18 16 10	
Henry Blackstone, as Coroner for the District of Quebec, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	100 0 0	
J. M. Mondelét, as ditto at Montreal, ditto, ditto,	36 0 0	
Ditto, his Contingent Account from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	16 5 7	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	47 19 0	
Perrault & Ross, Prothonotaries of the Court of King's Bench for the District of Quebec, their Account of Disbursements from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	92 14 4	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	107 4 8	
Reid, Levesque & Monk, Prothonotaries of the Court of King's Bench for the District of Montreal, their Account of Disbursements, from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	165 6 2	
Ditto, ditto from 11th April to 10th October, 1820,	42 16 7	
G. Degen, Under Crier of the Court at Montreal, to purchase Wood for the room occupied by him at the Court House,	18 10 0	
Alexis Caron, as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	150 0 0	
Ditto, as Inspector and Head of the Police, ditto ditto,	100 0 0	
J. Fletcher, as Chairman of the Quarter Sessions at Quebec, ditto ditto,	250 0 0	
T. M'Cord, as Police Magistrate at Montreal, ditto, ditto,	250 0 0	
J. M. Mondelét, as ditto ditto ditto,	250 0 0	
J. Coffin, as Police Magistrate and Chairman of the Quarter Sessions at Three Rivers, ditto ditto,	250 0 0	
Carried over, £	18026 15 9	
Carried over,	£15758 2 8	

	Sterling. Brought over, 18026 15 9	Sterling. 15758 2 8
Brought over,		
J. B. Le Comte Dupré, as Inspector of Police at Montreal, from 1st November, to 30th April, 1820,	50 0 0	
Representatives of Le Comte Dupré, from 1st May to period of his decease, (claim not yet brought forward,)		
A. Bebee, as Clerk of the Provincial Court at Gaspé, and Clerk of the Peace, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	50 0 0	
Ditto, allowance for Stationary, ditto ditto,	15 0 0	
C. R. D'Estimauville, Interpreter to the Courts at Quebec, ditto ditto,	40 0 0	
J. Tardif, as Keeper of the Court House at Quebec, ditto ditto,	54 0 0	
J. Terroux, as ditto at Montreal, £50 Currency, and to his wife as Assistant, £30 Currency per annum, ditto ditto,	72 0 0	
J. Gilker, as Keeper of the Court Hall, at New Carlisle, ditto ditto,	36 0 0	
R. Johnston, as Keeper of the Gaol at Three Rivers, ditto ditto,	36 0 0	
Ditto, allowance for a Turnkey, ditto ditto,	22 5 0	
G. Henderson, as Keeper of the Gaol at Quebec, ditto ditto,	54 0 0	
Ditto, allowance for two Turnkeys, ditto ditto,	48 0 0	
G. Radford, Keeper of the Gaol at Montreal, ditto ditto,	54 0 0	
Ditto, allowance for two Turnkeys, ditto ditto,	48 0 0	
M. Landry, Crier of the Court at Quebec, ditto ditto,	20 0 0	
G. Stanley, ditto Montreal, ditto ditto,	20 0 0	
J. Plamondon, Tipstaff to the Court at Quebec, ditto ditto,	18 0 0	
J. Portugais, as Crier and Tipstaff to the Court at Three Rivers, ditto ditto,	25 0 0	
C. R. D'Estimauville, High Constable at Quebec, ditto ditto,	36 0 0	
Jacob Marston, ditto at Montreal, ditto ditto,	36 0 0	
Gilbert Ainslie, Clerk of the Crown, from ditto to ditto,	100 0 0	
Ditto, for services performed at the Court of Oyer and Terminer at Quebec, between 21st April, 1819, and 20th March, 1820,	16 18 3	
Ditto, for ditto at the Court of Oyer and Terminer at Montreal, 1st November, 1819, including travelling Charges,	79 12 5	
Gilbert Ainslie, his account for services and disbursements at the Criminal Courts at Quebec and Three Rivers, in March, 1820, including Travelling Charges,	111 14 7	
Ditto for ditto at the Court of Oyer and Terminer, at Montreal, in May, 1820, including Travelling ditto,	91 2 5	
Ditto for ditto at the Criminal Courts of Quebec and Three-Rivers, in September, 1820, including ditto,	97 11 6	
Louis Montizambert, Clerk of the Court of Appeals, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	120 0 0	
Ditto, allowance for Stationary, ditto, ditto,	6 0 0	
M. Landry, as Usher to the Court of Appeals, ditto, ditto,	27 0 0	
T. Fargues, as Physician to the Gaol at Quebec, for services and Medicines, from ditto to ditto,	200 0 0	
D. T. Kennelly, ditto, ditto at Montreal, ditto, ditto,	200 0 0	
L. H. Gauvin, Bailiff for attending the Courts of Oyer and Terminer, at Montreal, in May and November, 1820,	24 6 0	
Green and Perrault, Clerks of the Peace, for Stationary, from 11th October, 1819, to 10th October, 1820,	12 0 0	
John Delisle, Clerk of the Peace for the District of Montreal, his usual allowance for Stationary, ditto, ditto,	12 0 0	
W. Crawford, Esqr. for the hire of rooms for the Provincial Court at Gaspé, during the year 1820,	4 13 6	
J. M. Mondelét, as Police Magistrate, disbursements at that Office in Montreal, from 11th October, 1819, to 10th October, 1820,	111 15 9	
Perrault and Ross, their usual allowance for making an abstract of Baptisms, Marriages and Burials in the District of Quebec, for the year 1820,	9 0 0	
G. Vanfelson, Advocate General, his account for Professional Services between 11th October, 1819, to 10th October, 1820,	43 10 0	
S. Brazier, his account for acting as Crier to the Courts of General Quarter and Special Sessions of the Peace, from Oct. 1819, to April, 1820, inclusive,	8 15 6	
Wm. Green, his account for attending as a witness at the Trial of F. Gendron, at Montreal, in September, 1817,	10 16 0	
J. F. X. Perrault, ditto for ditto, ditto,	10 16 0	
A. Caron, ditto for ditto, ditto,	18 12 0	
H. Caldwell, Surgeon, for Medical attendance on a Coroner's Inquest at St. Andrew's in the District of Montreal, and for his Travelling Expenses,	6 12 0	
T. Mann, Sheriff of the District of Gaspé, his account of expenses incurred in removing a prisoner from New-Carlisle to Quebec, in July, 1820,	24 7 10	
		20108 4 6
SCHOOLMASTERS.		
W. H. Shadgett, his Salary as Schoolmaster at Quebec, from 1st October, 1819, to 31st October, 1820,	108 7 1	
Wm. Nelson, as Schoolmaster at William Henry from 1st November, 1819, to ditto,	54 0 0	
J. Dewar, as Schoolmaster, Township of Chatham, from ditto to ditto,	54 0 0	
Carried over, £	216 7 1	
	Carried over, £35866 7 2	

	Sterling.	Sterling.
	Brought over,	£35866 7 2
Brought over, £	216 7 1	
F. Malherbe, ditto, Pointe Lévi, from ditto to 30th April, 1820,	27 0 0	
P. Romain, ditto, ditto, from 1st May, to 31st October, 1820,	27 0 0	
N. Mc. Leod, ditto, Seigniorv of Mannoir, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	54 0 0	
M. Perrault, ditto, Cap St. Ignace, ditto, ditto,	54 0 0	
A. Côté, ditto, St. Thomas, ditto, ditto,	54 0 0	
A. Woolf, ditto, Berthier, ditto, ditto,	54 0 0	
E. Von Koenig, ditto, L'Islet, ditto, ditto,	54 0 0	
R. Chambers, ditto, Township of Eaton, from ditto, to 30th April, 1820,	27 0 0	
F. Lindon, his Salary as Schoolmaster at Saint Armand, from 1st November, 1819, to 30th April, 1820,	27 0 0	
A. Campbell, ditto Town of Dorchester, from ditto to 31st October, 1820,	54 0 0	
Andrew Glenn, ditto at Terrebonne, ditto to ditto,	54 0 0	
R. Dupont, ditto Ste. Anne, ditto to ditto,	54 0 0	
W. Baker, ditto Township of Durham, ditto to ditto,	54 0 0	
J. Phillipon, ditto Ste. Marie, Nouvelle Beauce, ditto to ditto,	54 0 0	
D. M'Dermid, ditto Côteau du Lac, ditto to ditto,	54 0 0	
S. Burns, ditto Three Rivers, ditto to ditto,	54 0 0	
D. Thomas, ditto Township of Melbourne, ditto to ditto,	54 0 0	
C. Cazeau, ditto Parish of St. Roch, ditto to ditto,	54 0 0	
W. G. Holmes, ditto at Montreal, ditto to ditto,	50 0 0	
J. Skimming, ditto La Chine, ditto to ditto,	50 0 0	
C. Harper, ditto Cap Santé, from ditto to ditto,	45 0 0	
B. Hobson, ditto New Carlisle, ditto to ditto,	45 0 0	
J. M'Donald, ditto St. Nicolas, ditto to ditto,	45 0 0	
A. Vervais, ditto Terrebonne, ditto to ditto,	45 0 0	
D. T. Jones, ditto and English Teacher at St. Thomas, from ditto to ditto,	45 0 0	
Isaac Whitcher, ditto Township of Stanstead, from 5th December, 1819, to ditto,	39 10 3	
C. Desroches, ditto Seigniorv of Portneuf, from 1st November, 1819, to ditto,	45 0 0	
F. Victor, ditto St. Antoine, ditto to ditto,	31 10 0	
P. Ruiter, ditto Philipsburg, ditto to ditto,	27 0 0	
U. Lafflin, ditto Stanbridge, ditto to ditto,	45 0 0	
A. Wood, as ditto, Argenteuil, ditto to ditto,	54 0 0	
A. M'Neil, as ditto, Douglass Town, ditto to ditto,	27 0 0	
D. Salmon, ditto, St. Louis de Kamouraska, ditto to ditto,	54 0 0	
W. Power, ditto Drummondville, ditto to ditto,	50 0 0	
1778 7 4		
PENSIONS.		
François Baby, from 1st November, 1819, to 30th April, 1820,	75 0 0	
The Representatives of F. Baby, from 1st May to 6th October, 1820,	65 6 10	
Mrs. Baby, from 7th October, 1820, to 31st October, 1820,	10 5 5	
Mrs. H. Dunn, from 1st November, 1819, to ditto,	250 0 0	
H. W. Ryland, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	300 0 0	
Mrs. Louise Badelard, ditto, ditto,	270 0 0	
Mrs. Margaret Hamilton, ditto, ditto,	150 0 0	
Mrs. Fraser, ditto, ditto,	120 0 0	
The Representatives of Mrs. La Corne St. Luc, from 1st November, 1819, to period of her decease (claim not yet brought forward,)		
Mrs. Sarah Taylor, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	50 0 0	
Mrs. Le Maistre, ditto, ditto,	50 0 0	
The Representatives of Mrs. Fleurimont, from ditto to 24th July, 1820,	21 19 8	
Mrs. Evans, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	20 0 0	
Mrs. De Louvière, ditto, ditto,	21 12 0	
W. Osgoode, ditto, ditto,	800 0 0	
Sir G. Pownall, ditto, ditto,	300 0 0	
H. Harwood, ditto, ditto,	30 0 0	
The Representatives of P. Sinclair, from ditto, to period of his decease (claim not yet brought forward,)		
Mrs. M. Elmsley, ditto, to 31st October 1820,	200 0 0	
Madame Douville, ditto, ditto,	10 0 0	
Madame Champlain, ditto, ditto,	5 0 0	
H. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
L. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
M. Montizambert, ditto, ditto,	10 0 0	
G. Schindler, ditto, ditto,	5 0 0	
Miss Moïte, ditto, ditto,	5 0 0	
Madame De Musseau, ditto, ditto,	5 0 0	
Margaret Finlay, ditto, ditto,	20 0 0	
Madame Porlier, ditto, ditto,	18 0 0	
Madame Dambourges, ditto, ditto,	27 0 0	
Madame Laverenderie, ditto, ditto,	13 10 0	
Madame De Goutin, ditto, ditto,	11 5 0	
Madame Rainville, ditto, ditto,	7 10 0	
A. Cazelet, ditto, ditto,	16 6 8	
Carried over, £	2907 15 7	
	Carried over, £37,644 14 6	

	Sterling- Brought over, £	Sterling- £37,644 14 6
Brought over, £	2907 15 7	
J. B. Lepeau, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	10 0 0	
J. De Haige, ditto, ditto,	7 4 0	
J. Filiatreau, ditto, ditto,	9 0 0	
The Representatives of Widow Dusseau, from ditto, to period of her decease,	2 4 3	
Widow Sauvageau, ditto, to 31st October 1820,	12 0 0	
Widow Valerand, ditto, ditto,	9 0 0	
M. Launiere ditto, ditto,	10 0 0	
C. Brassard, ditto, ditto,	10 0 0	
Miss Mackay, ditto, ditto,	18 0 0	
Mrs. M'Canty, ditto, ditto,	9 0 0	
Miss Desbarats, ditto, ditto,	18 0 0	
Mrs. Abigail Reid, ditto, ditto,	20 0 0	
Marie M. Le Têtu, widow of Pierre Rottot, from ditto to ditto,	36 0 0	
E. Launière, from ditto to ditto,	10 0 0	
G. Launière ditto, ditto,	10 0 0	
3098 8 10		
SURVEYOR GENERAL'S OFFICE,		
Joseph Bouchette, as Surveyor General, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	450 0 0	
Ditto, allowance for Office Rent and Fuel, from ditto to ditto,	67 10 0	
Ditto, ditto, for Office Servant, from ditto to ditto,	40 0 0	
Ditto, ditto, for Stationary, from ditto to ditto,	20 0 0	
W. Sax, as first Clerk in the Surveyor General's Office, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	188 0 0	
R. Smith, as second ditto, from ditto to ditto,	150 0 0	
Joseph Bouchette for disbursements and services out of Office in exploring Godmanchester, Hinchinbrook, Hereford, and the Indian Lands, &c.	48 4 4	
958 14 4		
MILITIA STAFF AND CONTINGENCIES.		
F. Vassal De Monviel, as Adjutant General, from the 1st November, 1819, to the 31st of October, 1820,	450 0 0	
Ditto, as Office Rent, from ditto to ditto,	67 10 0	
J. T. Taschereau, as Depy. Adj. Genl. from ditto to ditto,	270 0 0	
B. J. Frobisher, as Provincial Aid de Camp, from ditto to ditto,	360 0 0	
René La Bruere, as Clerk in the Office, from ditto to ditto,	123 10 6	
Joachim Primeau, as Messenger to the Office, from ditto to ditto,	60 7 10	
F. Vassal De Monviel, for Stationary, &c. from the 11th October, 1819, to the 10th April, 1820,	70 8 0	
Ditto, for ditto, from 11th April to 10th October, 1820,	96 19 9	
Ditto, his Account for Pensions to Wounded Militia Men and Widows, from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	303 15 0	
Wm. Lindsay, Lt. Col. of 1st Battalion of Township Militia, for postage, and disbursements for Expresses to December, 1819,	1 14 0	
1804 5 1		
ROADS AND POST HOUSES.		
François Baby, as Grand Voyer for the Province, from the 1st November, 1819, to the 30th April, 1820,	250 0 0	
Representatives of F. Baby, as Grand Voyer for the Province, from 1st May, to 6th October, 1820,	217 16 1	
J. B. D'Estimauville, as ditto for the District of Quebec, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	150 0 0	
L. R. C. De Lery, as ditto for the District of Montreal, from ditto to ditto,	150 0 0	
J. Antrobus, as ditto for the District of Three-Rivers, from ditto to 27th January, 1820,	21 13 11	
E. W. Romer Antrobus, as Grand Voyer at Three Rivers, from 28th Jany. to 31st October 1820,	68 3 6	
W. Le Maistre, as Surveyor of Highways in the District of Gaspé, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	50 0 0	
P. Lacroix, as Surveyor of Highways, above the Long Sault, from the 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	50 0 0	
957 13 6		
FOR THE RELIEF OF INSANE PERSONS, FOUNDLINGS and SICK.		
Louis Gagy, as Treasurer at Three-Rivers, from the 11th October, 1819, to the 10th April, 1820,	145 16 10	
The Supérieure and Dépositaire of the General Hospital for Invalid Pensioners, from 1st November to 30th April, 1820,	288 19 6	
The Supérieure and Dépositaire of the General Hospital, for Invalid Pensioners, from 1st May to 31st October, 1820,	269 9 8	
L. Massue & Co., their account for articles furnished to the General Hospital, to 1st November, 1820,	93 11 1	
792 17 4		
Carried over, £45251 8 7		

	Sterling. Brought over,	Sterling. £15251 8 7
THE TRINITY HOUSE.		
William Lindsay, as Registrar, from the 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	63 0 0	
J. Lambly, as Harbour Master of Quebec, from ditto to ditto,	160 0 0	
J. L. Marett, as Assistant ditto of ditto, from ditto to ditto,	100 0 0	
G. Franchère, as Harbour Master at Montreal, from ditto to ditto,	36 0 0	
J. Raby, as Superintendent of Pilots, from ditto to ditto,	90 0 0	
C. Hambleton, as Keeper of the Light House on Green Island, from ditto to ditto,	90 0 0	
— Do. allowance for an Assistant, ditto, ditto,	22 10 0	
J. Langlois, as Water Bailiff at Quebec, from ditto to ditto,	22 10 0	
C. Thibault, as do at Montreal, from ditto to ditto.	9 0 0	
J. Delisle, as Clerk at Montreal, from ditto to ditto,	18 0 0	
		611 0 0
AGRICULTURAL SOCIETY.		
Thomas Wilson, as Treasurer for the District of Quebec, for the year 1820,	720 0 0	
Henry Griffin, as ditto for ditto of Montreal, for ditto,	720 0 0	
B. P. Wagner as ditto for ditto of Three Rivers, for ditto	180 0 0	
		1620 0 0
EXPENSE OF COLLECTING THE PUBLIC REVENUE.		
Joseph Planté, Clerk of the Terrars of the King's Domain, from 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	90 0 0	
Ditto, Commission as Inspector of the King's Domain, on Cash received,	242 10 7	
Wm. Lindsay, as Collector of the Customs at St. John, from the 1st November, 1819, to the 31st October, 1820,	189 0 0	
Wm. M'Crae, as Comptroller at ditto, from ditto to ditto,	126 0 0	
J. Drennan, as Gauger at ditto, from ditto, to 15th February, 1820,	11 14 6	
Thos. M'Vey, as do. at ditto, from 16th February, to 21st Sept. 1820,	23 19 11	
Bartholomew Tierney, do. at do. from 22d Sept. to 31st October, 1820,	4 7 8	
A. Wilson, as Collector at Côteau du Lac, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,	50 0 0	
Ditto, as Inspector of Merchandize, at do. from ditto to ditto,	150 0 0	
Ditto as ditto for House Rent, at do. from ditto to ditto,	18 0 0	
J. Milne, as Collector at Chateaugay, from ditto to ditto,	50 0 0	
Collector and Comptroller at Quebec,—Commission on the amount of duties collected at Quebec, under the 14th Geo. III, from 11th October, 1819, to 10th Octr. 1820, at 5 per cent, on the Gross amount, Stg. £736 4 0	71 1 5	
Incidents and loss on paying the amount of the same, by tale, out of monies collected at the rate of 5s6 an ounce,	807 5 5	
These Charges are deducted by the Collector and Comptroller, before paying in the Duties collected under the Act 14th Geo. 3d, Cap. 88, by authority of an order of the Lords Commissioners of the Treasury of the 21th March 1777.		
Do. Commission on Duties collected under the Acts 33d, 35th, 41st and 45th Geo. 3d, for the same period, at 3 per cent on the Gross Amount,	Currency £1908 8 0	
Collector and Comptroller at St. John, and Côteau du Lac, commission on duties collected under the Act of the 59th Geo. 3d, Cap. 4,	52 6 10	
Incidental and Contingent Expenses at Quebec,	1949 14 10½	
Ditto Ditto Ditto at St. John,	380 17 0	
Ditto Ditto Ditto at Côteau du Lac,	30 0 0	
Naval Officer's Commission on Duties on shipping,	99 7 0	
Assistant Harbour Master's Commission on Harbour dues in the Cul de Sac,	10 0 7	
Commission, to the Registrar of the Trinity House, upon Fines collected by him under the 51st Geo. 3d, Cap. 12,	1 1 7	
	Currency, £4431 15 10½	3988 12 3½
		4944 4 11½
ELECTION EXPENSES.		
Timothy Spruen, his disbursements and services as Returning Officer at the Election in January last for Gaspé,	45 12 7	
F. X. Lefebvre, ditto as ditto at ditto in March last for the County of Dorchester,	24 14 1	
T. L. Dumoulin, ditto and ditto, as ditto ditto for the County of Kent,	20 14 11	
P. Byrne, ditto and ditto as ditto ditto for the County of York,	18 11 8	
Thomas Bedouin, ditto and ditto as ditto ditto for the County of Montreal,	17 3 6	
	Carried over, £ 126 16 9	Carried over, £52426 13 6½

	Sterling.	Sterling.
Brought over, £	126 16 9	£ 52426 13 6½
C. P. Huot, ditto and ditto as ditto ditto for the County of Northumberland,	15 18 4	
T. Limoges, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Effingham,	10 16 11	
Joseph Roy, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Hertford,	8 0 2	
Bonaventure Panet, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Leinster,	19 0 3	
J. G. Boisseau, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Devon,	22 7 4	
O. F. De La Gorgendière, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Hampshire,	19 1 2	
A. Gagy, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of St. Maurice,	31 7 3	
C. Taché, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Cornwallis,	23 5 4	
G. Gaucher, ditto and ditto as ditto ditto for the County of Richelieu,	24 14 1	
B. Lachance, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Orleans,	8 1 2	
J. E. Dumoulin, ditto and ditto as ditto ditto for the Borough of Three-Rivers,	12 16 1	
G. Graves, ditto and ditto as ditto ditto, for the Borough of William-Henry,	5 8 0	
J. M. Mondelét, ditto and ditto as ditto ditto, for the Westerly Ward, Montreal,	18 13 6	
J. Viger, ditto and ditto as ditto ditto, for the Easterly ditto,	28 0 3	
A. L. Duplessis, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Surrey,	6 11 5	
S. Primeau, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Bedford,	29 5 0	
A. M' Rae, ditto and ditto as ditto ditto, for the District of Gaspé,	7 5 9	
W. F. Scott, ditto and ditto as ditto ditto, for the Upper-Town of Quebec,	18 8 8	
Louis Legendre, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Buckinghamshire,	15 14 1	
F. Bélanger, ditto and ditto as ditto ditto, for the Lower-Town of Quebec,	19 0 5	
J. T. Piusonaut, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Huntingdon,	40 6 5	
Joseph Badeaux, ditto and ditto as ditto ditto, in June last, for the County of St. Maurice,	29 7 3	
Toussaint Limoges, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Effingham,	9 18 0	
P. Gagnon, ditto and ditto as ditto ditto for the County of Orleans,	6 15 0	
B. Joliette, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Leinster,	10 3 5	
J. Viger, ditto and ditto as ditto ditto, for the Easterly Ward, Montreal,	10 0 3	
T. Barron, ditto and ditto as ditto ditto, for the Westerly ditto,	9 9 0	
W. Bowron, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Bedford,	50 12 6	
J. E. Dumoulin, ditto and ditto as ditto ditto, for the Borough of Three-Rivers,	12 11 7	
J. G. Boisseau, ditto and ditto as ditto ditto, for the County of Devon,	32 9 10	
Louis Ruel, his disbursements and services as Returning Officer at the Election in June last, for the County of Hertford,	9 9 0	
A. Duplessis, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Surrey,	16 0 8	
O. F. De la Gorgendière, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Hampshire,	23 8 6	
C. Taché, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Cornwallis,	12 4 10	
F. L. Dumoulin, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Kent,	10 1 11	
A. Bazin, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Buckinghamshire,	32 1 3	
A. Campbell, ditto, ditto, ditto, ditto, Lower-Town of Quebec,	16 19 6	
W. F. Scott, ditto, ditto, ditto, ditto, Upper ditto,	11 11 6	
Wm. Mc. Crae, ditto, ditto, ditto, ditto, County of Huntingdon,	17 9 2	
Ths. Bedouin, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Montreal,	27 14 7	
T. Leveque, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Northumberland,	19 16 0	
G. Gaucher, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, Richelieu,	25 19 3	
A. Mc. Rae, ditto, ditto, ditto, ditto, District of Gaspé,	45 0 0	
A. C. Taschereau, ditto, ditto, ditto, County of Dorchester,	27 14 0	
Wm. Mc. Kay, ditto, ditto, ditto, ditto, ditto, York,	19 8 4	
		997 3 8
HEALTH OFFICER.		
W. Hackett, M. D. on account of services performed by him, as Health Officer, at the Port of Quebec, during the last year,		214 4 0
REPAIRS of PUBLIC BUILDINGS.		
I. W. Clarke, disbursements for the Government House at Montreal, from the 18th Sept, 1819, to 31st Jany, 1820, Sterling, £	35 11 5	
Ditto, ditto, per account paid the 11th August,	38 14 4	
Ditto, for repairs to the same per account paid the 11th Novr.	187 11 3	
		261 17 0
Mathew Mc. Connell for Painting the Court Hall of the King's Bench at Quebec, and Court of Appeals,		33 9 5
Repairs of the Castle of Saint Lewis, between the 11th October, 1819, and the 10th October, 1820—viz :		
Wages for Workmanship in November, 1819, Currency, £	68 17 4	
Ditto, for ditto, in December,	112 13 11½	
Ditto, for ditto, in January, 1820,	136 19 4	
Ditto, for ditto, in February,	46 5 1	
Ditto, for ditto, in March,	57 1 1	
Ditto, for ditto, in May,	14 8 1½	
Ditto, for ditto, in June,	45 1 0½	
Ditto, for ditto, in July,	45 2 3	
Ditto, for ditto, in August,	270 11 2	
Ditto, for ditto, in September,	311 11 7½	
		Carried over, £1108 16 0½
		Carried over, £
		295 6 5
		Carried over, £ 58638 1 2½

	Brought over, £	Sterling. Brought over,	Sterling. £ 53638 1 2½
		295 6 5	
Brought over,	£1108 16 0½		
Cost of Materials from the Storekeeper's Military Department, to the 24th September, 1820, inclusive,	458 12 0		
Currency,	£1567 8 0½	1410 13 2½	1705 19 7½
HOUSES OF CORRECTION.			
J. P. Leprohon and Thomas M'Cord, disbursements as Commissioners for the House of Correction at Montreal, from 11th October, 1819, to 10th October, 1820,		280 15 6	
R. Kimbert, Treasurer to ditto, and one of the Commissioners at Three-Rivers, for disbursements, from 11th April, 1819, to 10th October, 1820,		122 0 10	402 16 4
EXPENSE OF SURVEYING LANDS FOR MILITIA MEN, &c.			
Benjamin Ecuyer, for Surveys performed in the Townships of Jersey, Tring and Frampton,		224 12 1	
Francs. Fournier, for Surveys performed in the Townships of Ireland and Halifax,		151 7 9	
Joel Ackley, for Idem in parts of the Townships of Chester and Halifax,		165 9 10	
Patrick Smith, for exploring the Townships of Blandford and Maddington,		47 17 1	
Joseph Bouchette, for Surveys performed in part of the augmentation of the Township of Aston,		83 6 8	672 13 0
PRINTING AND STATIONARY.			
John Neilson, his Account for Printing and Stationary for the use of the Civil Government,		100 10 6	
P. E. Desbarats, for printing Index to Ninth Volume of Provincial Statutes,		44 6 4	
Ditto, for printing, &c. for the Governor's Secretary's Office,		77 3 2	
T. Cary, junr. & Co. their account for Stationary, &c. for the use of the Board of Audit, up to 10th October, 1820,		4 8 7	226 8 7
EXPENSES UNDER NO PARTICULAR HEAD.			
Henry Cowan, his account for postage of Government Letters and Packages, from 11th October, 1819, to 5th January, 1820,		146 14 3	
Ditto, ditto, ditto, from 6th January to 5th April, 1820,		161 3 1	
Ditto, ditto, ditto, from 6th April to 5th July, 1820,		152 4 3	
Ditto, ditto, ditto, from 6th July to 5th October, 1820,		143 9 6	
Ditto, ditto, ditto, from 11th October, 1819, to 10th October, 1820, in the Department of the Adjutant General of Militia,		30 5 7	
John Grout, as Inspector of Chimnies at Quebec, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,		60 0 0	
Ditto, sweeping Chimnies of Public Buildings, ditto, ditto,		3 9 4	
P. De Boucherville, as Inspector of Chimnies at Montreal, from 1st November, 1819, to 31st October, 1820,		60 0 0	
A. Thompson, as ditto at Three-Rivers, ditto, ditto,		25 0 0	
G. Chapman, as Clerk of the Market at Quebec, ditto, ditto,		123 10 6	
J. B. Larue, his account for keeping in repair the Winter Roads in front of the Public Buildings, from 1st November, 1819, to 30th April, 1820.		27 0 0	
F. Baillairgé, Road Treasurer, for assessment on Public Buildings at Quebec, for 1820,		180 19 10	
John Delisle, Road Treasurer, for assessment on Public Buildings at Montreal, for 1820,		41 3 1	
J. Ready, for the purchase of Fuel for the Castle of St. Lewis, between 26th October, 1819, and 8th May, 1820, including payments for cleaning Fire Irons and Stoves,		157 5 5	
W. Ginger, his Wages as Gardener, and for the hire of men under him, for fuel for the hot house at the Castle of Saint Lewis and other expenses attending the same from 1st January, to 19th June, 1820,		59 15 1	
G. Montgomery, a compensation to him for visiting and prescribing for the Sick with the Scarlet Fever, in the Parishes of Cap Santé and Deschambault and for his Travelling Charges,		13 10 0	1385 10 9
N. B. It will be remarked that in order to include in this Statement as far as possible the whole charges of the year, certain payments are entered for which warrants have not yet issued, owing to the parties not having furnished their regular life Certificates, or from similar Causes, but which are considered as payable on demand: it has also still been found impracticable to hold all the Accountants strictly to the half yearly periods fixed for making up their accounts: the deviations therefrom in the present year are however few and trifling.			
		Carried over,	£ 58031 9 6

	Brought over,	Sterling. £58031 9 6
<p>Expenses incurred for the Service of the year 1820, which could not be correctly brought to account against the Public Revenue, from the Accountants not having rendered complete statements of their charges and disbursements in sufficient time, but the amount whereof has been chiefly covered by Letters of Credit on the Receiver General.</p>		
Currency,		
The Treasurer and Registrar of the Trinity-House, for advances to be accounted for,	720 0 0	
Wm. Hackett, Health Officer, for ditto, ditto,	200 0 0	
B. P. Wagner, Treasurer of the Agricultural Society, at Three-Rivers, for ditto, ditto,	200 0 0	
Commissioners of the House of Correction at Quebec, for their disbursements during the year 1820, estimated at	89 0 0	
Coroner for the District of Quebec, for ditto, ditto,	220 0 0	
Ditto of Three-Rivers, for ditto, since September, 1817, inclusive, estimated at	52 10 0	
Hugh Fraser, for arrears of Salary as French Interpreter to the different Courts in the District of Three-Rivers, from 25th August 1818 to the 30th October last,	Sterling, £54 13 1 60 14 6	
Chairman of the Committee of the Executive Council for the Audit of Public Accounts, for Contingent Expenses of the Office, chiefly for Stationary and the Assistance of Copyists employed in preparing the Public Accounts for the Legislature, estimated at	40 0 0	
Sheriff of the District of Montreal, for payment made to Jacob Marston, High Constable, and Richard Hart, Police Constable, for Services performed by them by order of the Magistrates, chiefly against Public Offenders previous to trial, from 11th October, 1819, to 10th April, 1820,	272 1 3	
	Currency, £	1854 5 9
<p>The allowance of this Claim has hitherto been suspended by Government, owing to the great and sudden increase of these expenses; otherwise the amount appears to have been regularly and <i>bona fide</i> paid by the Sheriff, as taxed by a Judge of the Court of King's Bench.</p>		
<p>There has also been advanced to the Commissioners for the Relief of Insane Persons, Foundlings, &c. for the Three-Districts, under the necessity of the case, to be accounted for by them, in expenses incurred chiefly for the service of this Year,—viz :</p>		
For the District of Quebec,	Currency, £2333 10 0	
Montreal,	1000 0 0	
Three-Rivers,	200 0 0	
	Currency, £3533 10 0	1668 17 2
		3180 3 0
<p>The exact amount of the charges and disbursements by these parties respectively, under the authority granted to them, will hereafter form a Supplementary Account, and the balance be carried to the Debit or Credit of the Public Revenue.</p>		
<p>Various expenses have been incurred under special appropriations of the Legislature previous to and in 1819 and 1820, but for the different sums issued therefore, incomplete accounts or none have yet been received—viz :</p>		
<p>For the Vaccine Institution, laying out Roads from Rimousky to Trois Pistoles, Repairs of the Court House and Gaol at Quebec, internal Communications by the Commissioners of Counties and of the District of Quebec and Three-Rivers, relief of certain Parishes in distress, including Public Work undertaken, to obtain partial repayment of the relief granted in labour, relief of Parishes in seed corn and otherwise, Gaol and Court House at Gaspé, Gaol and Court House at Three-Rivers, Ladies of the Hôtel Dieu, General Hospital Quebec, General Hospital Montreal, Communication with Upper-Canada, demolishing the Market-House Quebec, Improvement of Inland Navigation of the River St. Lawrence, investigating the claims of individuals in the District of Gaspé, repairs of the Gaol at Montreal, Lachine Canal Company.</p>		
<p>ACCOUNT of Appropriations for the Services of the Year commencing 10th October and 1st November, 1819, to the same periods of 1820.</p>		
<p>BY EXPRESS LEGISLATIVE PROVISION.</p>		
Currency,		
Produce of the Casual and Territorial Revenue,	5160 8 4	
Idem of Fines, Forfeitures and Seizures, as paid to the Receiver General,	£484 4 4	
Idem of Idem received by the Sheriffs of the Districts of Quebec and Montreal, and retained by them for the payment of needy Witnesses,	479 17 9½	964 2 1½
Idem of Duties collected under the 14th Geo. 3d, Cap. 88,	14376 11 10	
<p>N. B. The Duties raised under the 14th Geo. 3d, Cap. 88, are liable to the deduction of one fifth for Upper-Canada, if the agreement with that Province is renewed on the same terms as last made.</p>		
	Carried over, £	20501 2 3½
		Carried over, £62880 9 8

	Currency.	Sterling.
Brought over, £	20501 2 3½	£262880 9 8.
Licences under the said Act,	2466 0 0	
Towards the Expenses of the two Houses of the Legislature, 33 Geo. 3, Cap. 8,	2373 18 0	
Ditto, General Expenses, 35 Geo. 3d, Cap. 9.	5555 11 1	
Ditto, Assessments, 36 Geo. 3, Cap. 9,	242 15 0	
Ditto, General Expenses, 41 Geo. 3, Cap. 13 and 14, Duties and Licences,	29 18 10	
For the Salaries of the Officers, and towards covering the advances to the 10th October, on account of the Contingent Expenses of the Trinity House, Acts 45 Geo. 3, Cap. 12, and 51 Geo. 3, Cap. 12,	£1398 17 9	
And expenses collecting the Revenue of the same,	110 9 2	
	1509 6 11	1509 6 11
And leaving towards discharge of former deficiencies of this Fund,	700 0 7	
Total Revenue, £	2209 7 6	
Towards Militia Pensions, 43 and 45 Geo. 3, Cap. 10	337 10 0	
Ditto Houses of Correction, 57 Geo. 3, Cap. 14, and 58 Geo. 3, Cap. 14, continued by 59 Geo. 3, Cap. 15,	600 0 0	
Ditto Militia Staff, 57 Geo. 3, Cap. 38, continued by virtue of 59 Geo. 3, Cap. 2,	1850 0 0	
Ditto laying out Lands for the Militia, 59 Geo. 3, Cap. 28,	747 7 9	
	36218 9 10½	
By LEGISLATIVE ACTS requiring the EXPENDITURE, but without specific provision.		
Election Expenses, by 47 Geo. 3, Cap. 16,	1107 19 8	
Officers and Contingent Expenses of the Legislature, by 33 Geo. 3, Cap. 8, and by Addresses from the two Houses, £4571 7 9		
Less.—Proceeds of the Fund raised under the Act 33 Geo. 3, Cap. 8,	2373 18 0	
	2197 9 9	
Printing of the Laws, by 34 Geo. 3, Cap. 1, viz: for Index to the Ninth Volume of the Provincial Statutes,	49 4 10	
Commission to the Collectors and Comptrollers of the Customs, on Duties, under the Acts 33, 35, 55, and 59 Geo. 3, at 3 per cent, by the 33d Geo. 3, Cap. 8, and the intention of the Legislature to be inferred from that Statute to adopt this as a permanent rate for the collection of Provincial Duties; further confirmed by the allowance of the charge in the annual Accounts presented for many years past to the Legislature, of the Duties collected under sundry Acts of the Provincial Parliament, and the several appropriations thereof,	1960 14 10	
Contingent Expenses, including Salaries to the Provincial Collectors and inferior Officers of the Customs, by the 35th Geo. 3d, Cap. 9, and the intention of the Legislature thence to be inferred to extend the same to all subsequent Acts, confirmed by the actual allowance of the charge in the annual Accounts before mentioned, presented to the Legislature,	2866 5 8	
	Currency, £44895 4 2½	39955 18 9½
Deficiency of Appropriations to meet the Expenses of the Year 1820, - -		£22924 15 10½

Quebec 4th January, 1821.

W. B. COLTMAN;

Chairman of the Committee of the Executive

Council for the Audit of the Public Accounts.

STATE OF THE PUBLIC REVENUE, collected between the 10th October and 1st November, 1819, and the same periods of 1820.

CASUAL AND TERRITORIAL REVENUE.

	Currency.	Sterling.
Rent from the North-West Company for the King's Posts, from 10th October, 1819, to 10th April, 1820,	512 10 0	
Ditto from John Mure, Esq. for the King's Wharf, from 1st June, 1819, to 1st June, 1820,	325 0 0	
Ditto from Matthew Bell, Esqr. for the Forges at St. Maurice, from 1st January, 1819, to 1st January, 1820,	500 0 0	
Ditto from Irvine & Co. of part of the King's Wharf, from 1st November, 1818, to 1st November, 1819,	26 11 0	
Carried over, £	1364 1 0	

	Brought over, £	Currency.	Sterling.
Ditto from Mrs. Dame of a Beach Lot at St. Roch,		1364 1 0	
From Sundry Persons, received amount of droit de quint,		0 1 0	
Ditto, ditto, of Lods et Ventes,		2331 16 1	
		1464 10 3	
		5160 8 4	
Amount of Duties collected under the Act of the 14th Geo. III. Chap. 88, from 10th October, 1819, to 10th October, 1820,		14585 17 11	
Licences under ditto, to 1st November, 1820, 1233 at 40s. Currency,		2466 0 0	
Amount of Duties collected under the Act 33d. Geo. 3d. Chap. 8.		2373 18 0	
Ditto, ditto, under 35th Geo. 3d. Chap. 9.		33297 2 2	
Licences under ditto, to 1st November, 1820, 1306, at 40s. Currency,		2612 0 0	
Amount of Duties collected under 41st Geo. III. Chap. 13 & 14,		4 18 10	
And Licences for two Billiard Tables,		25 0 0	
Amount of Duties under 45th Geo. III. Chap. 12th and 51st Geo. III. Chap. 12,		1987 1 3	
Fines under ditto,		21 14 7	
Deck Dues in the Cul-de-Sac,		200 11 8	
Amount of Duties collected under the 48th Geo. III. Chap. 19, for the improvement of the Inland Navigation of the River St. Lawrence, to 5th January, 1820,	£441 7 6		
LESS—Poundage retained by the Inspector, agreeable to the Act,	22 1 4		
		419 6 2	
Amount of Duties collected under 53d Geo. III. Chap. 11, renewed by 55th Geo. III. Chap. 2, at Quebec,		17344 0 0½	
Ditto, ditto, under 55th Geo. III. Chap. 3, renewed by 59th Geo. III. Chap. 5,		27685 1 0	
Ditto, ditto, from Auctioneers, under ditto,		3056 19 3	
Ditto, ditto, under 39th Geo. III. Chap. 4, at St. John,	£1728 3 5		
at Côteau du Lac,	16 12 5		
		1744 15 10	
Amount of Seizures, Fines and Forfeitures paid into the hands of the Receiver General,		484 4 4	
Ditto of ditto, ditto, received by the Sheriff of the District of Quebec, between December, 1819, and November, 1820, and retained by him for payment of needy witnesses,		179 13 11	
Ditto of ditto, ditto, received by the Sheriff of the District of Montreal, between 1st May, 1819, and 30th November, 1820, and retained by him for ditto, ditto.		300 3 10	
		118918 17 1½	
DEDUCT—Return of Duties to Gerrard, Finlay & Co. on Rums from New Brunswick, which had been levied at the rate of 9d. per gallon, in lieu of 6d, to which latter the rate of the duty has been reduced on Certificates of the same being the produce of the British Colonies, being produced as required by the British Statute 51st Geo. III. Chap. 48,	£187 15 0		
Ditto to P. Burnett, on ditto, ditto, ditto,	21 11 1		
Return of Lods and Ventes to Louis Blouin, overpaid by him,	9 16 1		
		219 2 1	
N. B. The amount due to Upper-Canada, according to the proportion established by the late agreement with that Province would, in case the same is renewed on similar terms, be on the duties collected during the year 1820 under the British Statute 14th Geo. III. Chap. 88,			113729 15 0½
And on the Provincial Acts, deducting the expense of Collection,	2875 6 4		102356 15 6½
	15,487 4 6		
	£ 18,562 10 10		
The Governor in Chief has been pleased to advance to the Receiver-General of Upper-Canada, £1000 Currency, by Letters of Credit, on account of the proportion of duties growing due to that Province since the 1st July, 1819, on the urgent application of the Government thereof, which will hereafter be deducted from such warrants as may issue, on the proportion to be paid to that Province being finally established by Legislative Agreements.			
RECAPITULATION.			
Amount of the Revenue,			102356 15 6½
Amount of Revenue, directly or indirectly appropriated for the service of the year,		39955 18 9½	
Ditto necessary to discharge the Balance of the Expenses of the year,		22924 15 10½	
Total amount of the Expenses of the year,			62880 9 8
Balance of the Revenue above the Expenses,			£39476 5 10½
Quebec, 4th January, 1821.			
W. B. COLTMAN,			
Chairman of the Committee of the Executive Council for the Audit of the Public Accounts.			